

**Le plus
grand choix
de la région!**



**Anatole
Gagnon
& Fils inc.**

Depuis 1972 Tél.: 449-4000

Heures d'ouverture :
Du lundi au vendredi
de 8h à 17h30

364, boul. Desjardins, Maniwaki

Valérie
Blondin



Conseillère
en publicité

valblond@hotmail.com

Stéphane
Lessard



Conseiller
en publicité

ozzless1@sympatico.ca

Vous avez une nouvelle
à nous communiquer ?
Contactez-nous au

(819) 449-1725



Jean Lacaille
(819) 463-0633

Ou par courriel :
redaction@lagatineau.com
Et par télécopieur : (819) 449-5108

MANIWAKI / LE JEUDI 16 AVRIL 2009

VOTRE HEBDO RÉGIONAL

36 PAGES / 53^e ANNÉE / NO 16

La Gatineau www.lagatineau.com

Page 32



...FLAMBOYANT !



**Roland Patry
honorée par
Michaële Jean**

Page 12



**Fusion entre la Sylvicole et
et le Groupe MCL**

Page 30



**Le Rialdo déménage
sur Principale-Nord**

Page 14

**couver-plancher
branchaud**
ISO 9001
www.branchaud.qc.ca

49, Route 105, Maniwaki 819-441-2610

VOYEZ NOTRE CIRCULAIRE DU COUVRE-PLANCHER DANS LE PUBLIC-SAC...

Nos spéciaux printaniers!



4^e COMMANDEMENT ANTI-RÉCESSION

**«Le véhicule désiré tu trouveras
peu importe la demande de ton client.»**

C'est
ce dont
VOUS
avez besoin
qui compte!

Fred Joanis.
Le spécialiste
en recherche de véhicules.

- Peu importe la marque : Hyundai, Mazda, Nissan, Volkswagen, Saab, Saturn, Kia... etc. etc. etc... c'est ça que vous voulez, IL VOUS LE TROUVERA!
- Il connaît tous les véhicules d'occasion, toutes les marques, tous les modèles
- Sa banque de données compte des centaines et des centaines de véhicules!

**PAS DE FLAFLAS. PAS DE QUESTIONS.
PAS DE PROBLÈMES!!!**



Un modèle courant,
c'est déjà fait.
Un modèle plus difficile à trouver,
ce sera fait sans délai.
Un modèle rare...
il cherchera sans relâche
jusqu'à ce que
vous soyiez satisfait.

Tous les conseillers de
Gendron Auto ont juré de
respecter à la lettre les
commandements
anti-récession.
Ils ont promis de penser
À VOUS D'ABORD.

2005 Optra 4 cyl., automatique,
tout équipée, 44 670 km

PRIX ANTI RÉCESSION :

8 895\$



2006 Chev HHR, 4 cyl,
automatique, tout
équipée, 78 729 km



PRIX ANTI RÉCESSION :
12 495\$



2006 Malibu LT 4 cyl.,
tout équipée, 83 704 km

PRIX ANTI RÉCESSION :

10 895\$



2006 Canyon Club 2x4, auto.,
différentiel barré, 67 903 km

PRIX ANTI RÉCESSION :

12 495\$



MANON FORTIN

TIGER GAGNON

FRED JOANIS



259, boul. Desjardins, Maniwaki **449-1611**
Courriel: gendronautomobiles@gmcanada.com

Le Bloc s'organise à Maniwaki et les environs

PAR JEAN LACAILLE

MANIWAKI — L'Association du Bloc Québécois dans Pontiac appréhende des élections à plus ou moins long terme et elle désire raffermir ses assises à Maniwaki et les environs.

«Le BQ a obtenu la majorité des votes à Maniwaki lors des dernières élections fédérales. Nous voulons donc raffermir ce lien avec les électeurs par la constitution d'un conseil de secteur pour la zone de Maniwaki au nord du comté de Pontiac», précise M. Marius Tremblay, candidat du BQ lors des dernières élections fédérales, qui a été élu à la présidence de

l'Association du comté de Pontiac.

Pour l'instant, la Vallée-de-la-Gatineau n'est pas représentée dans l'organisation bloquiste de Pontiac. «Nous avons l'intention de remédier à cette situation et nous recherchons des souverainistes convaincus disposés à préparer la prochaine campagne électorale», ajoute M. Tremblay.

Le conseil de l'Association, outre M. Tremblay, est composé de Jacques Lepage de La Pêche, à la vice-présidence, Roger Millette, secrétaire, de Gatineau, Ronald Raby de La Pêche, trésorier et des administrateurs Céline Goulet, Carol



M. Marius Tremblay est le nouveau président élu de l'Association du Bloc Québécois dans la circonscription électorale de Pontiac. Il avait été le candidat du BQ lors des dernières élections fédérales.

800 000 QUÉBÉCOIS SONT ANALPHABÈTES

Aidez-nous à les aider!

Faites un don :
1 800 361-9142
fondationalphabetisation.org

 Fondation pour l'alphanétisation
Des mots d'espoir

 hebdo Québec

Qualité et plaisir à bon prix

*Tracteurs sous-compact assemblés au Québec
Grand choix d'accessoires*

DAX TRAC



Moteur Diesel EPA 25,35 et 40 Forces

Venez nous rencontrer du 17 au 19 avril
au Salon chasse, pêche et plein air de Maniwaki

Nos spécialistes seront sur place accompagnés
de nos VTT Articat et Suzuki

HORS-BORD
Lafontaine
GRACEFIELD

EN VENTE CHEZ

Le président O'Connor confirme : les 12 logements sont à vendre

PAR JEAN LACAILLE

MONTCERF-LYTTON – Les deux unités de six logements chacune des Habitations Montcerf-Lytton, au coeur du village, sont à vendre. Les administrateurs ont pris cette décision lors de l'assemblée générale annuelle du 3 avril dernier à laquelle ont assisté très peu de membres.

Ward O'Connor, qui avait annoncé son intention de démissionner de la présidence de l'organisme, à la suite de l'imbroglio sur le projet de la résidence des aînés, demeure président pour une période transitoire étant donné que les postes au conseil d'administration n'ont pu être comblés comme il était prévu, faute de

Après avoir été forcé d'abandonner le

projet de la résidence pour personnes retraitées Ste-Philomène de Montcerf-Lytton, en raison du refus de la municipalité, en décembre 2008, de simplement présenter une demande d'aide financière au Programme d'infrastructures Ottawa-Québec-municipalités, Ward O'Connor, étant donné que l'assemblée générale des membres est souveraine, confirme que l'organisme cherchera à vendre ses logements.

Une décision qui a fait mal

Concernant le défunt projet de la résidence pour personnes retraitées, M. O'Connor a expliqué qu'à la suite du refus de la municipalité, le projet a dû être annulé et toutes les subventions s'y rattachant seront investies dans un autre projet similaire en région.

M. O'Connor, afin de taire toutes les

tergiversations qui ont cours dans la communauté, indique que la seule dépense de la municipalité aurait été l'emprunt de 100 000 \$ déjà convenu par résolution en 2007 et non un ajout de 300 000 \$ comme certains ont tenté de le faire croire. Cet emprunt aurait représenté une augmentation de 5 ¢ du 100 \$ d'évaluation et non 5 \$ le 100 \$ d'évaluation comme certaines personnes ont voulu le faire croire lors de deux campagnes de désinformation qui avaient semé la panique parmi les supporteurs du projet au sein de la population.

M. O'Connor a démontré lors de l'assemblée générale annuelle que le seul risque que la municipalité aurait encouru était, peut-être, un jour, d'assumer un déboursé mensuel de 259 \$, si jamais les Habitations Montcerf-Lytton n'étaient

plus en mesure un jour d'assumer l'hypothèque. Ce déboursé de 259 \$ aurait été la différence entre le paiement hypothécaire de 928 \$ et le revenu mensuel pour la municipalité en taxes de services que le restaurant et la salle communautaire auraient rapporté à la municipalité, soit 669 \$ qui équivalent à 8 028 \$ par année ou 200 000 \$ sur 25 ans.

M. O'Connor rappelle que la municipalité a déjà comme projet d'agrandir son centre municipal pour y faire une salle communautaire et prévoit y investir 600 000 \$ dont 400 000 \$ en subventions et 200 000 \$ provenant du budget. L'agrandissement comprendrait seulement trois murs en arrière du centre municipal pour une contribution financière de 200 000 \$.

Ward O'Connor compare les deux projets : résidence pour retraités ou centre municipal agrandi?

MONTFER-LYTTON — Ward
O'Connor, président transitoire des Habitations Montcerf-Lytton dont le projet de résidences pour personnes retraitées a été mis sur la voie d'évitement par les élus de Montcerf-Lytton, dont il fait lui-même partie, fait le point afin que les résidants soient bien informés sur la suite des choses.

M. O'Connor est toujours convaincu que le projet d'une résidence pour personnes retraitées aurait été plus avantageux pour la communauté que l'agrandissement du centre municipal qui se dessine actuellement à la table des élus de Montcerf-Lytton.

Il rappelle que le projet comportait une salle communautaire dans laquelle on aurait aménagé un restaurant ouvert à la population, une cuisine commerciale, une

salle de réception de 200 personnes, des toilettes publiques, une buanderie et une salle de séjour pour les aînés. Le coût total de 619 527 \$ aurait été réparti en trois tranches de 206 509 \$ chacune que s'engageaient à défrayer Ottawa, Québec et les Habitations Montcerf-Lytton par le biais du Programme des infrastructures Ottawa-Québec-municipalités.

Tous les frais d'exploitation qui comprennent le chauffage, l'électricité, les assurances, l'entretien, etc., auraient été assumés par les Habitations Montcerf-Lytton et non par la municipalité.

«Après tant de travail, après avoir été si près du but, je déplore qu'il ait été impossible d'obtenir un consensus dans la municipalité. L'occasion est maintenant ratée. Les subventions ont été accordées à

d'autres projets. Tout le développement économique qui aurait suivi pour Montcerf-Lytton grâce à un restaurant avec toilettes publiques est à oublier, y compris les nombreux emplois directs et indirects que le projet aurait générés. Notre formule de jumelage des dépenses et des revenus du restaurant et de la résidence était la solution jugée novatrice et ingénieuse par toutes les instances qui nous supportaient pour assurer la viabilité des deux projets jumelés ensemble.»

Une bonne claque

Selon M. O'Connor, une trentaine de citoyens de Montcerf-Lytton et des autres municipalités avoisinantes, avaient signé des pré-baux pour une occupation en juillet 2009. Ils attendaient ce projet depuis près de 10 ans. «Ces personnes devront, à leur âge avancé, se trouver une autre demeure, si elles sont chanceuses. Il se pourrait qu'elles soient dans l'obligation de quitter leur région, leur village avec beaucoup moins pour beaucoup plus cher, loin des leurs, à plus ou moins longue échéance.»

Ces personnes, ajoute M. O'Connor, ainsi que les 400 autres qui ont signé une pétition en faveur du projet ne semblent pas constituer un réel intérêt pour la poignée de gens qui ont discuté à qui mieux-mieux disant que personne ne voulait de cette résidence à Montcerf-Lytton et que personne ne veut y demeurer.

«Pour un projet de 2,6 millions \$ au total, en échange de l'investissement de 100 000 \$ de la municipalité, nous aurions pu obtenir plus de 1,5 million \$ en subventions, le reste ayant été couvert par un prêt hypothécaire assumé par les Habitations Montcerf-Lytton. Sans le conseil municipal, un tel projet ne pouvait survivre. Le refus de simplement présenter la demande au Fonds des infrastructures municipales rurales (FIMR) pour les Habitations Montcerf-Lytton est une cédision du conseil municipal qui a scellé le sort du projet. Ce fut une belle occasion de partenariat refusée par la municipalité», conclut M. Ward O'Connor.

Spectacles à venir

TropiCuba

2 mai 2009 à 20h30

20,00 \$

Québec je me souviens

27 juin 2009 à 20h30

20,00 \$

Hommage à Félix Leclerc

29 août 2009
à 20h30

20,00 \$

Time - Pink Floyd

26 septembre 2009

à 20h30

28,00 \$

Martin Giroux

24 octobre 2009

à 20h30

20,00 \$

**AUBERGE
du DRAVEUR**

85, rue Principale Nord, Maniwaki

Réservation du lundi au vendredi de 12h à 17h : 1 (877) 983-4004

Productions
Brio
inc.

ou sur place à l'Auberge du Draveur

Spectacles pour les 18 ans et plus

www.theatredes4soeurs.com

Réjean Potvin parraine la collecte de sang d'Héma-Québec

À l'Auberge du Draveur le mardi 21 avril.

MANIWAKI – Réjean Potvin est le parrain de la collecte de sang d'Héma-Québec à l'Auberge du Draveur le mardi 21 avril prochain. Ce qui est particulier dans son cas, c'est qu'il en sera à son 145e don, ce qui en fait le plus grand donneur de la région.

«Je considére le don de sang comme un don de vie et surtout comme un acte civique qu'il faut poser absolument. On ne sait jamais quand un de nos proches aura besoin de sang. J'ai reçu du sang dans ma jeunesse et j'ai débuté à en donner à 17 ans avec une autorisation parentale», souligne le parrain qui est le directeur de l'Établissement des adultes de la Commission scolaire des Hauts-Bois-de-l'Outaouais.

Il a même participé, un certain temps, au Programme Plasma-Pherez au profit des hémophiles. «J'interpelle les jeunes de la région. Je leur lance un défi en espérant qu'ils seront nombreux à donner le mardi 21 avril prochain. Pour moi, il s'agit d'un simple retour de l'ascenseur. Et c'est avec grand plaisir que je serai à l'Auberge du Draveur, en soirée, pour accueillir les donneurs. Notre objectif est de regrouper 170 donneurs pour cette collecte.»

Week-end de pêche, de chasse et de plein-air à l'aréna de Maniwaki

LA GATINEAU – Chasseurs, pêcheurs et amateurs de plein air ont rendez-vous en fin de semaine à l'aréna de Maniwaki où se déroule la 2e édition du Salon Chasse, Pêche et Plein-air de Maniwaki.

Les organisateurs ont tout mis en oeuvre pour que votre visite soit agréable d'autant plus que vous pourriez être détenteurs des billets qui pourraient vous valoir des bons d'achat de 350 \$, 100 \$ et 50 \$. Ces bons d'achats seront tirés au hasard dimanche.

Le Salon débute vendredi dès 16h et se poursuit jusqu'à 21h. Il reprend samedi de 10h à 19h puis dimanche, de 11h à 17h. Pour toute information sur cette importante activité, vous pouvez communiquer avec François Poirier au 819-449-3827 ou Denis Bonhomme au 819-449-2881.

Bienvenue à la Soirée Vision Santé

LA GATINEAU – Gym Vision Santé présente sa Soirée Vision Santé de même qu'une compétition de musculation samedi soir, dès 18h, à l'auditorium de la polyvalente de Maniwaki.

Des athlètes féminins et masculins rivaliseront de force dans une compétition de musculation qu'on n'a pas vue dans la région depuis au moins 25 ans. En plus de cette compétition majeure, les amateurs de culturisme pourront également assister à une démonstration de karaté présentée par Karaté Beaudoin et la Fédération des Mouvements Personne d'Abord du Québec et une démonstration de danse de La Belle Danse.

Ils auront également l'occasion de voir à l'oeuvre Viviane Malette, championne canadienne en 2005 et 2007, championne nord-américaine dans la catégorie Pro en 2007 et championne mondiale en 2008.

Il reste peut-être des billets pour cette soirée. Informez-vous au 819-449-5000

Mme France-Andrée Cyr a rencontré un groupe de l'éducation des adultes au Couvent Notre-Dame-du-Désert. Les étudiants adultes du Centre St-Joseph de Gracefield seront également interpellés au cours de la semaine. Ils seront invités à participer en masse à la collecte.

Héma-Québec est une équipe formidable selon le parrain. «Le don est sécuritaire autant pour le donneur que pour le receveur. Nous espérons que nous atteindrons et que nous dépasserons notre objectif de 170 donneurs. Je répète mon message aux jeunes que nous invitons à participer nombreux à notre collecte.»

La collecte a lieu le mardi 21 avril prochain, de 13h à 20h, à l'Auberge du Draveur à Maniwaki.



Réjean Potvin, directeur de l'Établissement des adultes de la Commission scolaire des Hauts-Bois-de-l'Outaouais est le parrain de la collecte de sang d'Héma-Québec qui aura lieu le mardi 21 avril prochain, de 13h30 à 20h, à l'Auberge du Draveur à Maniwaki.

ON VOUS DONNE LA TOTALE

3 ANS ENTRETIEN Goodwrench SANS FRAIS¹ + **2 ANS OnStar²** + **2 ANS XM³** + **MEILLEURE PROTECTION AU PAYS**

5 ans/160 000 km⁴

• GARANTIE LIMITÉE SUR LES COMPOSANTS DU GROUPE MOTOPROPULSEUR
• ASSISTANCE ROUTIÈRE
• TRANSPORT DE COURTOISIE

OFFRE D'UNE DURÉE LIMITÉE

18 498 \$ À L'ACHAT⁵
Rabais totalisant 9 432 \$

Inclut le crédit comptant alternatif au programme *On vous donne la Totale* de Pontiac.

MONTANA SV6
À EMPATTEMENT LONG

- Boîte automatique
- Freins ABS aux 4 roues
- Climatisation
- Système de contrôle de la stabilité StabiliTrak^{MC}
- 50 % plus de capacité de chargement que le modèle à empattement ordinaire
- Centre de commodité arrière
- 8 haut-parleurs

ROULEZ
1 1 1 8 k m

AVEC UN SEUL PLEIN (route)
ROUTE : 8,5L/100 km (33 mi/gal)
VILLE : 13,1L/100 km (22 mi/gal)⁶



LA MEILLEURE PROTECTION AU PAYS
AVEC
GARANTIE PLEINEMENT PROTÉGÉE
5 ANS/160 000 KM⁷

TORRENT



166 \$ 0\$ COMPTANT
AUX DEUX SEMAINES
FINANCEMENT À L'ACHAT POUR 72 MOIS⁸

20 498 \$ À L'ACHAT⁵
Rabais totalisant 7 872 \$

Inclut le crédit comptant alternatif au programme *On vous donne la Totale* de Pontiac.

ROULEZ
9 3 4 k m

AVEC UN SEUL PLEIN (route)
ROUTE : 8,3 L/100 km (34 mi/gal)
VILLE : 12,2 L/100 km (23 mi/gal)⁹

OFFRESPONTIAC.CA

PONTIAC
BUICK
GMC

★★★★★
SÉCURITÉ 5 ÉTOILES¹⁰

Modèle GXP illustré

Quand Ottawa et le Mali exposent à Maniwaki

PAR RODRIGUE LAFRENIÈRE

MANIWAKI - Quand un peintre d'Ottawa et un autre du Mali exposent à Maniwaki, la rencontre des styles et des couleurs étonne profondément.

On y découvre deux visions du monde, mais un thème qui rassemble autour de divers aspects de l'élément féminin traités de façon contemporaine.

Cette découverte d'un mélange appréciable de formes, de couleurs et de styles, les amateurs d'art peuvent la faire au complexe hôtelier du Château Logue de Maniwaki, dans la verrière de l'établissement, toujours propice à des expositions des plus variées.

En effet, jusqu'au 14 mai prochain, le public amateur d'art est invité à visiter l'exposition Duo du Café d'artistes, lequel met en vedette d'une part Mukeke Kamba du Mali, en Afrique occidentale.

D'autre part, on y apprécie des œuvres d'un artiste d'Ottawa, qui signe ses toiles Corbo. Il s'agit Étienne Blondin.

Avec Mukeke Kamba, c'est l'éclatement de la couleur, de la finesse de la ligne en mouvement perpétuel. C'est la luminosité et la texture qui s'étalent sur des toiles que nous ne sommes pas habitués de voir en région.

La technique utilisée par ce peintre est



L'artiste Corbo d'Ottawa expose présentement ses œuvres au Château Logue, en compagnie de l'artiste du Mali Mukeke Kamba.

celle de la gouttelette : un va et vient des couteaux à peindre qui laissent des effets de petites gouttelettes sur la toile.

Le travail de création se fait sur simple tissu de coton, une toile qu'il tisse manuellement. Il se sert de peinture traditionnelle en tube, mélangée à des encres d'imprimerie. Notons que Mukeke Damba expose à la galerie d'art Rita Godin depuis le 27 avril 2004.

Quant à Corbo, il exploite savamment les rondeurs féminines. Il surprend. Il utilise surtout les tons terre, les chairs lumineuses qui nous déstabilisent au moins un instant, dans un but bien précis, à savoir celui de nous poser un questionnement sur les canons de la beauté actuelles. Des canons de beauté presque inhumains qu'on impose à la femme. Corbo nous fait autrement voir la

beauté dans les rondeurs exagérées de ses personnages.

Le vernissage a eu lieu le 5 avril dernier. Il a attiré de nombreux visiteurs de la région d'Ottawa et des régions avoisinantes.

Rappelons que le Café d'artistes est un concept original de l'artiste multidisciplinaire Rita Godin d'Aumond.

opinion

C'est quoi donc, ce projet d'un centre multi-fonctionnel ?

Le Club de curling Vallée de la Gatineau, présent au Centre des loisirs de Maniwaki depuis 1999, est né de la volonté des participants à vouloir se structurer et développer davantage cette discipline. Il partage les heures de glace avec diverses associations telles que : le patinage artistique, le hockey mineur, le hockey adulte et le patin libre.

Bénéficiant d'un temps de glace restreint et devant un nombre d'inscriptions sans cesse grandissant, le Club de curling vise, par ce projet, la construction d'un centre multi-fonctionnel (curling l'hiver) afin de bonifier l'offre en loisirs pour toutes les catégories d'âge, et ainsi redonner aux groupes mentionnés ci-haut, le précieux temps de glace si convoité.

Le projet de curling améliorera l'offre

en loisirs et en sports ainsi que l'offre récréo-touristique pour l'ensemble de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau en ajoutant une activité absente du milieu. De plus, en comptant sur la collaboration habituelle de la Commission scolaire des Hauts-Bois-de-L'Outaouais d'une part et de la Commission scolaire Western Quebec d'autre part, le projet touchera et accomoderera plus de 40 municipalités. Au niveau de l'aménagement du territoire, le projet s'intègre dans le paysage urbain de Maniwaki en étant localisé dans un secteur bâti. Il consolidera le secteur commercial du centre-ville et contribuera à assurer la pérennité et la fonctionnalité des installations récréatives existantes (le sentier du parc linéaire, la piste cyclable, le centre d'aide aux personnes en déficience motrice, le Pavillon du Parc, la salle de

Chevaliers de Colomb, etc.)

L'objectif premier de ce projet est la construction d'un centre multi-fonctionnel pouvant être utilisé sur une base annuelle, mais aussi celui de bonifier l'offre récréo-touristique pour l'ensemble du territoire de la Vallée de-la-Gatineau en y ajoutant des activités telles que le hockey cossom, le badminton, le volley-ball, le tir à l'arc, l'escalade intra-muros, la danse sociale, la danse en ligne, des jeux de groupes de toutes sortes. Les artisans du projet désirent permettre aux amateurs de curling d'exercer leur passion d'un sport qui favorise l'adoption et le maintien d'un mode de vie physiquement actif, tout en contribuant à l'amélioration de la qualité de vie des citoyens de la région.

Par la mise en place du projet, le Club de Curling de la Vallée-de-la-Gatineau

vise l'atteinte des objectifs suivants : bonifier et diversifier l'offre de services en loisirs et en sports pour la population locale et régionale ; bonifier l'offre de site d'entraînement à caractère récréatif et sportif dans la région ; bonifier l'offre d'infrastructure rétention auprès des professionnels présents sur le territoire de la MRC ; récupérer les joueurs locaux qui vont à l'extérieur du territoire pour jouer ; faciliter l'accueil et l'organisation d'événements sportifs tels que des tournois et ainsi accroître les retombées économiques.

À nous, maintenant, de voir à sa réalisation.

Daniel N. Logue, Président
Club de Curling de la Vallée-de-la-Gatineau

La Gatineau

Courriel publicité : publicite@lagatineau.com

Courriel rédaction : redaction@lagatineau.com

Courriel direction : directeur@lagatineau.com

185, boulevard Desjardins
Maniwaki (Québec) J9E 2C9
Tél.: 819-449-1725
Téléc.: 819-449-5108
Abonnement :
Canada 60\$ +tx, extérieur 95\$ +taxes

Votre journal local est la propriété d'un groupe d'actionnaires de la région.
Il est produit par une équipe de professionnels qui mettent tout en oeuvre pour vous servir adéquatement.

Conseil d'administration : Denis Moreau, président, André Lapointe, vice-président, Denis Gendron, sec., Sonny Constantineau, Yves Cousineau, Pierre Piché, André Benoît, dir.

- **À la publicité**
Valérie Blondin, Stéphane Lessard;
- **À la rédaction**
Jean Lacaille, avec la collaboration de Rodrigue Lafrenière, pigiste
- **Au montage**
Martin Aubin, avec la collaboration de Stéfane Bogé
- **À la réception-comptabilité**
Sonia Guénette
- **Sous la direction de**
Denise Carrière

Publié le jeudi, et monté dans nos ateliers par Les Éditions La Gatineau Ltée, 185, boulevard Desjardins, Maniwaki
Imprimé à l'Imprimerie Qualimax 130, Adrien-Robert Gatineau (Québec)
Courrier de deuxième classe, enregistrement No. 0535.
Dépôt légal : Bibliothèque Nationale du Québec.
Tirage : 10 900 copies.

RÉSEAU SÉLECT

Représentation nationale :
Montréal : 514-866-3131
Toronto : 416-362-4488

OFFICE DE LA DISTRIBUTION CERTIFIÉE
Les données de tirage sont mises à jour trimestriellement et sont certifiées par Deloitte & Touche périodiquement.
Deloitte.
Services Bilingue Deloitte & Touche

Membre de l'Office de la distribution certifiée inc.



Desjardins
Caisse populaire
de la Haute-Gatineau

Siège social
100, rue Principale Sud - Bureau 29
Maniwaki (Québec) J9E 3L4
Conjuguer avoirs et êtres

Régime d'épargne étude pour un membre de la Caisse

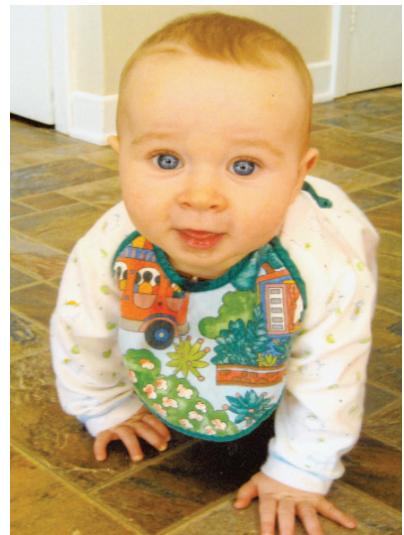
Assemblée générale annuelle

Caisse populaire Desjardins de la Haute-Gatineau

La Caisse populaire Desjardins de la Haute-Gatineau désire, lors de son assemblée générale annuelle, qui aura lieu le 27 avril prochain, encourager les jeunes familles par le tirage d'un régime d'épargne étude d'une valeur de

1000\$

pour un enfant né ou adopté au cours de son exercice financier.



Alexandre-Olivier Savard récipiendaire
du régime épargne étude 2008.

Éligibilité

Toute personne membre de la Caisse ayant eu ou adopté un enfant au cours de la période correspondant au dernier exercice financier de la Caisse, soit du 1^{er} janvier au 31 décembre 2008.

Candidature à soumettre	
Bulletin de candidature à compléter	
1- Nom d'un des parents de l'enfant : _____ Folio à la caisse : _____	
2- Adresse : _____	
3- Numéro de téléphone : _____	
4- Nom de l'enfant : _____	
5- Date de naissance de l'enfant : _____	
6- Engagement du parent à participer à l'assemblée générale annuelle de la Caisse s'il est tiré au hasard comme finaliste.	
7- Copie de l'acte de naissance de l'enfant à fournir, si finaliste.	
8- Photo de l'enfant à fournir si finaliste au choix du parent.	
Le bulletin de participation est disponible au siège social de la Caisse et dans l'un ou l'autre de ses centres de services. Le bulletin disponible dans la publicité du journal La Gatineau est aussi valide.	
Le bulletin de participation, une fois complété, doit être déposé dans la boîte prévue à cet effet au siège social de la caisse ou dans l'un de ses centres de services au plus tard le 20 avril 2009 à 14 h.	
Les critères de sélection et d'admissibilité sont disponibles au siège social de la Caisse et dans l'un ou l'autre de ses centres de services.	

Gracefield commande des plans et devis pour son centre administratif

GRACEFIELD – Les échevins de la ville de Gracefield ont accepté, lundi soir, à quatre contre un, le maire Réal Rochon s'étant abstenu de voter, l'offre de services de l'architecte Jean-Marie L'Heureux qui a le mandat de produire des plans et devis pour agrandir le centre récréatif et communautaire local pour en faire le centre administratif municipal.

L'échevin Bernard Caron, qui a voté contre la résolution, a demandé le vote qui s'est soldé par une adoption majoritaire des échevins en l'absence motivée de l'échevin Louis-Philippe Mayrand.

Les chiffres

«Je me demande bien où cela va s'arrêter. Nous avons l'opportunité d'acheter le bâtiment qui abritait jusqu'à tout récemment la Quincaillerie Felmax à un coût, comprenant les rénovations, qui se chiffre à environ 550 000 \$. Il me semble que c'est un choix logique», d'affirmer l'échevin Bernard Caron.

L'architecte Jean-Marie L'Heureux réalisera les plans et devis au coût de 35 800 \$ en projetant la construction du centre administratif entre le centre récréatif et communautaire et la bibliothèque aménagée dans l'ancienne caserne du secteur Gracefield.

La résolution adoptée majoritairement par les échevins prévoit que l'analyse du sol est la première étape à réaliser avant de poursuivre dans le projet. La ville avait été forcée d'abandonner le projet original, il y a deux ans, puisque qu'une importante superficie du sol, surtout près de l'ancienne caserne, est contaminée.

«C'est pour cette raison que je me suis abstenu de voter sur cette résolution», indique le maire de Gracefield, Réal Rochon.

De nouvelles tuiles à plancher seront installées dans les deux salles de bain du centre récréatif et communautaire. Les élus de Gracefield ont donc confié la réalisation de ces travaux à René Moreau et Fils de Egan-Sud dont la soumission de 1 557,68 \$ était la plus basse des deux entreprises intéressées par ce contrat.

Achat d'une niveleuse

Les élus ont voté à quatre contre deux pour l'achat d'une niveleuse neuve plutôt que d'investir dans la réparation de la vieille niveleuse Champion qui date de 1983. Les élus ont résolu d'accepter la plus basse soumission au coût de 225 636 \$ de la compagnie Strongco à raison de cinq versements annuels de 45 000 \$ chacun. L'offre comprend une garantie d'un an.

Le maire Réal Rochon et l'échevin Bernard Caron ont voté contre la résolution prévoyant l'achat d'une nouvelle niveleuse.

Rencontre familiale des Chevaliers

Les Chevaliers de Colomb, conseil Maniwaki 3063, organisent une deuxième rencontre familiale, à la salle des Chevaliers, 238 King, Maniwaki, le dimanche 19 avril à 8h30.

À l'ordre du jour : messe à 8h30, célébrée par l'aumônier, suivie du déjeuner (gratuit pour tous les ados), échange sur le texte de réflexion et informations sur les activités religieuses, communautaires et sportives futures.

L'invitation est lancée à tous, membres Chevaliers et leurs conjointes, et particulièrement aux jeunes adolescents en cheminement vers la confirmation ainsi qu'à leurs parents.

Le Grand Chevalier et le doyen

Performe
MONT-LAURIER



Passez à la
vitesse Mazda
Achat **0 comptant**,
transport, préparation
taxes inclus !

Mazda 3 Sport 2010



Démarreur à distance
5 vitesses Lecteur CD MP3
6 coussins gonflables
Vitres et portes électriques
Et bien plus....
65\$/semaine

Mazda 5 GS 2009



Démarreur à distance
Vitres et portes électriques.
Transmission automatique
Mags, 6 passagers Et bien plus....
Lecteur CD MP3 **79\$/semaine**
Air climatisé Tel quel

B2300 2009



Fond de boîte
Glace arrière coulissante
Chauffe-moteur Lecteur CD MP3
Attache-remorque
Frein antibloquage Et bien plus....
51\$/semaine

Mazda 3 GX 2010



Démarreur à distance
Transmission automatique
Vitres et portes électriques.
6 coussins gonflables
Air climatisé Lecteur CD MP3
Et bien plus... **69\$/semaine**

* Détails chez le concessionnaire



www.performemazda.com
1450, boul. Albiny Paquette, Mont-Laurier
819-623-4455 - Sans frais: 866-929-3052

Une soixantaine de chevaux ont trotté dans Ste-Thérèse

PAR RODRIGUE LAFRENIÈRE

STE-THERESE-DE-LA-GATINEAU- Si un réalisateur avait eu à monter un film western à Ste-Thérèse-de-la-Gatineau, le lundi 13 avril dernier, il aurait pu compter sur des figurants suffisamment nombreux pour illustrer toutes les scènes de son choix, ou presque...

Car ils étaient bien une soixantaine de chevaux à trotter, bien sellés ou attelés à une voiture (wagons, buggies, express) à un moment ou l'autre de la journée, dans cette municipalité qui se donne dorénavant pour objectif d'offrir à tout l'Outaouais une destination équestre importante.

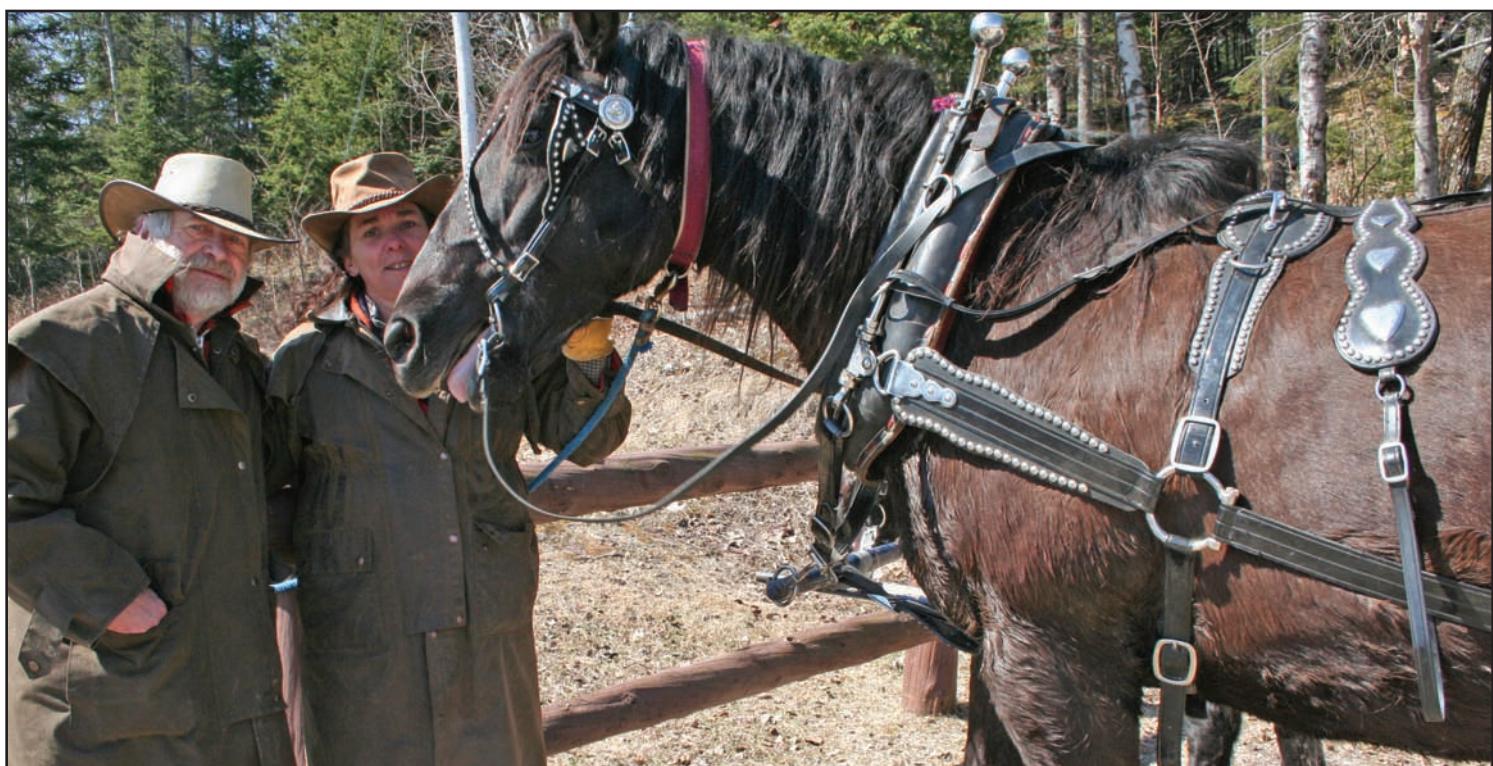
Du moins, c'est l'idée structurante que travaille à réaliser l'Association de la route de l'Eau-Vive, en collaboration étroite avec des organisatrices et organisateurs très actifs, dans cette municipalité membre de l'AREV.

Une organisation de Claire Lyrette

Cette randonnée équestre, qui partait de la rivière Gatineau et se dirigeait au lac des 31-Milles, le lundi 13 avril dernier, elle était organisée par Mme Claire Lyrette depuis longtemps fervente de sport équestre en région et ailleurs.

Pourquoi s'adonner à l'équitation, selon l'organisatrice de randonnées équestres? Parce qu'elle adore les chevaux. Parce qu'elle trouve dans le sport équestre la relaxation dont elle besoin. Parce qu'elle peut rencontrer dans le cadre de telles randonnées des gens épris d'activités en lien avec la nature et les gens qui la respectent.

Participaient à cette chevauchée des connaisseurs des chevaux et du sport équestre, tel Michel Joly, le président du



Michel Joly et sa dame participaient en bonne et due forme à cette randonnée traditionnelle printanière à Ste-Thérèse-de-la-Gatineau.

club équestre Les Coureurs des Bois. Ce club régional se cherche un deuxième souffle dans le cadre du développement hippique auquel travaille Ste-Thérèse-de-la-Gatineau et le spécialiste président lui-même.

Le maire Barbe en est un...

Il faut savoir que, en sus de ses nombreuses activités, le maire Jean-Paul Barbe de Déléage s'allie au monde équestre depuis plusieurs années.

Bien sûr qu'à dos de cheval il ne joue pas au tireur d'élite des scènes western que

le réalisateur aurait pu lui proposer dans son film... On ébruise que son âge lui inspire plus de retenue obligatoire. Il n'en demeure pas moins qu'il aime les chevaux, au point que les bêtes qu'il possède méritent beaucoup de ses soins et de son attention.

Toutefois, on n'hésite pas à allonger souvent les taquineries, entre amis. Car les mauvaises langues allèguent qu'au dos des chevaux, Jean-Paul Barbe préfère le siège confortable, bien «pépère», de son «express» à deux sièges qui lui a «coûté un

bras» en Ontario. À ces plaisantins, il répond qu'il entend à rire...

Le premier élu de Déléage, voit dans le développement d'une destination équestre à Ste-Thérèse l'établissement d'un lien rassembleur Déléage-Sté-Thérèse-Bouchette.

Il se convainc que des retombées économiques tout aussi bien que sportives peuvent se réaliser pour les municipalités de l'AREV, par le biais d'un développement équestre offert à tout l'Outaouais.

À ce prix, changement d'huile GRATUIT à vie*

Honda Accord LX 2002 manuelle, 4 portes 141 000km 8 975\$+	Honda CRV 2003 automatique 167 000km 11 995\$+	Chevrolet Malibu 2003 automatique, 4 portes 70 200km 6 995\$+	Honda Pilot 2004 automatique 89 000km 18 995\$+	Honda Civic SI 2004 automatique, 4 portes 100 201km 10 995\$+	Honda Civic DXG 2004 manuelle, beige, 4 portes 54 500km 10 975\$ 9 995\$+	Honda Pilot EXL 2004 automatique, cuir 87 400km 19 995\$+
Honda Civic DX-G 2004 automatique, 4 portes 24 000km 10 995\$+	Honda Civic LX 2005 manuelle, 5 vit., 2 portes 61 000km 11 995\$+	Honda Civic SE 2005 automatique, grise, 2 portes 136 500km 10 985\$ 9 995\$+	Honda Civic DXG 2005 manuelle, rouge, 4 portes 62 300km 12 975\$ 10 995\$+	Pontiac Vibe 2005 automatique, 5 portes 96 000km 10 995\$+	Honda Civic LX-G 2005 automatique, 4 portes 67 000km 11 995\$+	Honda Civic SE 2005 automatique, 4 portes 64 000km 13 985\$ 11 995\$+
Toyota Matrix XR 2005 automatique, 5 portes 57 000km 14 995\$+	Ford Ranger Super Cab 2006 4 portes 21 000km 17 995\$+	Honda Civic LX 2006 automatique, 4 portes 118 000km 12 485\$+	Honda Civic DX 2006 manuelle, 4 portes 92 500km 13 485\$ 12 495\$+	Hyundai Sonata GL 2006 automatique, 4 portes 34 000km 11 995\$+	Honda Civic LX 2006 automatique, 4 portes 70 000km 15 485\$ 14 995\$+	Honda Civic DXG 2006 manuelle, 2 portes 59 000km 14 985\$ 13 995\$+
Honda Fit DX 2007 automatique, 4 portes 91 000km 11 870\$+	Honda Fit Sport 2007 manuelle, 5 portes 69 800km 13 995\$+	Honda Civic EX 2007 automatique, 2 portes 5300km 20 985\$ 19 995\$+	Honda Accord SE 2007 automatique, 4 portes 38 500km 20 875\$ 19 995\$+	Dodge Caliber SXT 2008 automatique, 5 portes 51 300km 14 495\$+	Honda CR-V LX 2008 automatique 59 800km 23 995\$+	Chevrolet Cobalt LS 2008 automatique 4 portes, 43 800km 12 495\$+

Honda
Mont-Laurier

2050, boul. Paquette Mont-Laurier

819-623-7341



Marcel Chénier
représentant
poste 230

* Taxes, RDPRM et immatriculation en sus.

* Détails sur place

Visitez notre site:
www.hondamontlaurier.com



246282/03/04/09

Les gens ont le droit de constester leur évaluation foncière

Yvon Béliste intervient au conseil municipal de Déléage

PAR JEAN LACAILLE

DELEAGE – Yvon Béliste, un résident de Gracefield mais qui possède une propriété à Déléage, a eu gain de cause dans deux dossiers de révision de son évaluation foncière. Il encourage les citoyens de Déléage à demander une révision de leurs dossiers.

«Mais l'évaluation foncière est tellement un domaine compliqué qu'il faut quasiment avoir été formé pour en connaître toutes les facettes. Quoi qu'il en soit, vous êtes en droit de demander une révision de votre évaluation si vous le désirez», a-t-il lancé aux contribuables de Déléage regroupés au centre municipal le lundi 6 avril dernier pour s'informer de la situation auprès de leurs élus.

Au cours de cette assemblée, il a été beaucoup question du travail de l'évaluateur de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau, M. Charles Lepoutre. «Je le connais très bien. Il s'agit d'un type froid, intransigeant et arrogant. Il ne va pas sur le terrain. Il délègue ses collègues, qui ont des connaissances du domaine, mais qui ne sont pas membres de l'Institut canadien des évaluateurs agréés.»

M. Béliste a suggéré aux contribuables de Déléage d'adresser leurs demandes de révision, par écrit, au directeur général de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau, M. André Beauchemin.

M. Béliste s'est dit d'accord avec le citoyen Bruno Billard qui a demandé aux élus de Déléage d'analyser la possibilité

d'implanter l'évaluation équitable sur son territoire.

Pas moins de 528 payeurs de taxes de Déléage ont signé une pétition s'opposant farouchement à l'augmentation déraisonnée de la valeur de leurs propriétés qui a une incidence directe sur leurs comptes de taxes. Le maire, M. Jean-Paul Barbe, a suggéré la formation d'un comité ad-hoc, lequel serait invité à suggérer des scénarios aux élus dans la préparation du budget annuel de la municipalité. Le maire Barbe a même indiqué qu'il allait lui-même demander une révision de son évaluation. Une résolution des membres du conseil doit être adoptée à la séance ordinaire de mai afin de demander une nouvelle évaluation foncière des propriétés sur le territoire de Déléage.



M. Yvon Béliste, résident de Gracefield, mais qui possède une propriété à Déléage, invite les contribuables de Déléage à demander une révision de l'évaluation de leurs propriétés.

— 2^e ÉDITION —

Le Salon Chasse, Pêche, et Plein Air de Maniwaki Inc.

du 17 au 19 avril 2009
Centre des Loisirs de Maniwaki

HEURES D'OUVERTURE

Vendredi 17 avril – 16h à 21h
Samedi 18 avril – 10h à 19h
Dimanche 19 avril – 11h à 17h

INFO. : 819-449-3827



La MRC-VG révise les échelles salariales

PAR JEAN LACAILLE

GRACEFIELD – La MRC de la Vallée-de-la-Gatineau (MRC-VG) examine actuellement le marché de l'emploi dans les MRC du Québec et veut en venir à un ajustement des échelles salariales de ses cadres et professionnels afin de préserver sa capacité de recrutement et de rétention de son personnel.

En février dernier, le conseil des maires mandatait la firme Jean-Yves Pilon et Associés afin de réviser les échelles de traitement et les facteurs connexes applicables aux cadres et professionnels à l'emploi de la MRC.

Le mandat de la firme était large en ce sens qu'il visait également à déterminer l'équité interne devant prévaloir entre les postes concernés selon leur niveau de

responsabilité et de gestion, ainsi que la préservation de l'équité salariale entre les genres qui est prescrite par la loi. Il visait également le classement approprié des titulaires des postes concernés dans les échelles révisées.

La méthode

La méthodologie utilisée par M. Pilon comportait une analyse des données en provenance de 43 MRC du Québec ainsi que l'utilisation d'une méthode éprouvée de caractérisations des postes. Les recommandations de M. Pilon relatives à certains secteurs connexes au traitement devront, à court terme, faire l'objet d'une révision de diverses dispositions du «Manuel de l'employé» mis en vigueur par une résolution adoptée par le conseil des maires.

Pas de temps à perdre

Le comité de l'administration générale,

présidé par le maire de Low, Michael Francis, croit qu'il y a lieu de mettre en vigueur dès maintenant la partie des conclusions de M. Pilon relatives aux échelles de traitement et au classement et de remplacer l'Annexe 1 du «Manuel de l'employé».

Suite aux ajustements, convenus avec M. Pilon lors de la séance du 11 février dernier du comité, ses recommandations quant aux échelles de traitement peuvent être appliquées avec un effet rétroactif au 1er janvier 2009, dans le respect intégral des crédits budgétaires en vigueur.

Le conseil des maires, à la suite d'une recommandation du Comité de l'administration générale, a résolu de remplacer l'Annexe 1 du «Manuel de l'employé» qui traite des échelles de traitement qui seront en vigueur à partir du 1er janvier 2009. Le Manuel comporte

quatre classes distinctes et neuf échelons.

Le traitement salarial de la direction générale oscille entre 75 153 \$ à 95 202 \$ pour la Classe 1. La Classe II, qui comprend la direction générale adjointe, la greffe, les ressources, l'aménagiste et l'évaluateur va de 57 092 \$ à 72 322 \$. L'ingénieur forestier, l'ingénieur en environnement et les autres chefs de services sont compris dans la Classe III et le traitement salarial s'établit entre 50 200\$ et 63 592 \$. L'urbaniste, les agents de développement et les chargés de projet font partie de la Classe IV avec un traitement qui oscille entre 43 340 \$ et 54 902 \$.

Le conseil des maires, par voie de résolution, a donc autorisé la direction générale de la MRC-VG à mettre en vigueur la nouvelle Annexe I. La résolution a été unanime.



SERVICE AUX ENTREPRISES UN RENDEZ-VOUS D'AFFAIRES

Une formation sur place, dans votre entreprise

C'est possible !

Des ateliers répondants à vos besoins particuliers, une formation sur mesure avec possibilité d'aide financière par Emploi Québec, c'est une solution gagnante que vous offre le centre d'études collégiales de la Vallée-de-la-Gatineau.



CÉGEP
DE L'OUTAOUAIS

Renseignements: **Sylvie Geoffrion : 819-441-3785** sgeoffrion@cegepoutaouais.qc.ca • **Sandra-Ann Rodgers : 441-3785** sarodgers@cegepoutaouais.qc.ca

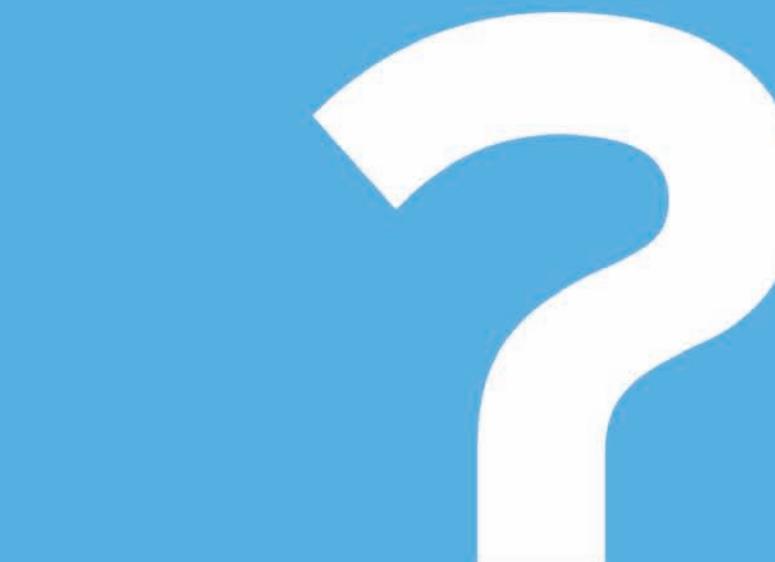


8sur8

La combinaison gagnante

FONDATION
MISE SUR TOI

une initiative de Loto-Québec



**Pensez-vous
qu'il existe des trucs
pour gagner ?**

Faites le point sur vos habitudes de jeu.

Découvrez votre portrait de joueur en vous procurant le dépliant 8/8 partout où sont offerts les jeux de Loto-Québec et sur le site 8sur8.com.

Si le jeu n'est plus un divertissement...

1 866 SOS-JEUX
1 866 767-5389
MC
JEU : AIDE ET RÉFÉRENCE

La Fondation du Canadien vient en aide à la Maison de la Famille

L'organisme pourra aménager sa cour arrière pour les jeunes

PAR JEAN LACAILLE

MANIWAKI - «Halte-là ! Halte là ! Halte là ! Le Canadien est là !» La Maison de la Famille de la Vallée-de-la-Gatineau (MF-VG) souhaite même que le Tricolore remporte la Coupe Stanley à la suite d'une aide financière inespérée qui lui a été consentie par la Fondation d'aide à l'enfance du Canadien de Montréal.

Les Canadiens qui sont à Boston jeudi pour amorcer leur série quatre de sept face aux Bruins ont des fans de plus pour les encourager. Les jeunes de la Maison de la Famille de la Vallée-de-Gatineau, leurs parents, les administrateurs, la direction et les employés seront de tout coeur avec le Canadien. Et il y a de quoi !

«Afin de financer les travaux d'aménagement de notre cour arrière pour les jeunes de la Maison, nous avons fait parvenir plusieurs demandes d'aide financière à des Fondations un peu partout au Québec. L'exercice s'est avéré payant puisque la Fondation du Canadien de Montréal nous octroie une aide financière de 39 997,26 \$ qui fera en sorte que nous pourrons réaliser nos travaux plus rapidement que prévu», précise Mme Chantal Rondeau, directrice générale par intérim de la MF-VG.

La Fondation du Canadien de Montréal a fait parvenir un chèque à l'organisme pour la réalisation de ces travaux. Le projet fait suite au fameux Tournoi de golf hivernal de la Maison qui a encore connu du succès en février dernier. L'aide financière a été confirmée

à la fin de mars. «Elle servira essentiellement à l'achat de structures de jeu pour nos enfants de 0 à 5 ans dans la cour arrière de notre édifice sur la rue Notre-Dame. On est heureux. C'est le coup de main financier qui nous manquait pour réaliser notre projet. Il s'agira d'une première aire de jeux adaptée pour les jeunes de 0 à 5 ans dans la région. Nous avions prévu réaliser notre projet en trois phases, mais là, la Fondation du Canadien de Montréal a réglé notre manque de ressources d'un trait.»

Le terrain de la cour arrière devra être nivelé et un muret de sécurité devra y être érigé. L'aménagement de la cour arrière aura des incidences directes sur le service de halte-garderie qui est offert par la Maison aux parents de la région. «La chance accompagne la Maison depuis qu'elle a été fondée. Nous espérons qu'elle se poursuive puisque nous aurions besoin d'un employé additionnel pour répondre adéquatement à la demande», précise Mme Rondeau.

Cette dernière a rencontré des représentants de la Fondation du Canadien de Montréal alors qu'elle participait au Forum de Québec en forme à Trois-Rivières, il y a quelques semaines. «Tout ce qu'ils demandent est une invitation à l'inauguration officielle qui devrait avoir lieu en octobre prochain.»

Une clientèle régionale

La MF-VG a accueilli pas moins de 575 enfants en 2008 dont la majorité proviennent de Maniwaki. «Mais nos jeunes nous viennent de partout sur le



Dans la cour arrière de la Maison de la Famille de la Vallée-de-la-Gatineau sur la rue Notre-Dame à Maniwaki, nous apercevons la directrice générale par intérim, Chantal Rondeau, et les membres du personnel qui sont Yannie Lafontaine, Suzanne Brunet, France Filion, Maude Lafrenière et la stagiaire, Maude St-Jean.

territoire. Le besoin est criant et nous sommes heureux de pouvoir répondre à la demande des parents.»

La MF-VG compte cinq employés permanents et une stagiaire. Chantal Rondeau en est la directrice générale par intérim et le personnel est complété par Yannie Lafontaine, Suzanne Brunet, France Filion, Maude Lafrenière et la stagiaire, Maude St-Jean.

La MF-VG compte trois ateliers et

accueille les enfants de la région sur une base régulière, cinq jours par semaine.

«La Fondation du Canadien de Montréal a opté pour notre organisme puisque l'addition de jeux dans notre cour arrière favorisera l'activité physique chez nos jeunes. Nous remercions la Fondation et nous avons hâte de rencontrer leurs représentants à Maniwaki pour l'inauguration officielle qui devrait avoir lieu en octobre prochain.»

**Centre
du pneu**
Service Goodwrench

À PARTIR DE

> **89,95\$**

ÉCONOMISEZ DE L'ESSENCE.
ÉCONOMISEZ DE L'ARGENT.

CARTE CADEAU

ESSO DE **50\$**

Faites le plein à l'achat de **quatre pneus**
Michelin® sélectionnés. Du 13 avril au 16 mai 2009.

*Tous les détails chez votre concessionnaire GM Goodwrench ou sur www.michelinman.com. Promotion offerte par le fabricant de pneus.

PERFORMANCE AMPLIFIÉE

OBTENEZ **JUSQU'à 75\$**

BFGoodrich
FRENZE LE CONTRÔLE

GOODF^YEAR[®]

PNEUS DUNLOP[®]

OBTENEZ **JUSQU'à 100\$**
en remise postale[®]

À l'achat de **quatre pneus** Goodyear
ou Dunlop sélectionnés. Du 6 avril au 27 juin 2009.

*Tous les détails chez votre concessionnaire GM Goodwrench ou sur www.pneusbfgoodrich.ca. Remise postale offerte par le fabricant de pneus.

Pour en savoir plus
goodwrench.ca
1-800-463-7483

*Les frais pour toute reprogrammation, si requise, du système de surveillance de la pression des pneus sont en sus.

CATÉGORIE CONFORT URBAIN / VOITURE			PRIX GOODWRENCH
BFGoodrich	P195/60R15 P225/60R16	TRACTION ^{MC} T/A ^{MD} TRACTION ^{MC} T/A ^{MD}	139,95\$ 149,95\$
Firestone	P195/70R14 P225/60R16	FR380 FR380	89,95\$ 119,95\$
GOODF^YEAR[®] Allez-y	P195/70R14 P225/60R16	INTEGRITY INTEGRITY	89,95\$ 149,95\$
MICHELIN	P195/60R15 P225/60R16	HARMONY ^{MD} HARMONY ^{MD}	159,95\$ 179,95\$
UNIROYAL	P195/70R14 P225/60R16	TIGER PAW ^{MD} FREEDOM ^{MC} TIGER PAW ^{MD} FREEDOM ^{MC}	89,95\$ 129,95\$

CATÉGORIE TENUE DE ROUTE / CAMIONNETTES / VUS			PRIX GOODWRENCH
GOODF^YEAR[®] Allez-y	LT245/75R16 LT265/75R16	WRANGLER ^{MD} SILENTARMOR ^{MC} WRANGLER ^{MD} SILENTARMOR ^{MC}	239,95\$ 249,95\$
MICHELIN	LT265/75R16/E	LTX ^{MC} M/S ^{MC}	269,95\$
UNIROYAL	LT265/75R16/E P265/70R17	LAREDO ^{MD} CROSS COUNTRY ^{MC} LAREDO ^{MD} CROSS COUNTRY ^{MC}	209,95\$ 189,95\$
PNEUS DUNLOP[®] FAIS TON CHEMIN	P225/60R17	SIGNATURE ^{MC}	159,95\$
Firestone	P225/60R17	FR710	169,95\$

CATÉGORIE PERFORMANCE			PRIX GOODWRENCH
BFGoodrich	205/50ZR17 245/45ZR18	G-FORCE ^{MD} S/S A/S G-FORCE ^{MD} S/S A/S	199,95\$ 269,95\$
GOODF^YEAR[®] Allez-y	205/50R17 P245/45R18	EAGLE RS-A EAGLE RS-A	259,95\$ 339,95\$
MICHELIN	205/50ZR17 245/45ZR18	PILOT ^{MD} SPORT A/S ^{MC} PILOT ^{MD} SPORT A/S ^{MC}	249,95\$ 329,95\$

POSE ET ÉQUILIBRAGE INCLUS⁺

GM Service Goodwrench
L'EXPERTISE À PRIX COMPÉTITIFS.

personnalité de la semaine

Michaëlle Jean honore Rolande Patry à Rideau Hall

*Elle reçoit le Prix du gouverneur général pour l'entraide***PAR JEAN LACAILLE**

BOUCHETTE – Femme rurale à l'allure inébranlable. Femme de coeur aussi, d'une détermination peu commune. Malgré ses 80 ans bien sonnés, elle est toujours active dans la communauté de Bouchette et partout dans la Vallée-de-la-Gatineau. Mercredi dernier, elle acceptait le Prix du gouverneur général pour l'entraide des mains de l'Honorable Michaëlle Jean, prix qu'elle partage avec tous ceux et celles qui se dévouent pour les autres.

«J'accepte cet honneur mais je tiens à dire que je le partage avec toute la population. Rien ne se fait seul. Mais je dois dire que cela m'a fait un petit velours. Nous avons tous été bien accueillis à Rideau Hall.»

La récipiendaire est arrivée à 13h30 à Rideau Hall où elle a fait connaissance avec tous les lauréats qui avaient été invités. «Une belle complicité s'est développée entre nous. Mme Michaëlle Jean est très simple. Elle avait une petite anecdote à raconter pour chacun de nous. Nous avons été appelés par ordre alphabétique. Nous avons eu droit à un petit cocktail privé avant la cérémonie protocolaire puis, au terme de la cérémonie, nous avons été invités à nous regrouper dans une vaste salle de Rideau Hall où nous avons eu droit à un cocktail de vins et de fromages. Tout s'est terminé à 17h. J'ai bien aimé ma visite à Rideau Hall.»

Tout un engagement

Rappelons tout de suite que Mme Rolande Patry est à l'origine du regroupement de la population en faveur de l'implantation d'un centre satellite d'hémodialyse à l'hôpital de Maniwaki avec le cercle des Filles d'Isabelle de Maniwaki.

Et sa feuille de route est éloquente. Elle est originaire de Saint-Sauveur dans les Laurentides. À 19 ans, elle épouse Raynald Patry et quitte sa région natale pour venir s'établir sur une ferme à Bouchette.

Au fil des ans, elle donne naissance à 12 enfants, dont 11 sont toujours vivants. Pendant quelques années, elle élève ses premiers enfants sur une ferme située sur une île de la rivière Gatineau. Le seul moyen qu'avaient les membres de la famille d'avoir accès au village était un chaland mu par des câbles à l'aide du courant de la rivière. Le couple construit alors une maison, hors de l'île, près de la route. Elle y met au monde d'autres enfants et après quelques années, la famille s'installe au village. Même avec les enfants, dont elle prend grandement soin, elle s'implique dans le commerce de la



À 80 ans, Rolande Patry continue de s'impliquer bénévolement dans des organismes soucieux de l'amélioration des conditions de vie de leurs semblables.

restauration saisonnière avec son mari.

Le bénévolat

Quelques années plus tard, lorsque les enfants, l'un après l'autre, quittent le foyer familial, elle trouve le moyen de consacrer du temps à des mouvements communautaires et amorce un long voyage dans le monde du bénévolat.

Elle joint les rangs de l'Association féminine d'éducation et d'action sociale (AFÉAS). Rapidement, elle en devient la présidente locale et quelques années plus tard, elle obtient le poste d'agente de liaison régionale. Elle y demeure pendant 8 ans.

En 1994, elle reçoit le titre La Fée As de l'année. Six ans plus tard, on lui attribue un certificat d'excellence en plus d'un honneur au mérite. Elle est toujours membre de l'AFÉAS de Bouchette alors qu'elle est la responsable locale de l'AFÉAS des Hautes-Rivières.

En 1979, elle devient membre des Filles d'Isabelle de Maniwaki dont elle est toujours la chancelière. On lui décerne le Bouton d'excellence pour son implication durant 25 ans.

De 1966 à 1972, elle forme une petite entreprise de cours de couture qu'elle offre aux dames de Bouchette moyennant une rémunération. De 1972 à 1977, elle se joint, comme couturière, à un atelier de couture de Bouchette. Cet atelier est aidé financièrement par un programme du

gouvernement du Québec dont le but est de fournir des vêtements aux personnes dans le besoin. Pendant cette période, elle continue de donner ses cours de couture.

En 1972, elle devient membre du club de l'Âge d'or de Bouchette. Pendant ces 35 ans au sein de l'organisme, elle reçoit plusieurs certificats de félicitations et de reconnaissance. Elle débute comme simple membre mais devient rapidement présidente locale, poste qu'elle occupe pendant 8 ans.

En 1990, forte de son expertise, on lui confie le volet régional de la Fédération des clubs de l'âge d'or du Québec (FADOQ) et elle œuvre pendant de nombreuses années au conseil d'administration. En 1987, elle prend les commandes de la FADOQ, à l'échelle régionale, en tant que présidente. Elle conserve le poste pendant 6 ans. Dernièrement, la FADOQ l'a honorée pour ses 35 ans de dévouement bénévole.

Pendant toutes ces années de bénévolat, elle prend les guides de la Caisse populaire de Bouchette où elle préside le conseil d'administration pendant 2 ans. Elle crée les soirées de bingo hebdomadaires qui sont toujours en vigueur dans la communauté. Elle se dévoue, pendant 5 ans, au comité des loisirs local à titre de secrétaire et participe à l'organisation des carnavals d'hiver de la municipalité. Elle se porte également volontaire au transport des malades pendant la crise de la fièvre

typhoïde qui a frappé la municipalité.

En 1992, elle accède à la présidence de la Foire agricole de Bouchette, le fameux Festi-Agro. Dans le cadre de ce festival, elle écrit, produit et met en scène trois pièces de théâtre dont l'une, la famille Lambert, fut en nomination pour le Prix Arc-en ciel.

En 1980, elle s'investit dans un comité qui a pour but de fonder une station de radio communautaire pour la Vallée-de-la-Gatineau. Le poste ouvre comme prévu et elle en prend les guides pendant deux ans à titre de présidente du conseil d'administration.

Au niveau de la paroisse de Bouchette, elle s'implique au service des célébrations eucharistiques, de la pastorale et comme ministre de la communion ainsi que marguillière. Tout récemment, elle a présenté un projet à l'hôpital de Maniwaki favorisant l'implantation d'un service d'hémodialyse. Elle y travaille encore.

Aujourd'hui, âgée de 80 ans, elle est toujours active, souriante et dévouée. Elle continue de s'impliquer dans les comités qui poursuivent leurs efforts pour améliorer les services à la communauté de Bouchette.

«Pendant toutes ces années, j'ai œuvré avec des gens de grande valeur qui ont toute mon admiration. Ce sont mes amis et je garde un précieux souvenir de chacun d'eux».



**Municipalité
de Bouchette**

*Bravo Madame Patry
pour votre contribution exceptionnelle
à la vie sociale de Bouchette.*

Stéphanie Vallée croit au dynamisme des jeunes

Elle participe au lancement de la Stratégie d'action jeunesse 2009-2014

PAR JEAN LACAILLE

MANIWAKI – Stéphanie Vallée, députée de Gatineau et adjointe parlementaire au premier ministre Jean Charest a participé à la mise en oeuvre et au lancement officiel, le 27 mars dernier, à Québec, de la Stratégie d'action jeunesse 2009-2014.

En présence du premier ministre, la députée Vallée, qui hérite de ce dossier important, s'est dite très fière de lancer cette offensive dont l'objectif majeur est d'enrichir le Québec de sa relève.

«Le Québec a besoin de la participation de tous ses jeunes pour assurer son développement. Nous devons les accompagner et les guider afin qu'ils puissent prendre la place qui leur revient dans notre société. Avec la Stratégie d'action jeunesse, nous proposons des moyens concrets pour les accompagner et assurer leur réussite», a affirmé le premier ministre.

La suite

La Stratégie s'inscrit dans la continuité

de la précédente tout en l'actualisant et en intensifiant les efforts du gouvernement sur certains enjeux, dont la persévérance scolaire. La Stratégie se réalisera en étroite collaboration avec l'ensemble des acteurs de la société. Le milieu des affaires, les organismes communautaires, les représentants des groupes jeunesse, le monde de l'éducation et les élus municipaux uniront leurs efforts dans le but d'atteindre les objectifs fixés.

Six défis

La Stratégie est orientée en fonction de six défis distincts : le défi de l'éducation et de l'emploi pour lutter contre le décrochage scolaire, l'intégration des jeunes à l'emploi et leur préparation au nouvel espace mondial au coeur de l'action ; le défi de l'entrepreneuriat pour intensifier les efforts pour le développement de la culture entrepreneuriale et le soutien à la relève ; le défi de la santé en poursuivant le travail afin de favoriser de saines habitudes de vie et la prévention des comportements à



Stéphanie Vallée, députée de Gatineau, au moment du lancement, le 27 mars dernier, de la Stratégie d'action jeunesse 2009-2014.

Dévoreur d'énergie RECHERCHE Récompense de 60 \$



IL SE CACHE PEUT-ÊTRE CHEZ VOUS
dans votre sous-sol, votre garage
ou même votre cuisine !

POUR LE RECONNAÎTRE :

- X Réfrigérateur ou congélateur de plus de 10 ans
- X Volume intérieur entre 10 pi³ et 25 pi³
- X Appareil toujours fonctionnel et branché

VOUS AVEZ UN DE CES DÉVOREURS CHEZ VOUS ?

Saviez-vous qu'un réfrigérateur de plus de 10 ans consomme en moyenne trois fois plus d'énergie qu'un appareil plus récent ?

Inscrivez votre demande en ligne au
www.recyc-frigo.com

ou communiquez avec l'escouade RECYC-FRIGO au
1 877 493-7446 (49FRIGO)

Assurez-vous d'avoir votre facture d'électricité en main.

Nous viendrons vite cueillir le dévoreur chez vous GRATUITEMENT et en disposerons selon un procédé respectueux des lois et de l'environnement.
Vous recevrez un chèque de 60 \$ par la poste.



Robert Labelle
agent immobilier affilié

Tel. (819) 441-8881
rlabelle@lacapitalevendu.com

**CONFIEZ-MOI
LA VENTE OU
L'ACHAT D'UNE
PROPRIÉTÉ**

*«J'offre mes services
dans toute la région.»*

<p>PRIX RÉDUIT</p> <p>103, rue Lapointe, Maniwaki - Plain-pied de 4 chambres, entretenu avec soin, salon/cuisine à aires ouvertes, armoires en bois, planchers de bois franc partout, sous-sol aménagé, les chassis et la couverture ont été refaits, piscine hors-terre sur grand terrain clôturé. Intérieur impeccable. Coup de cœur assuré! (Près hôpital, école, épicerie). - 8089092</p> <p>Centris™</p>	<p>431, rue de la Montagne, Maniwaki - Maison de 3 chambres avec mezzanine, foyer au salon. Située dans un secteur très recherché de Maniwaki, près de l'école primaire et d'un parc. Golf à proximité. Prise de possession rapide. TOITURE REFAITE - 8075435</p> <p>Centris™</p>	<p>POSSIBILITÉ DE REVENU</p> <p>2, chemin Nadeau, Grand-Rémous - Bungalow de 6 chambres dont 3 au sous-sol. La toiture et les fenêtres ont été changées en 2005. Possibilité de revenu. Situé dans un endroit très paisible - 8138722</p> <p>Centris™</p>
<p>GRACEFIELD - Maison à étages avec 2 revenus, grand bureau au rdc et logement au sous-sol. 3 cc, grand salon, plancher bois franc, véranda chauffée, près de tout, situé en plein centre-ville. Zonée commerciale. - 8036071</p> <p>Centris™</p>	<p>DÉLÉAGE : Ch. de la Baie-Davis, maison à étages, 4 chambres, salon avec planchers bois franc, 1 salle de bains et 1 salle d'eau. Chauffage au bois et à l'électricité. Grand garage de 32x24 pieds, terrain de 5 acres. Aucun voisin. À voir.</p> <p>Centris™</p>	

Économie et affaires

Le Rialdo déménage à l'ancien Dairy Queen

PAR JEAN LACAILLE

MANIWAKI – Le restaurant Rialdo, établi à l'Auberge de la Désert sur la rue Commerciale à Maniwaki depuis 19 ans quittera le centre ville de Maniwaki pour s'établir au 89, rue Principale-Nord, entre l'Auberge du Draveur et le garage Mc Connery à Maniwaki.

La famille Maris s'est portée acquéreur de l'édifice qui abritait, au départ, le Dairy Queen de Maniwaki. La nouvelle a été confirmée par Bill Maris qui voulait taire toutes les rumeurs qui courraient au sujet de la relocation du commerce.

«Nous aménagerons dans notre nouvel emplacement que nous avons acquis de M. Peter Mc Connery dès le mois d'août. Nous agrandirons le bâtiment vers l'arrière avec un investissement d'environ 70 000 \$. On envisageait la relocation de notre restaurant depuis quelque temps déjà. Les récents événements qui se sont produits, d'abord avec l'incendie de la salle Gilles-Carle, et, l'acquisition de l'Auberge de la Désert par les Entreprises Ma-Mi ont tout simplement activé le processus. Nous n'aurons plus de problèmes de stationnement puisque nous offrirons une cinquantaine d'aires à nos clients», d'indiquer Bill Maris.

Le menu ne changera pas tant pour le déjeuner, le dîner et le souper. Le décor sera contemporain et les assiettes remplies comme c'est la tradition du restaurant Rialdo. Le réaménagement intérieur de l'édifice prendra un peu de temps mais Bill Maris a confirmé que l'ouverture du



La famille Maris se porte acquéreur de l'édifice qui a abrité, dès sa construction, le Dairy Queen de Maniwaki. Les frères Bill et Chris Maris posent fièrement avec M. Peter Mc Connery, ex-propriétaire de l'édifice.

nouveau restaurant est prévue pour le début du mois d'août.

Bill Maris estime que cette relocation du restaurant Rialdo aura une incidence sur la création d'emplois pour Maniwaki et toute la région. La

famille Maris embauchera une trentaine de personnes pour bien servir sa clientèle.

Cette nouvelle localisation du Rialdo est un net avantage pour le commerce estime Bill Maris qui n'a pas dévoilé le

montant de la transaction. «La population pourra voir la progression des travaux et nous sommes confiants de retrouver notre fidèle clientèle une fois que les travaux auront été complétés».

Le Coffre aux Trésors



EN FACE DU ROSSY

- Nous achetons le vieil or !

Bienvenue!

Réparations sur les lieux, or et argent

OUVERT DU MARDI AU SAMEDI
171, rue Commerciale, Maniwaki
819-306-0649

Bijouterie

Boutique Équestre

Nouveau arrivage

Selle

Bottes de marque Boulet



Lisette Lafrance
Agent immobilier affilié
(819) **441-0777**
(866) **441-0777**
(sans frais)

Liste complète sur : [Www.llafrance.com](http://www.llafrance.com)



CHRIST-ROI
130, Rue du Christ-Roi - ANCIENNE ÉGLISE - 10 980 pieds habitables excluant le sous-sol qui est aménagé à 90% - Garage double - Terrain de 67 649 p.c. - 3 logis + 2 salles !



MANIWAKI 89 000 \$
288-290, rue Notre-Dame - CENTRE-VILLE - Immeuble à revenus, logis bien entretenu - POUR INVESTISSEUR !



MANIWAKI 68 000 \$
497, rue de la Montagne - COMEAUVILLE - 4 chambres - Extérieur et toiture récente - Intérieur rafraîchi - Aucun tapis - PARFAIT COMME PREMIÈRE MAISON !



AUMOND 199 000 \$
23, ch. de la Dame - LAC CASTOR BLANC - Magnifique maison, architecture originale, grande chambre des maîtres, terrain boisé de 2.75 acres, 484 pieds de bord d'eau, très privé - ENDROIT À FAIRE RÊVER !



MANIWAKI 84 900 \$
96, rue L'Heureux - DUPLEX - 2 logements (3 chambres et 1 chambre) - Près des écoles et de l'hôpital - Grand terrain clôturé + de 15000 p.c. divisable - Parfait pour propriétaire occupant avec revenu d'un logis - INSTALLEZ VOUS !



BLUE SEA 89 900 \$
4, ch. du Lac Laberge - POUR UN CHEZ-TOI PAISIBLE ! - À la campagne, bungalow construction 1996, 2 chambres, piscine, tout près du chemin Orlo (lac Blue Sea).



MESSINES 124 900 \$
47, ch. de la Ferme des Six, Messines 124 900 \$ - (Secteur Val Guérin) - Très jolie maison au cachet particulier - 2 + 1 chambres - Plafond cathédrale - Sous-sol aménagé - Garage - Entrée en pavé uni - À 7 minutes de Maniwaki - Venez la voir !



BLUE SEA 79 500 \$
60, ch. Blue Sea N. MAISON DE CAMPAGNE - 2 chambres - Terrain aménagé de 37550 p.c. - À 2 minutes de l'accès au lac et 10 minutes de Gracefield - RETOUR AUX SOURCES !



DÉLÉAGE 64 500 \$
323, Route 107, MAISON DE CAMPAGNE - 2 chambres - Très beau terrain plat avec arbres matures - Aucun voisin en arrière - À 3 minutes seulement de Maniwaki.

Les aînés sont un trésor national

«Occupez-vous de vos aînés pour éviter que les villages se vident» - Marguerite Blais

PAR JEAN LACAILLE

MANIWAKI - La ministre responsable des aînés, Marguerite Blais, est arrivée en politique en même temps que sa collègue Stéphanie Vallée. Elles partagent la même belle folie même si, de son propre aveu, elle ne soit pas certaine d'être une vraie politicienne.

Marguerite Blais était l'invitée de sa collègue Stéphanie Vallée dimanche dernier à l'Auberge du Draveur de Maniwaki. La députée de St-Henri-St-Anne n'a pas mis beaucoup de temps à passer à l'action à son ministère alors qu'elle mettait au point une vaste consultation sur la qualité de vie des aînés à l'automne 2007, quelques mois seulement après son élection.

«Nous étions quatre personnes à ce nouveau ministère en 2007. Nous sommes maintenant 25 qui travaillons en fonction d'un but ultime, celui d'améliorer la qualité de vie de nos aînés partout au Québec en respectant les spécificités régionales. J'ai oeuvré dans le monde des communications toute ma vie. Je dois dire que les journalistes sont beaucoup plus conciliants avec les artistes qu'ils ne le sont avec les politiciens, qui sont considérés comme les avant-derniers dans l'appréciation du public pour la tâche



«Vous devez vous occuper de vos aînés avant que vos villages se vident», indique la ministre responsable des aînés dans le cabinet Charest, Marguerite Blais.

Grand-Remous se mobilise pour le marchethon

GRAND-REMOUS - Plusieurs individus, organismes et commerçants emboîtent le pas avec John Rodgers, le promoteur du Marchethon sur la fierté d'appartenance qui a lieu le samedi 25 avril prochain à Grand-Remous.

Le financement du souper est dans le sac grâce à la collaboration du Restaurant Le Rond Point, le Relais Grand-Remous, le marché J. B. Lévesque et Excavation Denis Richard. Le souper a lieu, au terme du marchethon, au Centre Jean-Guy Prévost.

«Nos recherches pour les photos d'époque vont nous permettre d'offrir aux participants l'histoire de Grand-Remous que nous reproduirons sur CD et que nous projetterons sur écran géant au Centre

qu'ils ont à accomplir, les pompiers trônant au premier rang. Il faut revaloriser l'engagement politique. Il s'agit d'un monde où nous retrouvons des gens entièrement dédiés à leur tâche et qui ont un profond respect de l'être humain.»

Des dossiers importants

Très relax, la ministre, a indiqué que la population du Québec était composée de personnes âgées de 65 ans et plus dans une proportion de 14,4 %. «Ce n'est pas une maladie de vieillir. Nous y arriverons tous nous aussi. Il est donc important de s'occuper à réaliser des projets pour améliorer leur qualité de vie. Occupez-vous de vos aînés si vous ne voulez pas que vos villages se vident. Il faut établir de petites résidences de personnes âgées dans les petites municipalités. Je cite l'exemple de la municipalité de St-Jérôme qui a transformé un bâtiment en un lieu d'accueil pour les aînés où encore Ste-Sophie qui a acheté un autobus pour transporter ses aînés un peu partout. C'est ce qu'on appelle du développement économique. Il faut respecter les spécificités régionales en adoptant des structures souples.»

La ministre se réjouit tout particulièrement de l'assouplissement de la règle qui diminue le bail de trois à un mois pour un nouveau logement. Il s'agit d'un projet de loi qui avait été demandé par les aînés. Depuis 2007, pas moins de 2,3 milliards \$ ont été investis dans des projets dévolus aux aînés dans tout le Québec.

«Les aînés sont notre trésor national. Ils représentent 9,3 % du produit intérieur brut (PIB) du Québec. Nous venons d'instaurer le nouveau programme Municipalité, amie des aînés, auquel se rattache d'intéressants budgets d'aide financière pour divers projets locaux. Les municipalités d'ici peuvent également en profiter. Nous sommes également fiers de contribuer 6,6 millions \$ par année pour soutenir les organismes communautaires, dont les clubs de l'âge d'or.»

La ministre se réjouit de l'expansion rapide que prend son ministère. «C'est le signe que les aînés s'éveillent de plus en plus à des projets structurants et durables pour leurs communautés.»

Jean-Guy Provost. Nous remercions également la Promutuelle Abitibienne qui se charge de payer la prime pour l'assurance-civile pour le marchethon. Les gens participent en grand et, je le répète, nous risquons de manquer de place au Centre Jean-Guy Prévost», précise John Rodgers.

Les pompiers volontaires de Grand-Remous seront également de la partie. Les organisateurs profiteront de ce rassemblement pour rendre un hommage particulier aux commerçants, pourvoyeurs, organismes et citoyens lors de la soirée de réjouissance au Centre Jean-Guy Prévost.

Pour plus de détails sur l'événement, il suffit de joindre John Rodgers au 819-438-2787.

Économie et affaires

Plusieurs projets à venir pour Aménagement paysager DB

Denis Brazeau saura donner un cachet particulier à votre résidence

PAR JEAN LACAILLE

DELEAGE – L'arrivée du printemps éveille chez les propriétaires un goût de renouveau. Le carnet de projets de Denis Brazeau d'Aménagement paysager DB, de Déléage, est garni pour les semaines à venir.

Cet ancien travailleur forestier entreprend sa quatrième année dans le domaine de l'aménagement paysager. Il se spécialise dans l'érection de murets, de pavés unis et de pierres naturelles. Nous l'avons rencontré, lundi, alors qu'il aménageait l'extérieur de l'Auberge du Draveur dans l'aire de spas.

«Avant de démarrer dans le domaine, j'ai pris bien soin d'étudier le marché et grâce à l'expertise du Centre local de développement de la Vallée-de-la-Gatineau, j'ai pu m'établir dans ma région natale. Mes clients, pour la majorité, sont des locaux mais il m'arrive d'effectuer des travaux pour des villégiateurs comme c'est le cas pour le propriétaire d'un chalet sur l'Île aux Bleuets sur le lac Trente-et-un-Milles. La demande pour l'aménagement paysager est sans cesse grandissante et je me réjouis de pouvoir offrir mes services aux propriétaires de la région qui devaient auparavant, pour plusieurs d'entre eux, faire appel à des compagnies de l'extérieur.»

Un domaine particulier

L'aménagement paysager est un domaine exigeant en ce sens que les gens savent exactement ce qu'ils veulent. Il faut être à leur écoute et s'efforcer de réaliser leurs projets selon leurs directives et leur spécificités.

En plus d'aménager les façades de résidences, Denis Brazeau est également spécialisé dans la restauration et l'amélioration de ses diverses réalisations. «J'ai préparé plusieurs soumissions durant la période morte si bien que je me retrouve avec un carnet fort bien garni jusqu'à l'automne. Je suis membre de la Commission de la construction du Québec et il est important pour moi de maintenir la qualité dans l'exécution de mes projets. Un client satisfait en appelle un autre. Il s'agit d'une marque de confiance qui ne se dément pas dans le temps.»

Denis Brazeau cite la façade du Carrefour Jeunesse Emploi de la Vallée-de-la-Gatineau et celle de l'église de l'Assomption à Maniwaki comme des exemples de son expertise en aménagement paysager. Il évolue autant dans le résidentiel que le commercial.

Si vous projetez d'aménager l'extérieur de votre résidence ce printemps, passez un coup de fil à Denis Brazeau d'Aménagement paysager DB au 819-441-9120.



Denis Brazeau est le propriétaire d'Aménagement paysager DB qui multiplie les projets dans la région depuis quatre ans. Sa renommée dépasse le territoire de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau.

SOIRÉE Vision Santé

Samedi 18 avril 2009 – 18h
Auditorium de la C.E.H.G.

présentée par **GYM**

Vision Santé

invitée spéciale : **VIVANE MALETTE**
championne canadienne 2005/2007
championne nord-américaine PRO 2007
championne du monde 2008



Compétition de musculation

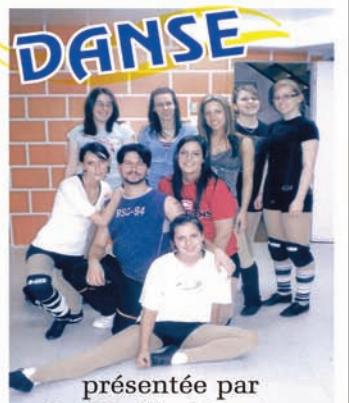
Démonstrations de :

KARATÉ



présentée par Karaté Beaudoin et Fédération des Mouvements Personne D'Abord QC

DANSE



présentée par La Belle Danse

COÛT : 12\$ • info. 819-449-5000



Century 21.
CENTURY 21 Multi-Services Inc.
courtier immobilier agréé

Luc Baker, agent immobilier affilié (819) 441-7777


58 000 \$
181, rue Wolfe. Maison 4 cc. chauffé au mazout/bois, grandes pièces. Vente de succession, sans garantie legal au risques et perils de l'acheteur. Située au centre-ville de Maniwaki. SIA 8132882
NOUVEAU


113 000 \$
472, rue Nadon, Maniwaki. Bungalow 4 c.c., chauffage bois/huile, plusieurs rénovations effectuées entre 2005 et 2008, piscine hors terre, cul-de-sac, tout près de l'école primaire PIE XII. SIA 8115063
Centris.ca


75 000 \$
Maison 3 c.c., chauffage huile/électrique, garage 24x24, remise à bois 12x24. À deux pas du majestueux réservoir Baskatong. Venez la voir ! SIA8066334
MONTCERF-LYTTON


119 000 \$
179, rue Nault. Cottage 3 c.c., chauffage électrique/bois, rénovations majeures de 2006 à 2009, aucun tapis, toiture 2005. Une très belle propriété à deux pas de tous les services. SIA8126845


Prix réduit à 119 000 \$
449, rue Père Laporte. Cottage 3 C.C., chauffage bi-énergie, rénovations majeures effectuées entre 2006 et 2008. Terrain privé dans un cul de sac. Vue panoramique sur rivière. Un petit coin de paradis bien à vous. SIA8087426
MANIWAKI


169 000 \$
Maison 2 étages, 3 c.c. à l'étage, chauffage électrique, foyer au gaz propane, grandes pièces éclairées, garage attaché, plusieurs rénovations entre 2005 et 2008. Située sur un coin de rue. Secteur Comeauville Maniwaki. SIA8039390
MANIWAKI


105 000 \$
199, rue Forestry, semi-détaché, 3 c.c., chauffage radiant à l'eau, construction de qualité, terrain privé, au centre-ville. Secteur recherché SIA 8114416
EGAN SUD


195 000 \$
352, boul. Desjardins - Triplex avec zonage commerciale et résidentielle. Logis 3 c.c., logis 2 c.c., logis 1 c.c., chauffage électrique. Plusieurs rénovations effectuées entre 2004/2008. Atelier 16' X 24'. Terrain de 37 000 p.c., à 2 pas du centre-ville. SIA8077194
EGAN SUD

Contactez-moi pour une opinion de valeur gratuite de votre propriété!

Nouveau service gratuit d'aide à la recherche d'emploi



Membres du comité GEO : de Gauche à Droite : Jacques Bertrand - La Relance Outaouais, Éric Lord, - agent liaison GEO, Mihaela Ilade - SITO, Hilaire Robichaud - Emploi Québec, Mari-Claude Deschatelets - O'Bois International, Carole Lapointe - CLE de Buckingham, Jean-François Parent - L'ENVOL S.R.T., Véronique Bernier - Carrefour jeunesse emploi Outaouais, Marc Préfontaine - Carrefour jeunesse-emploi Papineau, Stéphanie Boisvert - Option Femmes Emploi.

Soins infirmiers Bélisle à domicile

Isabelle Bélisle & Nathalie Bélisle
Tél.: (819) 441-4003

Services professionnels et confidentiels

Soins :

- Injection médication
 - Lavage d'oreilles
 - Réfection de pansement
 - Enseignement personne diabétique
 - Anglais français
 - Prise de sang
- Mêmes procédures qu'au laboratoire de l'hôpital



Soins infirmiers Bélisle à domicile

Clinique mobile de prélèvements sanguins et de soins infirmiers

HORAIRE FLEXIBLE
SERVICE RAPIDE

Membres en règle de l'OIIQ

Reçu
disponible

GATINEAU - Lors de l'ouverture du Salon @ccès Emploi, le Forum régional Emploi-Québec ressources externes a dévoilé le service GEO (Guide Emploi Outaouais).

Ce nouveau service gratuit, personnalisé et confidentiel permet d'informer et de diriger les chercheurs d'emploi selon leurs besoins, vers les 13 organismes en employabilité de la région et Emploi-Québec Outaouais.

Jean-François Parent, directeur de L'Envol S.R.T. et coprésident du comité GEO nous précise qu'il est facile, rapide et efficace d'utiliser ce service disponible en tout temps : « un simple clic, www.tongeo.ca ou par téléphone en composant le 1 866 530-0477 et notre agent saura vous diriger vers le ou les organismes près de chez vous qui peuvent vous aider et vous donner les outils nécessaires à la recherche d'un emploi. Ce service est accessible à tous les résidants de l'Outaouais quel que soit votre statut, que vous habitez en zone urbaine ou rurale puisque GEO couvre tout le territoire de l'Outaouais incluant la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau, la MRC les Collines-de-l'Outaouais, la MRC Papineau, la MRC Pontiac et la ville de Gatineau.» ajoute-t-il.

Le GEO est le résultat d'une collaboration entre les organismes en employabilité de la région et Emploi-Québec suite au rapport RUFO (Étude du profil et des besoins en développement de l'employabilité des chercheurs d'emploi de l'Outaouais). Cette étude recommande entre autres, de simplifier l'accès de la clientèle vers les différents services offerts.

Le Forum régional Emploi-Québec ressources externes invite donc toute la population à rencontrer votre GEO lors du Salon @ccès Emploi qui se déroule le 13 mars au Centre local d'emploi de Maniwaki et en visitant : www.tongeo.ca ou en composant le 1 866 530-0477 durant les heures normales de travail.

SUPER PARTY DE BAS DE CÔTES

Le bar Anijack vous offre un «5 à 7» avec bas de côtes (grillades) au menu

Où ?Bar Anijack
Quand ?Vendredi 24 avril 2009
À quelle heure ?17h à 19h (5 à 7 pm)

Musique avec
Luc Paradis et prix
de présence !!!

C'est
gratuit!

Félicitation

à Karine Bonikalzi
et Éric Danis
pour leur jolie petite fille

Jahel Danis-Bonikalzi.



Elle est née le 6 avril à 12:27 au
Centre hospitalier de Gatineau

Performe
MONT-LAURIER HYUNDAI

L'ÉVÉNEMENT
C'EST LE TEMPS
DE CHANGER !

Accent L 2009

41,95\$
sem*
en achat taxes incluses
0\$ comptant transport et préparation inclus.

Elantra L 2009

49,95\$
sem*
en achat taxes incluses
0\$ comptant transport et préparation inclus.

Tucson L 2009

69,95\$
sem*
en achat taxes incluses
0\$ comptant transport et préparation inclus.

Santa Fe GL 2009

84,95\$
sem*
en achat taxes incluses
0\$ comptant transport et préparation inclus.

L'avantage

HYUNDAI
au Québec c'est
BRILLANT!

*Détails chez le concessionnaire. En vigueur jusqu'au 30 avril 2009.

GARANTIE
5 ANS

5 ans / 100 000 km
Garantie globale limitée**
Garantie complète de Hyundai sans franchise

Toutes les marques
de commerce sont
la propriété de
Hyundai Auto
Canada Corp.

1453, boul. A-Paquette, Mont-Laurier
819-623-4844
1-888-357-3157

Présenté au Château Loque de Maniwaki

Le Café d'artistes

Exposition duo des artistes

**Corbo (Étienne Blondin)
Ontario (Canada) et
Mukeke Kamba du Mali (Afrique)**
deux artistes, deux mondes,
deux visions à découvrir !

Durant tout le mois d'avril, jusqu'au 14 mai inclusivement, visitez cet exposition dans la verrière du Château Loque !

Bienvenue à tous et à toutes!!!

Une présentation du Studio d'Art Rita Godin

Une aide au développement de la culture régionale

Pour informations : Mme Rita Godin 819-449-5466



CHRYSLER

Jeep^{MD}

FAITES UN CHOIX GAGNANT!

15 999 \$*
ch.

**ÉCONOMISEZ À L'ACHAT ET À LA POMPE
SUR NOTRE TRIO DE VÉHICULES LES PLUS « HOTS » SUR LE MARCHÉ**

Achetez à partir de

« AVEC SON CARACTÈRE,
ORIENTATION UTILITAIRE ET
DESIGN TRÈS TENDANCE,
LA CALIBER FAIT
SA MARQUE DANS LE
SEGMENT DES COMPACTES »
— L'AUTO 2009

DODGE
CALIBER
SXT
2009

Autoroute : 6,8 L/100 km (42 mpg)^Δ
Ville : 8,5 L/100 km (33 mpg)^Δ

★★★★★ Cote de sécurité 5 étoiles
de la NHTSA aux essais de collision frontale et latérale[†]



CLIMATISEUR INCLUS



LES PATRIOT ET COMPASS,
DES VÉHICULES COMPACTS
ET POLYVALENTS... QUALIFIÉS
DE VUS NON HYBRIDES
LES MOINS GOURMANDS
DU MARCHÉ
— LE GUIDE DE L'AUTO 2008

JEEP
COMPASS
SPORT
2009

Autoroute : 7,1 L/100 km (40 mpg)^Δ
Ville : 8,9 L/100 km (32 mpg)^Δ

★★★★★ Cote de sécurité 5 étoiles
de la NHTSA aux essais de collision frontale et latérale[†]

JEEP
PATRIOT
SPORT
2009

« LE PATRIOT,
PARTICULIÈREMENT
ÉCONOME »

— ÉRIC LEFRANÇOIS, LA PRESSE

Autoroute : 7,1 L/100 km (40 mpg)^Δ
Ville : 8,9 L/100 km (32 mpg)^Δ

★★★★★ Cote de sécurité 5 étoiles
de la NHTSA aux essais de collision frontale et latérale[†]



ROUES EN ALUMINIUM ET PHARES ANTIBROUILLARDS INCLUS

**NOTRE ENGAGEMENT : VOUS OFFRIR DES VÉHICULES SÉCURITAIRES
ET ÉCONOMIQUES PROCURANT UN EXCELLENT RAPPORT QUALITÉ-PRIX.**



chrysler.ca

jeep.ca

dodge.ca

SIRIUS¹
RADIO SATELLITE
12 MOIS GRATUITS D'ABONNEMENT

CHRYSLER

Jeep^{MD}

DODGE

CINQ ÉTOILES



L'acheteur avisé lit les petits caractères : Ces offres d'une durée limitée s'appliquent à la livraison au détail pour l'usage personnel des véhicules neufs (15 \$), le transport (135 \$), la taxe sur le climatiseur, l'immatriculation, l'assurance, les frais d'administration du concessionnaire et les taxes applicables sont en sus et seront exigés à la livraison. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Les photos sont à titre indicatif seulement. Les offres s'appliquent aux nouveaux modèles Dodge Caliber SXT 2009 (2WD), Jeep Patriot Sport 2009 (2WD) et Compass Sport 2009 (2WD). Les prix comprennent les allocations du fabricant consenties aux concessionnaires ainsi qu'une remise au comptant de 500 \$. Certaines de ces allocations seront déduites du prix négocié avant l'application des taxes et d'autres, après l'application des taxes. Veuillez voir votre concessionnaire pour les détails et les conditions. △ Données basées sur le Guide de consommation de carburant 2009 de Ressources naturelles Canada (RNCan). Votre consommation d'essence peut varier. † Tests effectués par l'organisme américain National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA) lors de tests de collision frontale et latérale. MD SIRIUS est une marque de commerce de SIRIUS Satellite Radio Inc. MD Jeep est une marque déposée de Chrysler LLC. et utilisée sous licence.

VISITEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE CHRYSLER • JEEP^{MD} • DODGE

Coop publicitaire des concessionnaires Chrysler • Jeep^{MD} • Dodge

Spectacle de Marie-Mai

au Centre
des loisirs de
Maniwaki



*Marie-Mai c'est la passionnée, l'incapable de demi-mesures. Elle nous transporte dans un univers sculpté sur l'intensité de sa génération. Le succès de ses deux albums, *Inoxydable*, de son tout dernier *Dangereuse Attraction*, a mené Marie-Mai au sommet de tous les palmarès québécois. Une soirée pleine de fougue, endiablée, puissante et intense, une soirée où Marie-Mai vous invite à partager sa... Dangereuse Attraction !*

Exceptionnellement parmi nous, une chanteuse de grand calibre, Marie-Mai : Dangereuse Attraction chez nous à Maniwaki !

Le 23 avril
à compter de 19h
au coût de 32\$

La Maison de la culture
vous invite à ce spectacle
à grand déploiement !
un spectacle à ne pas manquer !
On compte sur vous !



Les billets pour le spectacle de Fred Pellerin sont en vente pour le 18 mai au coût de 38\$

Points de vente pour les billets : • Bijouterie La Paysanne (Galeries Maniwaki)
• Dumoulin informatique • Garage Boisvenue Ultramar de Gracefield

LE VILLAGE RIVIERA ET LA RÉSIDENCE DE L'ÎLE VOUS INVITENT À UN *Vins et Fromages*



LE 23 AVRIL 2009

HEURE : 17 h 00 à 19 h 00

LIEU : **Château Logue Hotel Golf & Resort**
12, rue Comeau
Maniwaki, QC
J9E 2R8
819 449-4848

Places limités
pour les personnes
de 55 ans et plus.

VENEZ FÊTER AVEC NOUS !

De gauche à droite sur la photo :
Jeannine Brouillard, Alban Guy, Ovila Courchesne et Thérèse Connolly

Personne invités :
les **RETRAITÉS ET LES AINÉS** de la région de Maniwaki.

But de la rencontre :
PRÉSENTATION DE NOS 2 RÉSIDENCES

Résidence de l'Île - 20 ans en milieu urbain
et le Village Riviera - nouveau concept en campagne

Présentations sur le futur style de vie pour les personnes de 55 et plus.
Vie en ville et en campagne.

**Ne manquez pas cette soirée en
RÉSERVANT VOTRE PLACE**
au **819 561-1515** poste 0 avant le 19 avril



**VILLAGE
RIVIERA**

2199, rue St-Louis
Gatineau (QC) J8T 5L4
819 561-1515

www.VILLAGERIVIERA.ca

**NOUVEAU
PHASE IV**
appartement luxueux
jusqu'à 1300 pc.

Résidence
de l'Île

223, rue Saint-Rédempteur
Gatineau secteur Hull
(QC) J8X 1H1

819 778-8717

www.RESIDENCEDELILE.ca

**PROJET DE
RESSOURCES
INTERMÉDIAIRES**
Disponible début
juin 2009

La campagne Centraide à Hydro-Québec atteint un nouveau sommet



La campagne Centraide 2008 à Hydro-Québec a permis de recueillir et de remettre à Centraide Gatineau-Labelle-Hautes-Laurentide la somme de 115 662 \$.

Les employé(e)s et les retraité(e)s d'Hydro-Québec ont encore une fois, fait

preuve d'une très grande générosité. Rappelons que la société d'État double le total des dons consentis par son personnel.

Centraide remercie chaleureusement Hydro-Québec, ses employé(e)s et ces retraité(e)s pour cet appui indispensable envers sa mission

Lac Cayamant : visite de l'évêque

Le comité local de laparoisse St-Roch, a le plaisir de vous annoncer que nous aurons la visite de l'évêque du diocèse de Mont-Laurier, Mgr Vital Massé, pour une messe dominicale, le 26 avril, à 11h, suivie d'un repas servi à la salle municipale, par l'âge d'or (contribution demandée 5\$).

Nous espérons vous voir nombreux à ces rendez-vous, pour bien manifester votre intérêt à faire de notre paroisse une communauté vivante.

*Jean-René Sirois, prêtre,
pour le Comité Local*

Les Chevaliers de Colomb
Conseil 3063, 239, rue King, Maniwaki

Dernier

DERNIER TOURNOI DE CRIBLE

Inscriptions de 10h30 à 11h30
Début des parties à partir de midi

LE DIMANCHE 26 AVRIL 2009

Inscriptions : 20 \$/pers.
Environ 1 500\$ en bourses !

Pour les joueurs réguliers seulement !!!

SUPER PARTY DE BAS DE CÔTES

*Le bar Anijack vous offre un «5 à 7» avec
bas de côtes (grillades) au menu*

Où ?Bar Anijack

Quand ?Vendredi 24 avril 2009

À quelle heure ?17h à 19h (5 à 7 pm)

*Musique avec
Luc Paradis et prix
de présence !!!*

*C'est
gratuit!*

RECHERCHÉ

LIQUIDATION ÉCLAIR

POUR UN TEMPS LIMITÉ

8 999\$

À L'ACHAT¹

Inclut le crédit comptant alternatif au programme *On met le Paquet de Chevrolet*.

AVEO⁵ LS



5,7 L AUX 100 KM

ROUTE: 5,7 L/100 KM (50 mi/gal)
VILLE: 7,9 L/100 KM (36 mi/gal)

★★★★★
Sécurité 5 étoiles³

LA MEILLEURE PROTECTION AU PAYS
AVEC
GARANTIE PLEINEMENT PROTÉGÉE⁶

5 ANS LA GARANTIE S'ACCORDE À GM 160 000 KM

9 999\$

À L'ACHAT¹

Inclut le crédit comptant alternatif au programme *On met le Paquet de Chevrolet* et le rabais fidélité de 1 000 \$ aux propriétaires de GM.

COBALT XFE



MEILLEURE ÉCONOMIE DE CARBURANT SUR ROUTE de sa catégorie⁷ (à l'exclusion des hybrides)

ROUTE: 5,4 L/100 KM (52 mi/gal)
VILLE: 8,0 L/100 KM (35 mi/gal)

Modèle SS illustré.

ON MET LE PAQUET

CHEVROLET

5 ANS ENTRETIEN Goodwrench INCLUS

LA MEILLEURE PROTECTION AU PAYS
5 ANS • GARANTIE LIMITÉE SUR LES COMPOSANTS DU GROUPE MOTROPULSEUR
160 000 KM • ASSISTANCE ROUTIÈRE • TRANSPORT DE COURTOISIE

*SUJET À LA PREMIÈRE ÉVENTUALITÉ. CAMIONS POSSÉDÉS MÉNÉS. DÉTAILS SUR LA GARANTIE LIMITÉE CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE.

offreschevrolet.ca

annonces classées

6,99 \$ + taxes - Heure de tombée : mardi 12h

819-449-1725

100 ANIMAUX

Chiots à vendre Bouvier Bernoit avec carnet de santé. Appelez après 18heure. Prix 375\$ (819) 449-4772

Chien Golden Retriever recherché pour reproduction. (819) 441-3113

210 CHAMBRES À LOUER

Chambres à louer, situées au centre-ville, accès au réfrigérateur et micro-ondes. (819) 449-7011

Chambres à Déléage, 166 route 107, à la semaine ou au mois. (819) 334-2800

À Déléage, à 10 minutes de Maniwaki, chambres et pension ou chambre seule pour personnes âgées ou travailleurs. 819-441-2761

Chambre à louer près de l'hôpital, fraîchement rénovée, accès laveuse-sécheuse, cuisine complète, 75\$/sem. Infos : (819) 449-5226

Chambres, tv, frigo privé, stationnement, accès Haut-Gym, et beaucoup plus ! (819) 334-

1272

Chambres à louer au centre-ville de Maniwaki, chauffées et éclairées, cuisine commune. Inclus: câble TV, laveuse-sécheuse, réfrigérateur individuel. Communiquez avec Sylvain au (819) 449-0853 ou André au (819) 441-5371

Chambre à louer style pensionnaire dans une vaste maison, à 2 pas du centre-ville et des commodités, fumeurs acceptés. Infos : (819) 441-0345

À VENDRE !**Bois de chauffage Beaudoin**

Bois franc de qualité, vendu rond ou fendu, livré ou pris sur place. Service de cordage à domicile disponible.

**Pour info : (819) 449-3527
ou (819) 441-6890**

ROCHON GASTON GAËTAN**ENTREPRENEUR GÉNÉRAL**

- Rénovation intérieure et extérieure
 - Construction : patio, hangar, etc...
- 13, chemin Jacques Labelle, Lac Cayamant J0X 1Y0

Tél. : (819) 463-1092

Fax : (819) 463-0326 / Cellulaire : (819) 441-6797
R.B.Q. : 8276-7179-36

section affaires

*Des gens hautement professionnels,
compétents et soucieux de vous offrir toujours
le même excellent service!*

Plomberie Centrale
905531199 Québec inc.
SPÉCIALISTE EN
PLOMBERIE ET CHAUFFAGE
Entretien de brûleur à l'huile
Réparation de pompes à eau
Vente et service

JACQUES ROLLIN, prop.
284, rue Champlain
Maniwaki (Québec) J9E 1L7
Tél. et fax : (819) 449-5128
PAG.: 1 (613) 786-4391

ENTREPRISES AB
Jacques Brassard
R.B.Q. #8246-701001
819-467-5836 Lac Ste-Marie
www.entreprises-jacques-brassard.com

ENTREPRENEUR
GÉNÉRAL ET
SPÉCIALISÉ
Construction,
excavation et
rénovation
Résidentiel et
commercial

RFQ
Récupération Forestière Qc
Achetons coupes de pin blanc
Information : Scierie (819) 423-6663
Claude

Alarme et caméra de surveillance
Centre de service électronique
R.B.Q. : 8195-9025-57
ÉlectroMax
L'électronique au maximum
138-A route 105
Égan-Sud, Qc J9E 3A9
François Moreau prop.
819.441.2002
819.449.0569
electromax@videotron.ca

Denis Rochon
Toitures de tous genres
SANS FRAIS 1-866-467-4962
Bureau 467-4962 Fax 467-4963

MACHINES À COUDRE ET ASPIRATEURS GARGANTINI INC.
214, rue Notre-Dame
Maniwaki (Québec) J9E 2J5
TÉL. : (819) 449-2835

ÉCOLE
DE
COUTURE

• machines à coudre
VENTE ET • aspirateurs JANOME
RÉPARATION • système central

Les Constructions Marc Martin
9060-5056 QUÉBEC INC.
Spécialiste en béton
Commercial - Résidentiel - Industriel
LEVAGE DE MAISON
178, St-Joseph, C.P.237
Gracefield QC J0X 1W0
Tél. & fax: (819) 463-0018
Cell. (819) 449-8974
constructionsmarcmartin.qc.aira.com

Richard Kenney
458 rue Nardon
25 Tonnes
Maniwaki P.Q. J9E 1M8
**TEL.:(819) 441-1306
CELL.:(819) 441-4045**

RBQ 8293-4985-41
Membre CMMTO
Plomberie Aumond inc.
Philippe Aumond
PRÉSIDENT
ENTREPRENEUR EN PLOMBERIE
RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL
(819) 449-1729
Cel. (819) 441-4573
47 Aqueduc, Déléage (Qc) J9E 3A1
Fax (819) 449-9915

DÉMÉNAGEMENT
TRANSPORT J.V.
Gilles Céré, propriétaire
Résidence Cellulaire
449-5311 441-4665
DÉMÉNAGEMENT
Résidentiel — Commercial

Anseignes Performance Plus
On Performe pour vous!
Lettage - Imprimerie - T-Shirt - Vitres d'autos
156, McLaughlin TÉL. 819.449.7493
Maniwaki, Québec TÉLÉC. 819.449.4250
J9E 1E7 Courriel: info@anseignes-plus.com

• Pose de plancher de bois franc • Sablage et vernissage de plancher de bois franc • Pose de moulures de tout genre • Fabrication, réfection et installation d'armoires de cuisine • Pose de céramique
(819) 449-8043 / Cell.: (819) 441-7929

Les Finitions Blais
R.B.Q. : 8333-8640-11

Tél.: (819) 623-3369
ou (819) 623-3372
Fax: (819) 623-9551

MÉTAL GOSSELIN LTÉE
- FER NEUF ET USAGÉ
- VENTE DE CÂBLE D'ACIER
TUYAUX POUR PONCEAUX
Mario & Denis Gosselin 1591, boul. Paquette
CÉRANTS Mont-Laurier J9L 1M8

NETTOYAGE - RÉNOVATION - CONSTRUCTION
- RÉCLAMATION D'ASSURANCES
Licence RBQ: 8290-8641-40
Dufran 2003
François P. Lafontaine
54, rue Principale Nord, Maniwaki J9E 2B3
tél. (819) 449-6202/1 800 453-8535
télécopieur (819) 465-3680 / (819) 449-5474
courriel : f.lafontaine@picanoc.ca

Tél.: (819) 449-6115
Tél.: (819) 449-8404
Télécopieur : (819) 449-3380
Excavation Jean Robillard Inc.
Licence RBQ : 8241-4632-12
EXCAVATION AU LASER - EXCAVATION GÉNÉRALE
INSTALLATION DE FOSSES SEPTIQUES
RÉSIDENCE 395, R.R. #1
Déléage (Québec) J9E 3A8
ADRESSE POSTALE C.P. 498
Maniwaki (Québec) J9E 3G9

TRANSPORT
branchaud
SPÉCIALITÉ :
Transport pleine remorque et L.T.L. de tout genre
TERRITOIRES :
Montréal, Québec, Toronto, Ottawa
VÉRONIQUE BRANCHAUD
Présidente
52, Route 105, Maniwaki
(Québec) J9E 3A9
Tél. : 819-449-6222
Sans Frais : 866-449-6222
Fax : 819-449-8191

Gérard Hubert Automobile ltée
VENTES ET SERVICES AUTORISÉS
241, boul. Desjardins, Maniwaki (Québec)
Tél.: (819) 449-2266 • Fax : (819) 449-6217
Sans frais : 1 877 449-2266
Résidence : (819) 449-6791

Viateur Roy
Représentant

COUVREURS Rockon
RBQ.2537-2913
QUÉBEC INC.
ENR. F.A.S.
Robert Rochon
Toiture de tout genre
ESTIMATION GRATUITE
OUVRAGE GARANTIE
PAR ÉCRIT
Enlèvement de la neige

(819) 449-4976
1 (888) 449-2849
Kazabazua
(819) 467-2849

DUFRESNE & LANIEL FORAGE LTÉE
PUITS ARTÉSIENS
Vente et installation
de pompes submersibles
P.F.E. 250
LICENCE
R.B.Q. 1687-0511-30

(819) 449-1802
Alain Lapierre, prop.
C.P. 376, Maniwaki
(Québec) J9E 3C9

GMP Garage MOTO PRO
Réparation de : Petit moteur - VTT - Motoneige - Etc.
Fabrication de : Pelle à neige (VTT) - Batteries
Entreposage de bateaux
PIÈCES NEUVES ET USAGÉES
MÉCANIQUE MOBILE
Mario Beaudoin (819) 449-1881
157, Route 107, Déléage (Québec) J9E 3A8

annonces classées**819-449-1725**

Chambre à louer avec entrée privée, satellite, four micro-ondes, secteur tranquille. Infos : (819) 441-0427 ou cell.: (819) 449-0640

230 LOGEMENTS ET APPARTEMENTS À LOUER

Bachelor au centre-ville de Maniwaki. Personnes sérieuses. Demandez Claire au (819) 449-5999

Bachelor au 165, commerciale apt.12, semi-meublé, star choice fourni, 350\$/mois chauffé, éclairé, libre immédiatement, infos : (819) 449-1983

**Avis public**

La Ville de Maniwaki désire recevoir des soumissions concernant le devis intitulé "**Transport des ordures ménagères vers un lieu d'élimination**" S-67.2.

Les devis, les documents contractuels et autres renseignements pourront être obtenus au service du greffe de la Ville de Maniwaki, 186 rue Principale Sud, Maniwaki (Québec) J9E 1Z9, Tél: 819-449-2800 à compter de **jeudi le 16 avril 2009**.

La soumission devra être accompagnée soit **d'un chèque visé ou d'un cautionnement de soumission ou une lettre de garantie bancaire irrévocable établie à 10% du montant soumissionné** pour les travaux prévus au devis "**Transport des ordures ménagères vers un lieu d'élimination**" S-67.2.

Les soumissions seront reçues au bureau du service du greffe de la Ville de Maniwaki dans des enveloppes cachetées, fournies à cette fin et portant la mention "SOUMISSION" **jusqu'à 11h00, le lundi 4 mai 2009**, et seront ouvertes publiquement le même jour, à 11h01 au même endroit.

Pour tout autre information, veuillez communiquer avec Monsieur Normand Bouffard, contremaître en hygiène du milieu, 819-449-2822 poste 235.

La Ville de Maniwaki ne s'engage à accepter ni la plus basse soumission ni aucune des soumissions reçues.

MANIWAKI
Le 16 avril 2009

Jean-Sébastien Loyer, greffier

Logement 1 c.c., stationnement, eau chaude fournie, salle de lavage, 360 \$/mois, libre immédiatement. (819) 205-3153 ou (819) 449-3613

Bachelor meublé, chauffé, éclairé, au 57-A, rue Principale Nord, Maniwaki, libre immédiatement. (819) 449-1934

Garçonnaire entièrement meublé, rénové, chauffé, éclairé. Libre immédiatement (819) 334-2345

Loft neuf, incluant cuisinière, réfrigérateur, laveuse et sécheuse, chauffé, éclairé, libre immédiatement, 460 \$ par mois. (819) 449-

6,99 \$ + taxes - Heure de tombée : mardi 12h

1 c.c. au 147-D, boul. Desjardins, Maniwaki, 355 \$/mois, non chauffé ni éclairé, libre 1er mai. (819) 449-4231

1 c.c. logis neuf. Libre immédiatement. Demandez Francine (819) 449-2523 ou Julien (819) 669-9949 après 17 heure

1 c.c. près du centre ville de Maniwaki. 475/mois, pas chauffé ni éclairé. Poêle et réfrigérateur inclus. (819) 449-4140.

1 c.c. libre 1 mai, pas chauffé ni éclairé. 147-D Boul. Desjardin. (819) 449-4231

2 app. , 1 c.c., chauffé, éclairé, 675 \$/mois, et 450 \$/mois, chemin des Godin à Déléage. (819) 441-5366

1 c.c., meublé, chauffé, éclairé, secteur Christ-Roi, laveuse et sécheuse fournies. (819) 449-7444

2 c.c. à Bois-Franc, prises pour laveuse et sécheuse, déneigement, poubelle, satellite inclus, non chauffé ni éclairé, 400 \$/mois, libre le 1er août. (819) 449-0627 ou (819) 449-0794



30, rue Principale, C.P. 479
Gracefield, Québec, J0X 1W0
Tél.: 819-463-0100 / Téléc.: 819-463-4435
coopsantecoeurgatineau@hotmail.com

AVIS DE CONVOCATIONAssemblée générale annuelle

Le jeudi 23 avril 2009
À la salle à manger de l'Auberge
l'Entre-Deux Mondes (Vimy)
49, St-Joseph, Gracefield à 19 heures

Ordre du jour

1. Mot de bienvenue par le président.
2. Lecture de l'Avis de convocation.
3. Lecture et adoption de l'ordre du jour.
4. Lecture et adoption du procès-verbal de l'assemblée générale annuelle du 22 avril 2008
5. Présentation et adoption du rapport annuel 2008.
6. a) Présentation et adoption des états financiers 2008.
b) Affectation des trop perçus (s'il y a lieu).
7. Nomination du vérificateur.
8. Élection au conseil d'administration.
9. Période de questions et commentaires.
10. Levée de l'assemblée.

Veuillez noter que seuls les membres en règle pourront voter et assister aux délibérations lors de cette assemblée.

Des cartes de membre seront en vente à la porte.

Yves Côté, secrétaire du conseil d'administration

**AVIS D'OFFRE DE VENTE
PAR SOUMISSION****DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE**

**ROMÉO LAFRENIÈRE & FILS
MARCHAND GÉNÉRAL INC.**

VILLE DE GRACEFIELD PROVINCE DE QUÉBEC

Un immeuble connu et désigné comme étant le lot 43 partie, rang C, cadastre village de Gracefield, circonscription foncière de Gatineau avec bâties, 78, rue St-Joseph et au 13, rue Principale, Gracefield, Québec, J0X 1W0.

Les immeubles peuvent être visités et examinés au 78, rue St-Joseph et au 13, rue Principale, Gracefield, Québec

le vendredi 17 avril 2009 de 11 h à 13 h et

le jeudi 23 avril 2009 de 13 h à 16 h

Les soumissionnaires doivent expédier les soumissions (formulaires disponibles au bureau du syndic) accompagnées d'un dépôt par chèque visé ou traite bancaire à l'ordre du syndic, représentant au moins 25 % du montant offert, au bureau du syndic à Gatineau, avant la date et l'heure prévues pour l'ouverture. Les modalités, les charges et les conditions de la vente font partie intégrante des soumissions. Le cahier des charges et des conditions de la vente sont disponibles au bureau du syndic. Aucune soumission ne sera acceptée, à moins d'être scellée et porter au recto de l'enveloppe le mot «SOUMISSION»

ainsi que le nom de la faillite

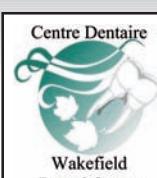
**«ROMÉO LAFRENIÈRE & FILS
MARCHAND GÉNÉRAL INC.»**

Le syndic n'est pas tenu d'accepter la plus élevée ni quelque soumission que ce soit.

Lebel

Jean-François LEBEL, LL.L, D.D.N., CIRP
Syndic de faillite - Trustee in Bankruptcy

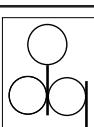
50, boul. St-Raymond, suite 204, GATINEAU (Québec) J8Y 1R7
Tél.: (819) 595-1800
Fax : (819) 595-0077

professionnels

Centre Dentaire
Dr. Isabelle Saltiel, D.M.D.
Dr. Isabelle Bélanger, D.M.D.
Dr. Alain Thivierge, D.M.D.

Tél.: 819-459-3881

153, Valley Dr. bureau 204, Wakefield (Québec)



Denturologiste

Martin Cusson D.D.

Ouvert du lundi au vendredi de 8h à 17h

(819) 449-6073

137, Principale Sud, Maniwaki

CESSONNAIRE DU GREFFE DE Me CLÉO VAILLANTCOURT
Me André Larocque
NOTAIRE-NOTARY
D.E.C., L.L.L., D.D.N.

C.P. 306, 34, RUE PRINCIPALE
GRACEFIELD, QC J0X 1W0

TÉL.: 463-2880
FAX: 463-4452

AK Assurances Kelly et Associés
Cabinet en assurance de dommages

Danielle Renaud, C. D'A. Ass.

Anik Beauseigle,

courtier en assurance de dommages

Sylvie Roy,

courtier en assurance de dommages

Steven Rodgers,

courtier en assurance de dommages

7, Principale, Gracefield **Tél.: 463-2898**

RPG avocats barristers SENCRL LLP.
Jonathan Coulombe, L.L.L., M.B.A.
Roy Paradis Gosselin Lafrenière
143-A Principale sud, Maniwaki, Québec J9E 1Z8
Tél.: 819-441-0202 - Télécopieur : 819-441-0303

Desjardins & Gauthier
Avocats - Lawyers

Maniwaki : 171, rue Notre-Dame.....(819) 449-6075

Gatineau : 132, rue St-Raymond(819) 771-7415

annonces classées**819-449-1725****6,99 \$ + taxes - Heure de tombée : mardi 12h**

2 c.c. non chauffé, non éclairé à Déléage, non fumeur si possible. Pour le 1 mai. (819) 449-1180

2 c.c. libre 1 mai ; 1 c.c. libre 1 juillet, non chauffé , non éclairer info: (819) 449-1180

2 c.c. (sous-sol) armoire en chêne, stores fournis, 1/2 remise. Pas d' animaux, libre 1 er mai, 430\$/mois pas chauffé ni éclairé. Pour info: (819) 449-4013 ou (819) 441-2781 demandé

À VENDRE

**Bois de chauffage
et d'allumage
à vendre.
60 \$ + livraison
Possibilité de
réservation**

Tél.: (819) 334-1415

Suzie.

2 c.c. dans un sous-sol, secteur Christ-Roi près de l' hôpital, rue l' heureux. Préférence non-fumeur et référence demandé. Libre le 1 juin. 540\$/mois chauffé éclairé. info: (819) 449-5564

2 c.c. pour gens tranquilles, Chauffage/éclairage non inclus. pas d' animaux, 405\$/mois. (819) 449-5908, (819) 434-9083

1 c.c., chauffé/éclairé, 490 \$/mois, 265, Moncion, refait à neuf, libre immédiatement, (819) 441-2164

3 1/2 sous-sol, secteur Déléage, près du centre-ville. Chauffé, éclairé et meublé. (819) 441-0204 ou (819) 334-3095

3 1/2 libre le 1 mai entièrement meublé, chauffé, éclairé. (819) 334-2345

Gatineau - 3 c.c. à partager avec étudiante (fille seulement) pour la prochaine année scolaire. Bail 12 mois, juillet à juin, 300 \$/mois, non chauffé, ni éclairé, (819) 441-6411

Gatineau - 3 c.c. dans un triplex, grand, bien entretenu, secteur Créber/La Vérendrye, non chauffé, non éclairé, 2 stationnements, loyer 780 \$/mois, (819) 441-6411 ou (819) 465-1423 (message).

Secteur Commeauville, 4 1/2, pas chauffé, pas éclairé, (819) 441-3208

5 1/2 centre ville de Maniwaki, libre 1 mai, 425/mois. info: (819) 449-3439

5 1/2 pas chauffé ni éclairé, pas d' animaux. 590\$/mois, libre immédiatement. 163 route 105 Gracefield. contact Claude ou Cécile. (819) 463-2334

beau grand 5 1/2, 2 sdb, porte patio remise, grand terrain sect. tranquil à bouchette, libre le 1 mai. (819) 465-1661

Très propre, 2 c.c., salon, cuisine, inst. laveuse/sécheuse, grand terrain, stationnement 2 voitures, remise, pas d'animaux, endroit tranquille, libre immédiatement, (819) 449-3435 demande 375/mois

2 c.c. aux Habitations Montcerf-Lytton, loyer proportionnel aux revenus, libre immédiatement, Sans-frais 1-866-445-9695

Gracefield, 2 c.c. 550\$/mois non chauffé, non éclairé, pas d'animaux, libre immédiatement. (819) 463-2042

3 c.c. Lac Roddick, plage, vue superbe, 590\$/mois, pas chauffé, ni éclairé, avec garage. (613) 834-5213

Messines, logis 5 pièces sur le lac Blue Sea, non chauffé ni éclairé, 600 \$/mois, libre immédiatement. (819) 465-2867

4 1/2 libre le 1 juillet, chauffé, éclairé, avec balcon. (819) 334-2345.

300 CHALETS À VENDRE

Chalet au majestueux Lac Pénichagan, près de Mont Ste-Marie, bâtiments, hydro, cou-cher de soleil, forêt mature, 225 000 \$. (819) 463-4199

310 PROPRIÉTÉS À VENDRE

2 logis à vendre, 55000\$. (819) 441-3225

maison semi-détachée, 3 c.c., près du Segep de l' Outaouais à Gatineau secteur Hull. Pour info: (819) 777-1128

126 rue Scott, maison 2 c.c. chauffé à bois, rénovation récente, 55000\$ libre 1^{er} nov. (819) 441-5445 ou (819) 441-1204

Superbe Canadienne entièrement rénové situé à gracefield. Pourrait être vendu avec terrain adjacent sur le bord de la rivière Gatineau. Pierre Tremblay agent imm. Sutton Outaouais (819) 664-0408

Propriété à revenus, 4 app., 2 c.c. plus garçonnière, grande cour, garage, centre-ville, 227, rue Notre-Dame 169900\$ (819) 664-1234

**MUNICIPALITÉ DE
BLUE SEA**

OBJET : VENTE D'AUTO

MARQUE: CAVALIER 2005

KILOMÈTRE : 76 243

COULEUR: BLEU ROYAL

4 PNEUS D'HIVER

PRIX DE DÉPART: 5000\$

LES PERSONNES INTÉRESSÉES À SOUMISSIONNER DOIVENT FAIRE PARVENIR LEUR OFFRE DANS UNE ENVELOPPE SCELLÉE ET PORTANT LA MENTION : **SOUMISSION AUTO** AU BUREAU MUNICIPAL AVANT LE 1^{er} MAI 2009 16 H 00.

CETTE OFFRE S'APPLIQUE AUX CONTRIBUABLES DE LA MUNICIPALITÉ DE BLUE SEA.

ADRESSE : MUNICIPALITÉ DE BLUE SEA
7 RUE PRINCIPALE C.P. 99
BLUE SEA (QUÉBEC)
J0X 1C0
(819) 463-2261

Nouveau!
LE GROUPE
Harmonie
GROUPE DE DISCUSSION
POUR ALCOOLIQUES
Basé sur le programme des
Alcooliques Anonymes
Bienvenue à tous!
LES MARDIS SOIRS
de 7h30 à 9h, en arrière du
presbytère de l'église Christ-Roi (132).

Centre de santé et de services sociaux
de la Vallée-de-la-Gatineau**AVIS PUBLIC**

Le Centre de santé et de services sociaux de la Vallée-de-la-Gatineau a le plaisir d'inviter la population à assister à sa séance publique du Conseil d'administration.

DATE : Le mercredi 22 avril 2009

ENDROIT : CHSLD/Gracefield (Foyer d'accueil)

1, rue du Foyer

Gracefield (Québec)

Salle du Centre de jour

HEURE : 19h

BIENVENUE À TOUTES ET À TOUS!

La secrétaire du C.A.



Pour de plus amples informations, veuillez communiquer avec :

Richard Fournier, agent de développement culturel VVAP au CLD Vallée-de-la-Gatineau.

Courriel : r.fournier@cldvq.qc.ca

Téléphone : (819) 449-7649 poste 29

annonces classées

6,99 \$ + taxes - Heure de tombée : mardi 12h

819-449-1725

Maison à louer, 3c.c. bord du lac Blue Sea info:
(819) 463-2640

330 TERRAINS À VENDRE

Terrain sur la Route 105 Nord à Egan, voisin de Martel & Fils, superficie de 6 442 m², pour infos : (819) 449-3003 ou (819) 449-3007 (Denis)

55 acres boisé près du grand lac Bitobi à Northfield non zoné agricole. (819) 463-2452

RECHERCHE terre boisée (lot forestier) ou pour la coupe de bois, contacté au (819) 441-3180 ou cell. (819) 278-1254.

Terrain de 18 acres, majestueux lac Pémichagan, près du Mont Ste-Marie, forêt vierge, bord de l'eau, face à l'ouest, 175 000 \$. (819) 463-4199

Terrain de plus de 40000 pieds carrés, à Messines, sablonneux avec arbres matures, prix 9500\$. (819) 449-0566

Terrains bois avec accès au lac Blue Sea de 1 et 1,25 acre prêt à bâtir. (819) 210-6120

À Déléage, 5 à 6 min. de Maniwaki, plusieurs terrains, sablonneux 200'x200' et plus. Infos : (819) 449-3157

Sur la rue Dominique à Egan Sud, superficie de 3079 m². Infos : (819) 449-3007 ou (819) 449-3003 (Denis).

Terrain donnant accès sur le Grand Baskatong superficie 4368m², demande 35 000\$. (819) 449-3435

510 OFFRES DE SERVICE
DIVERS**DÉCLARATION D'IMPÔT**

Pour un service rapide, compétent et confidentiel, apporter vos déclarations d'impôts au Service Amo enr. Aurel Morin prop. 259 route 105, Messines (Qc) J0X 2J0 (819) 449-1522

DISCO MOBILE

Tous genres de musique; moderne et autre. (819) 441-0679, demandez Serge ou laissez message entre 9h et 13h.

Vous devez vous absenter? Nous vous offrons des services de surveillance immobilière. info: (819) 465-3388

DISCOTHÈQUE MOBILE

D.J. Pierrot et plus..., musique de tous genres pour spectacles, événements, festivals, son et lumières. Infos : (819) 463-0101 ou 1-866-685-0101 ou (819) 441-9768 paget.

N. Lefebvre rénovation intérieure et extérieure, infiltration d'eau au sous-sol, construction générale, 20 ans d'expérience. Infos : (819) 449-8814

Scierie Mobile D.A. Richard, disponible pour faire le sciage de vos billes de bois. Infos : (819) 449-2007

Rénovation Victor Beaudoin, #9069 8424 Québec inc., construction générale, commerciale et résidentielle, 37 ans d'expérience, estimation gratuite. RBQ : #8229-7813-10. Infos : (819) 449-2538

Ramoneur de cheminée

Une cheminée sale c'est jouer avec le feu! Demandez un expert: R. Denis au (819) 449-4897 ou (819) 465-2436

Service de débusqueuse avec bûcheron, 16 ans d'expérience, idéal pour lot privé ou public. Demandez Antonio Lafrenière. Infos : (819) 449-7336 ou (819) 441-7336

520 OFFRES D'EMPLOI

Mécanicien véhicule lourd avec expérience, bon salaire, horaire de travail variable 40h/sem. bonne condition de travail. Infos : Rock ou Pauline transport au (819) 438-2223

DCI SERVICE D'IMAGERIE

Distributeur autorisé Canon, produits multifonctionnels (fax, imprimantes, photocopieurs) recherche vendeur dynamique, connaissant logiciel Office Contact.

**INVITATION
À POSTULER**

Établissement régional du réseau de la santé et des services sociaux, Les Centres jeunesse de l'Outaouais (CJO) contribuent, par la mobilisation de leurs employés, à offrir des services spécialisés aux jeunes et aux familles en difficulté en regard d'une mission partagée. Les CJO se définissent comme une organisation apprenante déterminée à faire une différence dans la vie des enfants, des adolescents et des familles en Outaouais.

**Agent(e) de relations humaines
Territoire Vallée de la Gatineau – Maniwaki****Assignations disponibles**

- Services aux Premières Nations : assignation bilingue à temps complet (12 mois avec possibilité de prolongation)
- Services Vallée de la Gatineau : assignation bilingue à temps complet (6 mois avec possibilité de prolongation)

Description sommaire

En équipe, l'intervenant(e) contribue à optimiser l'accessibilité aux services psychosociaux, à assurer un accueil rapide, à permettre une intervention cohérente et un traitement efficace, intégré et continu aux besoins de la clientèle de son service. De façon plus détaillée, l'intervenant(e) devra :

- Procéder à l'évaluation des besoins des enfants selon les lois régissant les Centres jeunesse;
- Orienter la clientèle et déterminer les mesures requises par la situation de l'enfant selon les modalités prévue dans le cadre de l'application de la Loi sur protection de la jeunesse;
- Procéder au traitement des besoins des enfants selon les lois régissant les Centres jeunesse;
- Effectuer les interventions psychosociales (individuelles, familiales, de groupe et communautaires) auprès de la clientèle qui lui est référée, déterminer les mesures appropriées et voir à l'application des mesures;
- Établir un plan d'intervention pour chacun des usagers sous sa responsabilité et procéder à sa révision;
- Collaborer avec les ressources du milieu et le réseau social environnant dans l'élaboration et l'application des plans de services établis;
- Exercer les responsabilités de personne autorisée par le Directeur de la protection de la jeunesse, représenter le D.P.J. à la Cour du Québec, Chambre de la jeunesse, dans les cas qui lui sont confiés.

Exigences

Détenir un diplôme universitaire en travail social ou en criminologie (spécialisation) ou en psycho-éducation. L'utilisation de l'automobile personnelle à des fins professionnelles est requise.

Rémunération

Selon la convention collective en vigueur (entre 20,92 \$ l'heure et 38,52 \$ l'heure).

* Les nouveaux diplômés qui déménagent dans la région de Maniwaki pour le travail peuvent bénéficier d'un crédit d'impôt provincial allant jusqu'à 8000 \$. Pour plus d'informations veuillez consulter le site web de revenu Québec (www.revenu.gouv.qc.ca).

Si vous répondez aux exigences recherchées et que vous désirez faire partie de notre équipe, faites parvenir votre curriculum vitae au plus tard le 30 avril 2009 aux :

Centres jeunesse de l'Outaouais
Madame Marie-Claude Bégin, agente de gestion du personnel
105, boulevard Sacré-Cœur, Gatineau (Québec) J8X 1C5
Télécopieur : 819-771-8221 / marie-claude_begin@sss.gouv.qc.ca

OFFRE D'EMPLOI

Tourisme Vallée-de-la-Gatineau (TVG) est actuellement à la recherche d'une candidate dynamique pour combler le poste d'adjointe administrative. Il s'agit d'un poste à temps plein, contractuel et sujet à renouvellement. Le salaire et les conditions de travail seront établis en fonction des compétences et de l'expérience de la candidate.

*le féminin est utilisé pour alléger le texte mais le poste est ouvert aux hommes comme aux femmes

Description du poste offert

L'adjointe administrative est en charge des activités opérationnelles de l'organisme, incluant la réception, la comptabilité et le secrétariat général. Elle participe à la planification, à l'organisation et au contrôle des activités de promotion et de développement de la corporation. Elle apporte un support constant à la direction dans les opérations administratives et autres activités de la corporation et des lieux d'accueil touristique qu'elle opère.

Principales tâches

- Répondre au téléphone, aux demandes d'information et assurer les suivis nécessaires
- Tenir à jour les listes de distribution et effectuer les envois postaux des parutions de Tourisme Vallée-de-la-Gatineau
- Tenir à jour les banques de données, être informé des activités, attractions et services offerts sur le territoire
- Répondre aux demandes ponctuelles de la direction générale et assurer le bon fonctionnement de l'organisme en son absence
- Assister la direction dans la gestion des ressources humaines à l'emploi de TVG
- Effectuer la saisie informatique des données de comptabilité et tenir à jour les opérations comptables
- Rédiger des lettres et divers documents de correspondance
- Assurer un soutien aux opérations du conseil d'administration et agir à titre de secrétaire lors des assemblées

Compétences et qualifications

- Scolarité complétée (D.E.C. ou équivalent) dans un domaine relié à l'emploi
- Bilinguisme (français-anglais) / Un français impeccable est exigé
- Connaissances des outils bureautiques, des programmes informatiques de la suite Windows Office et du logiciel Simple comptable
- 3 à 5 années d'expérience pertinente dans un domaine connexe
- Connaissances de l'industrie touristique régionale, de ses points d'intérêt et des services de notre corporation
- Aptitudes pour le service à la clientèle et comportement professionnel (aptitudes pour le travail d'équipe, autonomie, dynamisme, entregent, honnêteté, polyvalence, sens de l'initiative, sens de l'organisation, etc.)
- Habiletés pour la communication écrite et verbale
- Leadership et capacité de prise de décisions

Faites parvenir votre CV accompagné d'une lettre de présentation avant 16h00 le mercredi 22 avril 2009 à:

Comité RH – Poste d'adjointe administrative

Tourisme Vallée-de-la-Gatineau

186, rue King, suite 104

Maniwaki (Québec) J9E 3N6

Télécopieur : 819 441-2977

Courriel : tony@3200lacs.com

annonces classées**819-449-1725**

Infos : Barry 1-866-414-1828 ou servicesdci@videotron.ca

Mesdamme revenu supplémentaire (jusqu'à 40% commission), pas de vente, pas d'inventaire, pas d'expérience requise. info: (819) 210-6541

Résidence Bernise Morin recherche personne disponible la semaine sur appel, de jour et 1 fin de semaine sur 2. Être responsable, respectueux, honnête et aimable. Être capable de venir en aide à une personne en perte d'autonomie connitive, détenir carte R.C.R. et une formation P.D.S.B. seraient un atout. Intéresser: (819) 449-5399

Une entreprise de la région est à la recherche d'une personne bilingue ayant de l'expérience en secrétariat et comptabilité, temps plein. Envoyer c.v. par télécopieur au (819) 441-0383. Seules les candidatures retenues seront rappelées.

700 AUTOS À VENDRE

**Coopérative Forestière
des Hautes-Laurentides**

**OFFRE D'EMPLOI**

La Coopérative Forestière des Hautes-Laurentides oeuvre dans le domaine forestier depuis 1978, offrant des services dans quatre secteurs d'activités, soit la récolte de bois, la sylviculture, la foresterie ainsi que la production de semis forestiers, de plus dans sa structure organisationnelle un Service Innovation et Expérimentation. La Coopérative véhicule avec dynamisme des valeurs d'équité et de responsabilité au travail.

La Coopérative Forestière des Hautes-Laurentides est à la recherche de

MARTELEURS

Sous la supervision du chef d'équipe, la personne identifie et marque les arbres à récolter selon les normes et instructions du MRNF.

Exigences:

- Détenir une formation de marteleur (100 heures) ;
- Posséder une année d'expérience dans le domaine du martelage ;
- Avoir reçu la formation MSCR ;
- Avoir une bonne connaissance des Instructions relatives régissant la forêt publique ;
- Avoir une très bonne connaissance des critères de classification des bois debouts ;
- Maîtriser l'utilisation des instruments spécialisés pour le martelage (cartes, prisme, boussole, GPS) ;
- Posséder un véhicule pour les déplacements en forêt.

Qualités et aptitudes :

- Faire preuve d'autonomie ;
- Être responsable, intègre et honnête ;
- Facilité de travailler en équipe ;
- Avoir une bonne endurance physique ;
- Facilité à communiquer ;
- Aptitudes à conduire divers véhicules motorisés et embarcations.

Conditions:

- L'emploi est un poste saisonnier (de mai à décembre) ;
- La rémunération est forfaitaire.

**Vous pouvez faire parvenir votre curriculum vitae à l'attention de Andrée Forget,
agente aux ressources humaines avant 16 heures, vendredi le 1er mai 2009**
à l'adresse suivante:

Coopérative Forestière des Hautes-Laurentides,
395, Boul. des Ruisseaux,
Mont-Laurier, (Québec) J9L 0H6, Tél : (819) 623-4422, Fax: (819) 623-6287
Courriel: andree.forget@cfhl.qc.ca

NB: Seules les candidatures retenues recevront un accusé de réception.

La Coopérative Forestière des Hautes-Laurentides adhère à l'équité dans l'emploi.
Ces postes sont ouverts aux hommes et aux femmes. Le genre masculin n'est utilisé que pour alléger le texte.

6,99 \$ + taxes - Heure de tombée : mardi 12h

**710 CAMIONS / CAMIONNETTES
À VENDRE****ÉCHANGE EN CONSIDÉRATION**

1994, Pick-Up GMC, 4x4, super cab, mod. 2500, tout équipé, noir, comme neuf, 14 400 km, graissée et huilée toute la carrosserie, système d'échappement, suspension et pneus Michelin 17" neufs. Valeur d'échange 17 000\$. Infos : 1-450-655-0199

Pick-up S-10, 2002 avec boîte fibre de verre, 4.3l. manuel 2X4, économique en bonne condition. Prix demandé 5 000\$ (819) 441-3304

Dodge Ram 3 500, 2001, 4x4 diesel, manuel 6 vitesses. Demande 14 000\$ ou prendrais V.T.T. 2 places en échange. (819) 449-7489

Remorque Fifthwheel, 3 essieux, capacité de 21000 livres, 16 pieds de plateforme, 5000\$ Dodge Ram 1996, 6 roues, 4X4 Diesel, 15000\$ Jeep 1992, 6 cyl, 5000\$ Sébastien (819) 441-3243

**720 VÉHICULES DE LOISIRS
À VENDRE**

2001 Moto Gold Wing, 1832cc, 11 000 milles, 17 000\$. Infos : (819) 463-1190 ou (819) 441-9357

**Alliance autochtone du Québec
Local 80 de Grand-Remous**

aura son assemblée annuelle, le dimanche 19 avril, à 13h30 à la salle Jean-Guy Prévost au 1508, Transcanadienne de Grand-Remous. Les locataires d'Habitat Métis du nord de Grand-Remous et Mont-Laurier sont invités à cette assemblée. Bienvenue à tous !

Claudette Lyrette

Présidente
(819) 438-2158

**MUNICIPALITÉ
DE BLUE SEA****Offre d'emploi**

La Municipalité de Blue Sea est à la recherche d'un (e) INSPECTEUR EN BÂTIMENT ET EN ENVIRONNEMENT

Type de poste : temps plein, remplacement pour une période indéterminée

Responsabilité :

Sous l'autorité de la directrice générale, la personne aura comme principales tâches : Inspecteur en bâtiment et en environnement, soit officier municipal chargé de la délivrance des permis et certificats pour le compte de la municipalité, ceci en conformité aux articles 267.0.1 du code municipal du Québec de la loi sur l'aménagement et l'urbanisme, et du règlement sur l'évacuation et le traitement des eaux usées des résidences isolées.

Règlement sur le captage des eaux souterraines.

Inspection des infrastructures municipales.

Recevoir et répondre aux demandes des contribuables au besoin.

Appliquer les lois et règlements.

Toutes autres tâches connexes.

Qualifications requises :

Détenir une formation Q-2, R.8).

Bonne connaissance du français parlé et écrit

Détenir un permis de conduire valide

Connaissance en informatique (système manisoft et word)

Autonome, discrète, sens de l'organisation et excellent contact avec le public

Bilinguisme serait un atout.

Conditions salariales :

La rémunération et les avantages sociaux sont ceux selon les normes en vigueur.

Le poste est un remplacement pour une période indéterminée.

Les personnes désireuses d'offrir leurs services sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae au plus tard vendredi 1er mai 2009 à 15 h 00 au bureau de la municipalité de Blue Sea ou par la poste à l'adresse suivante :

Municipalité de Blue Sea

7, rue principale c.p.99

Blue Sea (Québec) J0X 1C0

La municipalité de Blue Sea prône l'égalité des chances à tout candidat désirant se présenter.

Claire Bénard,
Directrice générale par intérim

annonces classées**819-449-1725**

Moto Suzuki 2000 1400c.c. 50/50 et original 3 995\$ (819) 465-3284 après 5:00 pm petit bijou!!

Bateau inboard "Glastron" 18 pieds, 165h.p. mercruiser 1975, remorque, hors bord 6 h.p. 4 700\$ info:(819) 441-1301

Fifth Wheel 21 pieds, 1991, avec attache, parfaite condition, 8 000\$. info:(819) 463-3533

Roulotte 1998 Prowler Fifth Wheel 25L 5X. Lit queen, lit super-pausé, sofa tip-out, air climatisé, appareil parfaitement fonctionnel très bien entretenu 7 995\$. (613) 794-8367

Camper 1992, Travel Mate, 9 pieds, condition A1, tout équipé. (819) 463-0938

Roulotte 39' Golden Falcon, incluant véranda 12'x24', Patio, 2 remises, 1 «charcoal». Situé au Camping Des Pins Gris au réservoir Baskatong.

À VENDRE



Construction 1991, 1 800 pi² – Modèle Viceroy, centre ville, bord de l'eau! 299, rue Beaulieu - Maniwaki, grand salon plafond cathédrale, plancher bois franc, foyer au gaz, 3 chambres à coucher à l'étage, 2 salles de bain, cuisine moderne (micro-onde, lave-vaisselle et poêle inclus), sous-sol aménagé (salle TV-ordinateur et chambre à coucher), garage (1 1/2), grand terrain (90X120), patio et bassin d'eau; Accès direct rivière Désert et Gatineau. Téléphonez après 18h: 819-449-6600

MOTO À VENDRE

Harley Davidson 1991, modèle FLSTC-1340 parfaite condition, prix de 10 300 \$ négociable. Pour info: 819-449-1026 ou 819-441-8296 (laisser message)

MAISON MOBILE À VENDRE


2000 : Brickenridge, 44 pieds, 2 tipout, galerie 10'x30', remise de 8'x8', au Camping Gagnon au Baskatong. Peut être vendue séparément, bon prix, vente rapide. (819) 449-3759

Prix demander 24 000\$. Pour info: (450) 491-1684

Roulotte avec rallonge face au lac Achigan, filage pour énergie solaire et batterie installées. (819) 441-2279 ou (819) 334-3469

Acheterais 4 roues, motoneige, les véhicules peuvent être en bon état de marche, avoir besoin de réparations ou être vendus pour les pièces. Infos : (819) 449-2083 et demandez Marc.

Bateau de pêche Princecraft de 14 pieds, moteur Mercury 9.9 forces, avec 2 sièges pivotants et 2 ensembles de rames, prix : 3 000\$ discutable. Infos : Cell.: (819) 441-4418 ou (819) 441-0059

VTT Yamaha Kodiak 2001, 4x4, poignées chauffantes, siège arrière inclus, 4 pneus neufs, très bas millage, prix 4 000 \$. (819) 465-1423 (message) ou (819) 441-6411

Campeur pour camion 1/2 tonne, boîte courte ou longue, marque Apache, 8.5 SE, avec toilette, comprend tous les accessoires, acheté neuf en 2005, prix 7 950 \$, infos : (819) 449-1064

Moteur 9.9 hp OMC, 4 temps 96, 600 \$. 2 bateaux, Glastron 16' speed boat, 150 hp Merc., 3 500 \$ et 15,5', fibre, 70 hp Merc., 1 500 \$. (819) 449-1881

Motocross Honda 100cc, 2005, très bonne condition, 4 temps, idéal pour adolescents, prix demandé : 1 800 \$ négociable, (819) 465-1423 (message) ou (819) 441-6411

VTT Bombardier 50cc, 2005, comme neuf, prix 1250\$ (819) 449-0566

730 Machineries lourdes à vendre

Chev. 86 avec nacelle high-ranger 60' 1990 déchiqueteuse Asplund 12x12 refait à neuf benne basculante amovible universelle pour

MAISON À VENDRE

34, chemin Lac Boileau, Messines, dans le secteur Farley, 2 c.c, 2 salles de bains et 1 grand garage. Terrain de 42 000 p.c. Photos et autres informations disponibles sur www.lespacs.com. **Prix demandé 130 000 \$.** Louis-Philippe Langevin

819-441-1583 / 819-441-5288

MAISON À VENDRE**6,99 \$ + taxes - Heure de tombée : mardi 12h**

camion pick-up. machine pour aiguiser les couteaux de déchiqueteuse, planeur, ect. Le tout en excellente condition, vendu ensemble ou séparément. (819) 463-4001 ou (819) 441-7789

750 DIVERS

Camper 8' avec fournaise, réfrigérateur (819) 441-2754 ou (819) 449-4009

Commode Blanche à 10 tiroirs, pour enfant avec lit bibliothèque assortis. Bonne condition 200\$. Bécheuse Troy Bilt moteur Kohler 8hp à démarrage électrique. Excellente condition demande 1 000\$. Laissez message (819) 441-3247

ensemble laveuse/sècheuse, ainsi que cuisinière électrique, cuisinière à gaz et réfrigérateur; à vendre séparément ou par ensemble. info: (819) 441-3830

Pompe jet demi-force avec réservoir, plus une pointe, plus les tuyaux. plus d' info: (819) 449-5408

Pneus usagés tout grandeur, l' installation et balancement inclus. (819) 438-1668 ou (819) 334-0423

Trailer 1 tonne boîte de métal de manufacture. 1 boîte d' aluminium industriel transformer en «camper». Les 2 pour 1 000\$ avec 2 pneus de recharge. info: (819) 449-2536

Roulotte 2004 Prowler Lynx 22 pieds très propre. Prix 11 995\$. (819) 449-6791

Quais commerciaux à vendre. 25' X 40' demande 400\$. info: (819) 463-2531

1 chaise pour ordinateur en cuir, bonne condition, bon prix. Grande variété de récipients «Tupperware», neuf, bon prix. Grande commode avec support pour TV avec tiroirs, très bonne condition, bon prix. (819) 449-5614 midi ou après 4 heure pm.

Moteur et transmission Chevrolet 3,4L, 55000km. (819) 465-3388

Cuisinière, four auto-nettoyant, couleur amande, 100 \$. (819) 449-2312 ou (819) 449-2151

2 lampes de salon rustique en porcelaine de couleur blé, 50 \$, base de lit en bois 39po, 50\$, set (2) snow phone neuf payer, 400\$ demande 225\$ (819) 449-7636

2 pneus 4 saisons, 185/70 R14 presque neuf, 80 \$ pour les deux. 2 pneus 215/70 R15, 40 \$ la paire. (819) 449-4225 après 5 h.

Foin à vendre, bon pour chevaux, petites balles carrées, 3 \$ ch. (819) 463-2529

Foin sec en balles rondes de 4' x 5'. Aussi foin ensilage en balles rondes de 4' x 4'. Possibilité de livraison. (819) 465-2236

Support à vélo pour voiture : 40\$ - Guitare Normand B21 : 120\$ avec case mou - Ampli

Crat à lampe : 50\$ - Carabine à plomb parachute : 50\$ - 2 enceintes pour ampli de guitare : 60\$ - Subwoofer Eart Ouate 16" avec boîte : 100\$ - Collection de cartes de hockey. Infos : (819) 441-2127

800**Compagne/Compagnon**

Cherche pensionnaire (colocataire). Personne autonome qui veut faire des sorties et loisirs (bingo, carte, ect.) (819) 449-1982

Damme seule rechercher de 45 ans et +, très libre pour vie tranquille mais respectable avec un seul homme de 66 ans à la campagne aimant le 4 roues, la pêche et le camping. Pour damme aillant déjà contacter mais sans réponse, si sérieuse, communiqué de nouveau. (819) 585-3420

810 ON DEMANDE

Avis! Avis! Avis! Nous sommes à la recherche de contenants de margarine vides, 1/2 lb, 1 lb et 2 lbs. Apportez-les au Centre St-Eugène situé au 67, chemin Rivière Gatineau. Ils serviront pour le projet du Pain Quotidien.

SUPER PARTY DE BAS DE CÔTES

Le bar Anijack vous offre un «5 à 7» avec bas de côtes (grillades) au menu

Où?Bar Anijack

Quand?Vendredi 24 avril 2009

À quelle heure?17h à 19h (5 à 7 pm)

Musique avec Luc Paradis et prix de présence !!! *C'est gratuit!*

nécrologie**Coopérative Funéraire Brunet**

« Nous sommes riches de nos valeurs »

19, rue Principale
Maniwaki (Québec) J9E 2B1
Salons :
Maniwaki et Mont-Laurier
Téléc.: 819 449-6082
mki@coopbrunet.com

Remerciements

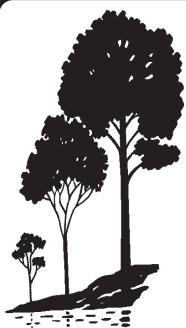
Joachim Rozon
1921-2009



Vous nous avez manifesté votre amitié et apporté votre appui lors du décès de monsieur Joachim Rozon. Nous vous en sommes reconnaissants et vous remercions très sincèrement.

Les familles Rozon et Labelle

Coopérative funéraire Brunet
« Nous sommes riches de nos valeurs »

nécrologie

**Maison Funéraire
McConnery**
449-2626
206, Cartier
Maniwaki

Monsieur Gilbert Gauvreau

La famille Gauvreau a l'immense regret de vous annoncer le décès de Monsieur Gilbert Gauvreau de Ste-Cécile-de-Masham. Propriétaire de Gauvreau Ski-Doo depuis 1950, Gilbert nous a quittés paisiblement, entouré de sa tendre épouse et de ses enfants, le jeudi 9 avril 2009 à l'âge de 77 ans. Gilbert était un homme d'affaires bien connu sous le nom de Gauvreau Ski-Doo et également membre du 4^e Degré des Chevaliers de Colomb de l'Assemblée Alexandre Vachon. Il était le fils bien-aimé de feu Hilaire Gauvreau et de feu Marie-Jeanne Cloutier. Gilbert laisse dans le deuil son épouse Laurette Gingras, ses enfants; Marie (Gaston Renaud), Richard (Francine Brisebois), Rita (Richard Gauthier), Normand et Gaétan (ses jumeaux inséparables), Edgar (Nicole Gosset), Zoé (Pierre Rozon), Carol (Lynn Lamoureux), Francine (Richard Dion), Linda (Alexandre Ladouceur), Lucie (Bernard Dion), Louise (Yves Philippe) et Jérôme (Ghislaine Rouleau). Il était le grand-père adoré de 26 petits-enfants et de 13 arrière-petits-enfants. Il fut précédé par 1 fils Jean. Il laisse également 2 frères, Lucien (Denise Robertson) et Ernest (Madeleine Sincennes). Il fut précédé également par son frère Rolland (Ghislaine Larocque) ainsi que par ses beaux-parents Godfrey Gingras et Marie-Jeanne Legros. Il laisse aussi des personnes proches : Daniel Diotte, Jocelyne Dion, Maurice Gauthier, Micheline McGrath, Charlaine Danis, Chantale Diotte et Nicole Perrier, de même que plusieurs beaux-frères, belles-sœurs, oncles, tantes, cousins, cousines, neveux, nièces, ses nombreux amis et toute sa clientèle. La famille Gauvreau tient à remercier de tout cœur Dr Sophie Gagnon et son équipe et Mme Nicole Thériault au CHVO de Hull pour le support et l'expertise qui nous ont permis de passer cette période très difficile avec plus d'aisance et de compréhension. Merci également au personnel de l'hôpital de Wakefield dont l'infirmière Joan Keiller et les ambulanciers Mario Larocque et Christian Gervais. Ceux et celles qui souhaitent rendre un dernier hommage à cet homme de cœur sont invités à se rendre à la MAISON FUNÉRAIRE A. GAUVREAU ET FILS, 16, rue Principale Ouest, Ste-Cécile de Masham, le samedi matin 18 avril 2009 à compter de 10h. Le service religieux aura lieu à 14h en l'église de Ste-Cécile de Masham, suivi de l'inhumation au cimetière du même endroit. Au lieu de fleurs, un don en mémoire de Gilbert pourrait être fait aux fondations suivantes soit le CSSS des Collines (pour l'hôpital de Wakefield) C.P. 118 Wakefield J0X 3G0 ou le CSSS de Gatineau (pour l'hôpital de Hull) 116, Lionel-Émond, Gatineau J8Y 1W7. Des formulaires seront disponibles au salon. Pour de plus amples renseignements veuillez composer le 819-456-2100 ou visitez le www.avisdedeces.ca.

**10 ans déjà**

Hervé Major
Décédé le 13 avril 1999



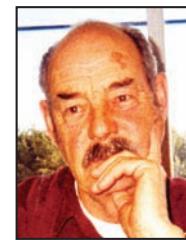
Madone Major
Décédée le 1^{er} juin 1999

Chers parents, vous êtes parmi le monde des anges, pour ainsi veiller sur nous. Tous les jours, nous sentons votre présence. Vous nous encouragez et nous aidez à passer à travers les épreuves de la vie. Vous êtes dans nos coeurs. On vous aime et on pense toujours à vous.

Vos enfants et petits-enfants

Dites 9 fois, Je vous salue Marie par jour, durant 9 jours. Faites 3 souhaits. Le premier concernant les affaires, les 2 autres pour l'impossible. Publiez cet article le 9^e jour, vos souhaits se réalisent même si vous n'y croyez pas. Merci mon Dieu. Remerciements à Mère Teresa pour faveur obtenue.

P. G.

**À la douce mémoire****Réjean Rivet**

À la douce mémoire de Réjean Rivet décédé le 20 avril 2007. Tu nous a quittés en laissant derrière toi tous ceux que tu aimais. Nous gardons dans nos coeurs les beaux moments passés ensemble. Merci d'avoir été là pour nous. On t'oubliera jamais.

Gaétane, les enfants, petits-enfants, les famille Rivet et Robitaille



Dites 9 fois, Je vous salue Marie par jour, durant 9 jours. Faites 3 souhaits. Le premier concernant les affaires, les 2 autres pour l'impossible. Publiez cet article le 9^e jour, vos souhaits se réalisent même si vous n'y croyez pas. Merci mon Dieu. Remerciements à Mère Teresa pour faveur obtenue.

G. G.

Remerciements**Léonidas St-Amour**

Déjà un an, pour nous, c'est comme si tu nous avais quittés hier pour cette nouvelle vie. Ce repos tu l'as bien mérité, mais pour nous qui t'aimons, cela est arrivé trop vite. Ton visage, ta voix et ton sourire sont gravés à jamais dans nos coeurs. Tu nous manques, veille sur nous. Merci papa.

Ta famille

À la douce mémoire**Marc Pétrin**
(15 avril 2000)

Depuis 9 ans que tu es un ange, notre ange et nous t'aimons aussi fort. Tu nous manques énormément. Continue de veiller sur nous et ta mère (Thérèse Labelle). Je t'aime.

**Michèle et tes deux filles
Éliane et Maude Pétrin**

À la douce mémoire**Charles Gagnon**
1^{er} Anniversaire

Un homme d'exception. Un an s'est écoulé depuis que tu nous a quittés. Tu nous manques tellement...

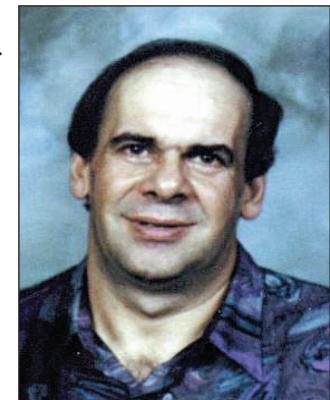
La douleur demeure si profonde... Ton souvenir restera toujours ancré en nous, le souvenir d'un ami extraordinaire, un homme de valeur, un homme d'exception... Puisses-tu veiller sur nous. Merci de nous avoir tant donné, sois béni éternellement... et repose en paix.

Toute la famille

**REMERCIEMENTS
AU SAINT-ESPRIT**

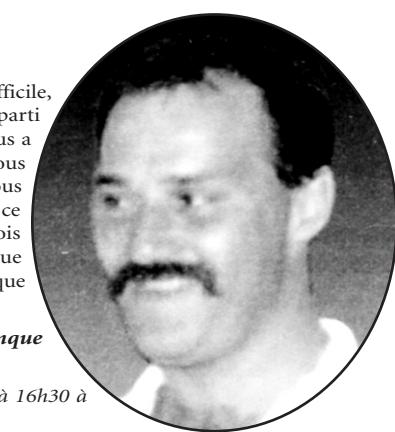
Pour faveur obtenue par l'intercession du Frère André.

P. B.

**10^e Anniversaire****Robert St-Amour Décédé 17 avril 1999**

Difficile à croire que tu n'es plus avec nous depuis 10 ans. Jamais nous ne cesserons de penser à toi. Jamais nous n'oublierons le chemin parcouru à tes côtés. Jamais nous n'oublierons tes passe-temps favoris. Jamais nous n'oublierons l'amour que nous avions pour toi et celle que tu avais pour nous. J'aimais nous cesserons de t'aimer. Jamais nous ne guérirons. Jamais nous ne t'oublierons... Que la paix et l'amour de Dieu soient avec toi. Continue de briller pour nous... Tu nous manque tellement Nous t'aimons tous très fort.

Ta femme, tes enfants, petits enfants et ta famille, xoxoxoxo

**À la douce mémoire de****Pierre Robillard (1956-2003)**
(décédé le 18 avril 2003)

Aujourd'hui le 18 avril, nous remémorons un moment difficile, qu'est celui de ton départ si brusque. Seul tu es parti comme un oiseau prenant son envol. La mort ne nous a pas laissé le temps de dire « Adieu » et combien tu nous manquerai. C'est avec une immense douleur que nous avons vécu ton départ et nous le vivons encore ce départ. Ton doux souvenir vivant nous réconforte, sois en paix et continue à nous protéger. À bientôt, sache que nous t'aimons toujours, pas un jour ne passe sans que nous ne pensions à toi.

Papa, maman, Louis-Serge et ta famille qui te manque beaucoup; Francine, Marie-Ève, Nicolas

Une messe anniversaire sera célébrée, le 18 avril 2009 à 16h30 à l'église de l'Assomption de Maniwaki.

Carnet social

Divers :

- VieActive : Mise en forme Bons Vivants 3^e Âge de Bouchette, lundi de 13h15 à 14h15, jusqu'au 11 mai 2009, salle municipale, resp. Ginette & Pierre Carrière au (819) 465-1974
- Club de l'âge d'or Assomption de Maniwaki: voyage à New-York, juin, arrivée le 29 juin, infos : Françoise au (819) 449-4036 ou Madeleine au (819) 449-1657
- Vous êtes invités à venir débuter vos célébrations pascales au pied de la «CROIX DU PEUPLE» à Low à l'aurore. Le rassemblement se fait vers 5h30 le matin pour le début au sommet à 6h, habillez-vous chaudement et apportez une lampe de poche, le transport par camion 4x4 est disponible au besoin. Il y a stationnement dans la cour de la Boutique, infos Route 105.
- Désirons rencontrer personnes intéressées pour groupe de conversation Espagnole. Infos : Diane au (819) 441-3629 ou Diane au (819) 449-7163
- Cours de formation RCR et Premiers Soins en association avec les municipalités de Low, Lac Ste Marie, Alleyn et Cawood (Danford Lake), Kazabazua et avec d'autres partenaires: Appeler à la bibliothèque de Kazabazua pour vous enregistrez. Le coût est de 35 \$ pour les 20 premiers appliquants de chaque municipalité et de 60 \$ pour les autres participants. Les cours sont planifiés pour avoir lieu au début d'Avril. Appeler au plus vite au (819) 467-5746 pour vous enregistrer aux cours du soir ou



Halte-Femmes Haute-Gatineau est un organisme qui aide les femmes en difficulté. L'organisme vise à sensibiliser la population à la problématique de la violence faite aux femmes et aux enfants.

Nous sommes à la recherche présentement d'une directrice générale

Résumé des fonctions

Sous l'autorité du Conseil d'administration, la directrice générale planifie, organise, coordonne et contrôle les activités de l'organisme. Elle applique ou fait appliquer les objectifs et décisions du Conseil d'administration. Elle assure le respect de la mission, de la philosophie et des valeurs de la maison. En outre, elle voit au bon fonctionnement de l'organisme tant au niveau des ressources humaines, qu'au niveau financier.

Qualités requises

- Formation universitaire en gestion ou expérience jugée suffisante dans un domaine connexe ;
- Expérience en gestion des ressources financières, humaines, matérielles et physiques ;
- Expérience en levées de fonds et demandes de subventions ;
- Connaissance de la problématique de la violence faite aux femmes et de l'intervention féministe ;
- Connaissance du domaine des maisons d'hébergement ;
- Aptitudes stratégiques et politiques ;
- Aptitude en communication ;
- Aptitude dans l'utilisation de logiciels informatiques ;
- Bilinguisme.

Le salaire est établi en considérant la formation et l'expérience. De plus une gamme complète d'avantages sociaux est offerte. Si vous possédez les qualités requises et que vous êtes intéressé(e) par le poste, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae avant le 8 mai 2009, 16 h 00, par télécopieur au 819-643-5278 ou par courriel à l'adresse : info@leblanc-associes.com

fin de semaine.

- Le Bel Âge de Blue Sea organise un voyage à La Calèche à Ste-Agathe, les 7-8 et 9 juin 2009, avec spectacle de Sweet People au Patriote, 250 \$ tout inclus. Infos : (819) 463-2485 ou (819) 463-4324

Le samedi 18 avril 2009 :

- Soirée de l'âge d'or Amitié de Bois-Franc à la salle municipale à 19h30, avec orchestre et buffet, infos : (819) 449-1013
- Le Club Optimiste de Déléage organise une cueillette de bouteilles à compter de 10h, si vous êtes absent et que vous voulez quand même laisser vos bouteilles, veuillez inscrire que s'est pour le Club Optimiste et on se fera un plaisir de les ramasser. Infos : Michel au (819) 449-1735

Le dimanche 19 avril 2009 :

- Les Joyeux Vivants de Gracefield vous invitent au centre communautaire à leur soirée avec un cours de danse gratuit de 16h à 17h, suivi du souper à 17h30 et la danse avec les Campagnards. Artiste invité : René Grondin, apportez vos consommations, infos : Suzanne au (819) 463-2027
- AMHL : Association Motocyclistes Hautes Laurentides : Invitation aux membres et aux amis (es) de la moto, pour le déjeuner mensuel du club, pour 9h30, au restaurant La Lanterne de Mont-Laurier. SVP, contactez pour réservation des places. Michel Despaties, (819) 623-6582, publiciste. «Pas obligé d'y venir en moto.»

Le lundi 20 avril 2009 :

- Il y aura réunion de LA VIE MONTANTE à 14h, au «salon bleu» de l'église de l'Assomption. Le thème sera : L'annonce de la résurrection. BIENVENUE A TOUS. Infos : Lennard ou Monique au (819) 441-3467

Le mardi 21 avril 2009 :

- Le Club du 3^e Âge «Les Joyeux Copains de Montcerf-Lytton» vous invite à une exposition de peinture à 15h au Centre municipale de Montcerf-Lytton (18, Principale Nord), suivi d'une dégustation vin et fromage. Nos artistes seront heureux de vous recevoir et nous profiteront de l'occasion pour vous parler des activités de notre association. Infos : Gilberte Lurette, président au (819) 449-1774

Le jeudi 23 avril 2009 :

- À 19h: Bibliothèque de Kazabazua et le CRSBPO: Journée des auteurs français, M Prego Buffrut vous présente son nouveau livre «Les voyages Intérieurs» Échange sur son livre. Un léger goûter sera servi.

Le vendredi 24 avril 2009 :

- De 19h à 21h Église Unie Trinité, Kazabazua: Soirée pour enfants. Chants, histoires et bricolage. Tous les enfants sont bienvenus.

Le samedi 25 avril 2009 :

- Le Club de l'âge d'or de Ste-Thérèse-de-la-Gatineau organise un souper et soirée dansante avec Les Campagnards à compter de 17h30 à l'école Laval. Coût 10\$ membres 12\$ non membres. Infos : Ginette (819) 441-0974. Bienvenue à tous!

- Le Club Mani Maji Danse vous invite à son bal de fin d'année, sous le thème «Bal du printemps», à l'église du Christ-Roi, souper à 18h avec démonstration de danse en soirée, prix du billet : 20 \$, en vente au (819) 449-3266, bienvenue à tous.

Le mardi 28 avril 2009 :

- À 13h30 : Centre Héritage de Low : Club de l'âge d'or de Low Bingo et repas. Pour information Brenda 819 422-1865

SUPER PARTY DE BAS DE CÔTES

Le bar Anijack vous offre un «5 à 7» avec bas de côtes (grillades) au menu

Où ? Bar Anijack

Quand ? Vendredi 24 avril 2009

À quelle heure ? 17h à 19h (5 à 7 pm)

Musique avec
Luc Paradis et prix
de présence !!!

C'est
gratuit!

Le samedi 9 mai 2009 :

- Les Joyeux Copains de Montcerf-Lytton vous invitent à une soirée dansante à la salle municipale, Infos : Gilberte Lurette au (819) 449-1774

Le dimanche 17 mai 2009 :

- Joyeux Vivants de Gracefield: soirée spéciale, Centre communautaire de Gracefield avec tous nos artistes locaux et notre orchestre habituelle, souper à 17h30 suivi de la soirée dansante, infos : Suzanne (819) 463-2027

Le mercredi 20 mai 2009 :

- Club de l'âge d'or de Ste-Thérèse-de-la-Gatineau, organise une sortie au Casino et Cinéma Imax à Gatineau, coût : 35 \$ (inclus autobus, dîner, cinéma, activités). Hâtez-vous pour réserver votre place, dépôt : 10 \$. Rendez-vous à l'église Ste-Thérèse à 8h30. Infos : (819) 449-1341 ou (819) 449-4534

Le mercredi 10 juin 2009 :

- Club de l'âge d'or de Ste-Thérèse-de-la-Gatineau: voyage à Montréal, Cirque du soleil, coût : 144 \$ (inclus autobus, souper, spectacle et taxes). Réservez d'ici le 15 mai, dépôt de 72 \$, infos : (819) 449-1341 ou (819) 449-4534

Tous les 2 dimanches du mois :

- Souper-rencontre pour les célibataires au son de la musique country, à 14h, dès maintenant, infos : Henriette au (819) 463-2331

Tous les 1er dimanche du mois :

- Chevaliers de Colomb, Conseil 12704 de Poltimore Denholm: brunch à la salle Fair Hall.

Tous les 3e dimanche du mois :

- Joyeux Vivants de Gracefield : pour un souper et soirée dansante.
- Déjeuner-bénéfice, paroisse St-Félix de Blue Sea, salle municipale, de 9h à 12h.

Tous les dimanches :

- Église dans les maisons; venez participer, à 10h au 52, ch. Rivière Gatineau Nord, Déléage. Infos : (819) 441-0883.
- Bar Le Rendez-vous à Masham: à partir de 13h30, rencontre de musique country, apportez vos instruments. Infos : (819) 210-2625
- Église baptiste Maniwaki, à 9h45, cantique, sermon bilingue. Infos : (819) 449-2362.

Solution

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
P	A	G	A	I	L	L	E	F	O	C	
A	B	O	R	D	E		T	I	A	R	
I	R	I	S	E		V	E	R	T	E	
L	I	T		A	D	O	S	M	I	S	
L	R	E	L	I	T		P	A	L	E	
A	M	E	N		V	E	C	U	L		
S	A	T	I	A	N	A	N	M	E	N	
S	U	C	E	R		T	R	I	E	R	
O	D	O	R	A	T	I		H	U		
N	I	E	R		I	S	O	L	A	N	
R	U	E	N	T	C	U	R	E	R		
P	E	R	S	P	I	C	A	C	I	T	

DOMAINE DES TREMBLES

résidence pour retraités



Receivez
2 coupons repas gratuits*




Souper chinois

avec chanteuse Joanie Charron

30 avril dès 17h00

Prix 14.^{95\$}

Contactez-nous pour réserver votre place !

250 boul. Saint-Raymond, Gatineau
819.777.1234

*Pour les 55 ans et plus
Visite des appartements requise
Coupon valide en tout temps

Un monde d'attentions | residencesallegro.com

Le groupe MCL et la Sylvicole fusionnent leurs opérations

L'union fait la force pour traverser la crise forestière

PAR JEAN LACAILLE



Patrick Feeny, directeur général de la Société sylvicole de la Haute-Gatineau, et Christian Marenger et Shawn Carpentier du Groupe MCL ont officialisé la fusion des deux entreprises mardi au siège social de la SSHG à Messines.

MESSINES – Afin de consolider une dizaine d'emplois dans le domaine forestier, la Société sylvicole de la Haute-Gatineau (SSHG) et le Groupe MCL ont décidé de mettre leurs œufs dans le même panier afin de maximiser leurs opérations en cette période incertaine dans l'industrie forestière.

Le groupe MCL, dont les propriétaires sont Shawn Carpentier et Christian Marenger, se spécialisent dans l'inventaire forestier et le martelage. Les Consultants forestiers Panaxe se joignent également au rapprochement.

«Il était important de stabiliser nos opérations et d'assurer la longévité de nos entreprises. La meilleure façon de le faire est de s'unir. Ce faisant, nous consolidons une dizaine d'emplois forestiers, ce qui n'est pas à dédaigner en temps de crise, et nous nous préparons pour la reprise», précise Patrick Feeny, directeur général de la SSHG.

«Plutôt qu'une quinzaine de semaines de travail, nos travailleurs pourront oeuvrer de 30 à 40 semaines par année à notre emploi grâce à cette fusion. La forêt est toujours le train à vapeur de l'économie régionale. Cette fusion sera bénéfique à nos deux entreprises», ajoutent Shawn Carpentier et Christian Marenger.

L'expertise

Le Groupe MCL est considéré comme une équipe très performante dans la région. Les travailleurs forestiers du groupe comptent une quinzaine d'années d'expérience, en moyenne, dans le domaine de l'inventaire et du martelage forestier.

«Mais, ces derniers temps, nous

perdions beaucoup de travailleurs spécialisés au profit de la construction puisque nous ne pouvions leur assurer plus d'une quinzaine de semaines de travail par année. Cette fusion aura une incidence directe sur l'obtention de contrats et aura pour effet de rassurer nos travailleurs.»

Le Groupe MCL s'est distingué au cours des quatre dernières années en oeuvrant pour des clients prestigieux dont Louisiana Pacific, Commonwealth Plywood, AbitibiBowater, Tembec et la Coopérative forestière des Hautes-Laurentides et peut manœuvrer dans toutes les unités d'aménagement forestier du Québec, tout comme la SSHG.

Le Groupe MCL, avant la fusion qui a été officialisée mardi à la SSHG à Messines, réalisait des travaux de martelage sur environ 3 000 à 3 500 hectares tout en exécutant l'inventaire forestier sur 2 000 à 3 500 parcelles de coupe. La mise en commun des opérations quotidiennes des deux entreprises se traduira par une augmentation de la production.

Le marteleur certifié

D'ici le 1er avril 2010, tous les marteleurs devront être certifiés et détenir, à la suite de leur formation, une carte de compétence au même titre que le travailleur de la construction. La certification sera obligatoire et aura pour effet de stabiliser les effectifs nécessaires pour les entreprises.

«Nos deux groupes ont l'expertise. Cette fusion permettra une mise en commun des opérations qui sera bénéfique aux deux entreprises», ont conclu les représentants des deux entreprises.

Quatre lauréats à la CSHBO

Gala de la semaine québécoise des adultes en formation

MANIWAKI, LE 9 AVRIL 2009- Lors du Gala de la Semaine québécoise des adultes en formation, quatre lauréats ont été choisis parmi les élèves de la Commission scolaire des Hauts-Bois-de-l'Outaouais.

Ces lauréats ont reçu des bourses de 100 \$ et des plaques laminées. Il s'agissait de : Jeannie Barbe (CFP Vallée de la Gatineau), Nancy Boudrias (centre Notre-Dame-du-Désert), Vicki Huckabone (CFP Pontiac) et Johanne Robert (centre

Pontiac). Ils ont reçu leurs prix en présence de la présidente de la commission scolaire, Mme Diane Nault, et du directeur de l'Établissement des adultes CSHBO, M. Réjean Potvin.

Le but de l'activité était de souligner l'excellence des adultes en formation. Le Gala a eu lieu le 1er avril dernier, à la Maison du Citoyen, de Gatineau.

Félicitations à tous et à toutes!



De gauche à droite : Jeannie Barbe (CFP Vallée de la Gatineau), Diane Nault (présidente), Nancy Boudrias (centre Notre-Dame-du-Désert), Vicki Huckabone (CFP Pontiac), Réjean Potvin (directeur de l'établissement), Johanne Robert (centre Pontiac).

Vol chez Anatole Gagnon et Fils

La vitrine du magasin est fracassée avec un bloc de ciment

LA GATINEAU – Des voleurs se sont introduits chez Anatole Gagnon et Fils, le 9 avril dernier, entre 6h10 et 6h20, après avoir fracassé la vitrine du commerce pour s'emparer de divers équipements d'une valeur de 2 125 \$.

Ils sont arrivés sur les lieux dans un véhicule F 250, avec une boîte fermée. Le véhicule était lettré, Les voleurs sont partis avec deux génératrices Yamaha

2600 portant le # de série 0244296 et une Yamaha EF1000is portant le # 0214463, une scie à chaîne Husqvarna modèle 372XPG portant le# de série 200844800162 et une autre scie à chaîne portant le # de série 2008301935.

Les personnes détenant la moindre information sur cette affaire sont priées de communiquer au numéro 310-4141.

REMBOURSEMENTS RAPIDES GRÂCE À LA TRANSMISSION ÉLECTRONIQUE

Tout simplement génial.

hrblock.ca

H & R BLOCK

Heures : Lundi au mercredi _____ 8h30 à 17h00
Jeudi et vendredi _____ 8h30 à 16h30
Samedi _____ 9h00 à 12h00

155, Principale Nord, Maniwaki (Québec) Tél.: (819) 449-3377

HONDA
une valeur sûre en tout temps.

0\$ comptant

(Transport, préparation et taxes inclus.)

08/04/09

Fit DX 2009

64\$*

par semaine
en achat

Route
5,7L/100km



OU

Civic DX-A Coupé 2009

69\$*

par semaine
en achat

Route
5,4L/100km



OU

Civic DX-A Berline 2009

69\$*

par semaine
en achat

Route
5,4L/100km



**Honda
Mont-Laurier**

2050, boul. Paquette Mont-Laurier

819-623-7341



Détails sur place. Photos à titre indicatif seulement.
Tous les modèles sont à transmission 5 vitesses.

Une note parfaite pour le club Élan de Maniwaki

Les jeunes terminent leur 36^e saison en beauté

PAR JEAN LACAILLE

MANIWAKI – Les jeunes patineuses et patineurs du club Élan de Maniwaki se préparent toute l'année pour leur spectacle annuel de fin de saison. Dans des costumes originaux et colorés, au son de la musique contemporaine pour donner du rythme à leurs mouvements amples et saccadés, ils ont livré une performance étincelante, samedi, à l'aréna de Maniwaki.

«Il y avait un peu moins de monde que l'an dernier mais, qu'à cela ne tienne, nos jeunes filles et garçons ont bien performé lors de leur Récital sur glace. Ils ont travaillé fort et nous sommes très fiers d'eux», précise la présidente du club Élan de Maniwaki, Linda Crites.

Triste départ

Au cours du spectacle, les organisateurs ont souligné le départ aux études post-secondaires de cinq de leurs patineuses, en l'occurrence Zoé Brennan, Kelly-Ann Nault, Caly Vaillancourt, Kathya Nault et Lara-Anabel Larivière.

Tina Collin, Paméla Marga et Line Lurette, impliquées dans le patinage artistique depuis de nombreuses années ont signé les 22 chorégraphies inscrites au programme du spectacle et pour lesquelles les patineuses n'ont pas ménagé les séances d'entraînement.

Le spectacle s'est mis en branle par une danse ballet classique imaginée par Tina Collin avec les patineuses Méghan Danis, Zoé Brennan, Justine Ménard, Kathya Nault, Karianne Hubert, Danny Parisé, Stéphanie Hubert, Kelly-Ann Nault, Steffie Danis, Amber Brennan, Ariane Charbonneau, Katia Vaillancourt, Caly Vaillancourt, Meggy Courchaine, Joannie Courchaine et Lara-Anabel Larivière.

Les patineuses Courtney Mc Dougall, Jade Rozon, Alexandra St-Martin, Alexia Ledoux, Émie Riendeau, Noémie Riendeau, Maryse Larochelle, Jamie-Kate Marga, Jamie-Lee Séguin, Chloé St-Martin et Shaina Guénette ont enchaîné dans une danse asiatique sur une chorégraphie de Pamela Marga.

Le cheerleading, sur une chorégraphie de Tina Collin, mettait en relief les patineuses Melissa Holmes, Megan Latourelle, Maxime Hubert, Élizabeth Roveda, Maude Lévesque, Kaylee Nottaway-Ratt, Cloé Lévesque et



La patineuse Caly Vaillancourt dans un numéro fort prisé.

Catherine Morin.

La danse finissante de Line Lyrette mettait en vedette Caly Vaillancourt sur la pièce Die another day. Caly Vaillancourt est membre du club Élan depuis 7 ans et l'an prochain, elle poursuit ses études au Cégep de l'Outaouais à Gatineau.

La danse des étoiles, de Pamela Marga, réunissait les patineuses du groupe 11 et 12 ans qui sont Noémie Riendeau, Arianne Charbonneau, Courtney Mc Dougall, Ambert Brennan, Justine Ménard, Stéphanie Hubert, Méghan Danis, Alexandra St-Martin et Katia Vaillancourt.

La danse africaine de Tina Collin, assistée de Méghan Danis et Danny Parisé regroupait les Camille Sirois, Eliane Lachapelle, Audrey Hubert-Coggins, Trenea Sage-Nottaway, Jade St-Marin, Abygaëlle Beaudoin, Rose Carle, Patrick Deschênes, Loudvig Audette et Arianna Décontie-Guy.

Amber Brennan, Justine Ménard, Sarah Ménard, Katia Vaillancourt et Caly Vaillancourt ont enchaîné dans la danse quickstep de Tina Collin puis sur la danse finissante de Kathya Nault, la danse à Apologize, une chorégraphie de Tina Collin. Kathya Nault est membre du club Élan depuis 9 ans et, l'an prochain, elle poursuit ses études à Gatineau.

La danse des étoiles de Tina Collin, regroupait les patineuses de 10 ans et moins que sont Kelly-Ann Nault, Meggy Courchaine, Daphné Kraszczynski, Jade Rozon, Alexia Ledoux, Émie Riendeau, Maryse Larochelle, Jamie-Kate Marga, Jamie-Lee Séguin, Chloé St-Martin et Shaina Guénette.

Zoé Brennan, Sarah Ménard, Karianne Hubert, Stéphanie Hubert, Steffie Danis, Arienne Charbonneau et Caly Vaillancourt ont patiné avec passion sur la Danse égyptienne de Pamela Marga.

Le groupe des patineuses de 13 ans et plus Sarah Ménard, Caly Vaillancourt, Danny Parisé, Karianne Hubert, Steffie Danis, Zoé Brennan, Joanie Courchaine, Kathya Nault et Lara Anabel Larivière s'est fort bien comporté dans la Danse des étoiles de Pamela Marga.

La Danse en couple de Tina Collin, avec l'aide de Sarah Ménard et Justine Ménard, avec Félix Toussaint, David Deschênes, Matis Asselin, Joey Ardis-Gratton, Félix Cadieux-Robillard, Dafné Aumont, Maude Quenneville et Rosalie Coulombe s'est également bien déroulée.

Ce fut au tour de Karianne Hubert, Stéphanie Hubert, Meggy Courchaine, Joanie Courchaine, Zoé Brennan, Steffie Danis, Jamie-Kate Marga et Arienne Charbonneau de faire honneur à la Danse cha cha de Pamela Marga.

Kelly-Ann Nault dans la Danse à Poker Face, une Danse finissante de Tina Collin, s'est exécutée avec justesse. Kelly-Ann Nault est membre du club Élan depuis 8 ans et l'an prochain, elle poursuit ses études à Gatineau ainsi que son sport préféré, le patinage artistique. Elle a été sélectionnée pour patiner en couple à Ottawa.

Les lauréates du club Élan Sarah Ménard, haut test, Méghan Danis, test combiné, Lara-Anabel Larivière, bas test de même que les lauréates régionales Sarah Ménard, en haut test et Arienne Charbonneau en bas test ont patiné sur la Danse lyrique de Pamela Marga alors que Courtney Mc Dougall, Alexandra St-Martin et Noémie Riendeau ont fait de même sur la Danse en ligne de Pamela Marga. La Danse cabaret de Tina Collin mettait en vedette les Méghan Danis, Justine Ménard, Kathya Nault, Danny Parisé, Kelly Ann Nault, Amber Brennan, Katia Vaillancourt, Meggy Courchaine,



Les membres du club Élan de Maniwaki ont donné tout un show lors des deux représentations de leur spectacle samedi dernier à l'aréna.

Joanie Courchaine et Lara-Anabel Larivière.

Zoé Brennan dans la Danse à Everything, Danse finissante de Pamela Marga, n'a pas manqué d'impressionner. Zoé Brennan est membre du club Élan depuis 7 ans, et, l'an prochain, elle poursuit ses études en sports études à Gatineau.

Puis ce fut au tour des couples Danny Parisé avec Yannick Cusson, Méghan Danis avec Paul Danis, Lara-Anabel Larivière avec Bruno Larivière et Kelly-Ann Nault avec Maxim Guertin de s'exécuter dans la Danse valse de Tina Collin.

La Danse charleston de Tina Collin a été l'affaire de Jade Rozon, Alexia Ledoux, Émie Riendeau, Maryse Larochelle, Jamie Kate-Marga, Jamie-Lee Séguin, Chloé St-Martin et Shaina Guénette.

La dernière chorégraphie de la soirée, la Danse aérobique de Pamela Marga mettait en vedette les Méghan Danis, Zoé Brennan, Justine Ménard, Sarah Ménard, Kathya Nault, Karianne Hubert, Danny Parisé, Stéphanie Hubert, Kelly-Ann Nault, Steffie Danis, Amber Brennan, Arienne Charbonneau, Katia Vaillancourt, Caly Vaillancourt, Meggy Courchaine, Joannie Courchaine et Lara-Anabel Larivière.

Une histoire d'équipe

Le succès d'un spectacle d'une telle envergure repose sur la collaboration de plusieurs personnes ressources. Le club Élan remercie tout particulièrement les couturières Louise Lacroix et Jacinthe Lacroix, pour les magnifiques costumes, les décorateurs, celles et ceux qui s'occupaient des participants dans les chambres, Line Lyrette pour la musique, les parents bénévoles, Rachel Riel du resto de l'aréna et les membres de son équipe de même que Élise et Odile Huot qui ont animé le spectacle de même que les nombreux partenaires financiers.

Le club Élan remercie également les entraîneurs Pamela Marga, Tina Collin, Martine Houle, Fannie Gélinas, Line Lyrette et Laurence Carle et les assistantes de programmes patinage plus et patinage plus avancé Danny Parisé, Méghan Danis, Sarah Ménard, Justine Ménard, Kathya Nault et Kelly-Ann Nault.

Il souligne également les médaillées

2008-2009 que sont Sarah Ménard, pour sa médaille d'or en danse interprétation aux Jeux du Québec à Gatineau, Méghan Danis pour l'or en style libre préliminaire à la Compétition Invitation de Masson-Angers de même que Amber Brennan, pour le bronze en style libre préliminaire, l'or en danse interprétation à la Compétition Invitation de Shawville. Kariane Hubert a obtenu le niveau Or dans la discipline des habiletés.

Le comité

Le conseil d'administration du club Élan de Maniwaki est composé de la présidente, Linda Crites, Lise Audette, vice-présidente, Manon Rousseau, trésorière, Joyce Mc Dougall, secrétaire, les directrices Rachel Fournier, Andrée Guertin, Julie Boisvenue, Nancy Morin et la représentante des entraîneurs, Martine Houle.

Des élèves se mobilisent pour l'Opération Enfants-Soleil

LA GATINEAU – La tradition se poursuit. Des élèves de la polyvalente de Maniwaki se mobilisent et proposent un spectacle bénéfice au profit de l'Opération Enfants-Soleil le mercredi 29 avril prochain à l'auditorium.

Le spectacle d'environ 90 minutes regroupera de jeunes artistes de la région qui ont à cœur d'aider leurs semblables en contribuant, à leur façon, à l'amélioration de leurs conditions de vie et de santé.

Le groupe est coordonné par Sylvain J. Forest qui s'implique personnellement dans cette cause depuis 16 ans.

«Nous avons profité, comme parents, de l'aide d'Opération Enfants-Soleil alors que notre fille naissait prématurément à 28 semaines à l'Hôpital Général d'Ottawa. Nous avons apprécié cette aide et nous voudrions que des enfants de notre région en profitent également. Nous invitons donc la population à assister à ce spectacle des jeunes et ainsi contribuer à récolter le plus d'argent possible pour Opération Enfants-Soleil».

Les Daraîche se déchainent à l'Auberge du Draveur

Ces bons vieux hits country qu'on fredonne par cœur

PAR JEAN LACAILLE

MANIWAKI – Julie, Paul et leur fille Dani Daraîche ont mis le pendule à l'heure country pendant trois heures samedi soir à

Les trois têtes d'affiche du showbiz country québécois n'ont pas fait mentir leur réputation en chantant les airs country qui ont fait leur popularité au fil des ans et qui étaient fredonnés par cœur par les 150 amateurs présents.

Norman.

Puis Julie, la reine du country a fait sauter la baraque avec Les cowboys du Québec puis Les Oiseaux blancs, Jambalaya et un Aller simple. Avec Un verre sur la table, Julie nous a fait voir que

est comme en Cadillac.

Dani a amorcé la deuxième partie du spectacle avec C'est un jeu puis T'envoler qu'elle a chanté en compagnie de son père et Blue roses immédiatement après.

Ce fut au tour de Paul de prendre la scène avec Reste avec moi et Moi, je ne pensais qu'à la musique tiré de son plus récent album Mes écritures. Paul est allé puiser un classique de Willie Nelson Les anges du Mexique (Seven Spanish Angels) que vous pouvez entendre sur You Tube que le bon vieux Willie chante avec le bon vieux Ray Charles. C'est à faire frissonner ! Il a terminé sa prestation avec Ma vieille guitare. Puis Julie est arrivée, sous les applaudissements de ses fans. Le nom Julie Daraîche est toujours magique.

Et les trois membres de la famille y sont allés des airs familiaux qui ont fait le délice des amateurs de musique country depuis plus de 40 ans. Un bon show avec quelques revers au niveau de la qualité du son qui sont devenus fâchants à la fin.



Julie, Paul, et leur fille, Dani Daraîche, étaient en vedette samedi soir à l'Auberge du Draveur.

l'Auberge du Draveur. Un excellent digestif après le copieux repas au Quille-O-Rama 105 à Maniwaki.

Les Daraîche ont présenté deux spectacles amorcés chaque fois par la plus jeune des trois. Même si le train ne s'arrête plus à la gare de Maniwaki depuis belle lurette, les amateurs ont entendu Le train qui siffle dès le départ puis l'Enfant Do, Le prisonnier, Le 50 cents. Puis Paul est arrivé sur scène, ses longs cheveux flottant sous les lumières jaune et rouge. Paul Daraîche est un artiste sincère qui donne tout ce qu'il a sans tricher. Le bon vieux cheval Stewball, appartenant au Français Hugues Aufray a été mis en selle le temps d'une chanson. Puis Paul a poursuivi avec Six heures moins quart de son bon ami Patrick

La lune est belle ce soir en route pour un intermède qui a permis aux gens de sortir pour fumer. «On vient de finir de payer le stade olympique et on nous fait fumer dehors. Maudite loi.»

Un accompagnement professionnel

Quand les artistes peuvent compter sur des musiciens de la trempe de André Proulx à la guitare solo et au violon, Myriam Gagné au piano et au violon, Jean-Guy Grenier, directeur musical de Patrick Norman à Sur un air country à Arts TV, à la basse et Michel Bessette, un membre de l'illustre famille de Drummondville, à la batterie, disons qu'on

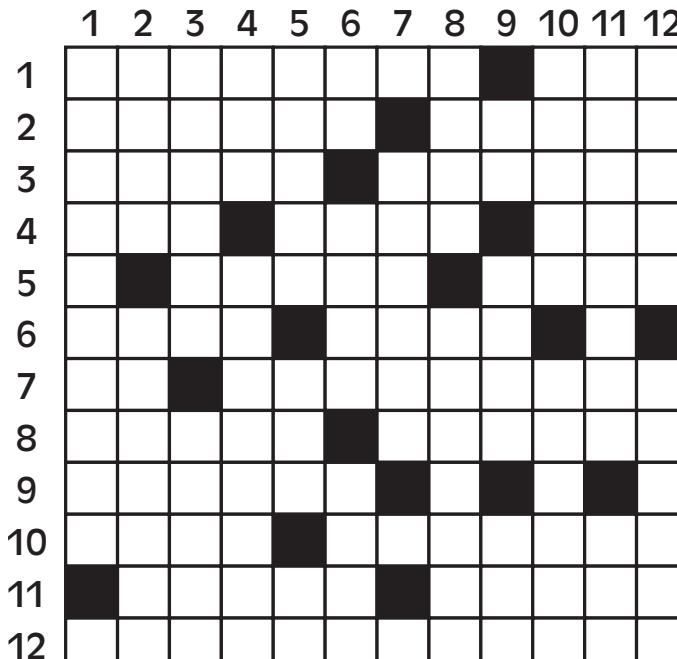
2008 POWERMAX 500 CÔTE-À-CÔTE



- AUTO - TOIT - PARE-BRISE
- TREUIL - ROUES MAG 8 500\$

Marinier Auto
CHRYSLER Dodge Jeep
Tél: 449-1544
57, route 105,
Maniwaki, QC
Depuis 1977!

MOTS CROISES



Solution en page 29

Horizontalement

- Grand désordre - Voile triangulaire à l'avant du navire.
- S'approche de quelqu'un pour lui parler - Coiffure d'apparat.
- Qui a les couleurs de l'arc-en-ciel - Pas mûres.
- Meuble - Protège les plantes - Placés.
- Parcourt de nouveau - Blafard.
- Termine une prière - Qui s'est passé réellement.
- Possessif - Grande place publique de Pékin.
- Aspirer - Navire de guerre.
- Un sens.
- Démentir - Ne conduit pas la chaleur.
- (S') élancent - Nettoyer en grattant.
- Clairvoyance.

Verticalement

- Tapis-brosse.
- Protège du vent - Appeler la malédiction sur quelqu'un.
- Grosseur au cou - Il bat.
- Partie du cheval - Ensevelis.
- Modèle de perfection - D'aller - Symbole chimique.
- Panneau d'étoffe - La Callas - Gavroche.
- Font un choix.
- Existez - De Rio de Janeiro.
- Iridium - Châtié - Patron des médecins.
- Femme musulmane - Dromadaire.
- Pièce de literie - Clair.
- S'arrête - Impartial.

Le coin du lecteur !

Revues, livres et plus, plus, plus...

GALERIES MANIWAKI TÉL.: (819) 441-0878



2005 PONTIAC VIBE



#8034A - BLANC
- 97 000 KM 8 795\$

Marinier Auto
CHRYSLER Dodge Jeep
Tél: 449-1544
57, route 105,
Maniwaki J9E 3A9
Depuis 1977!



#8138B - BLANC
- 272 374 KM 1 495\$

Marinier Auto
CHRYSLER Dodge Jeep
Tél: 449-1544
57, route 105,
Maniwaki J9E 3A9
Depuis 1977!

Vif succès de la fête de l'eau de Pâques à Bouchette

BOUCHETTE - Bouchette et l'Association de la route de l'Eau-Vive ont relevé avec un vif succès le défi de replacer à l'honneur la tradition de l'eau de Pâques dans cette municipalité. En effet, le 12 avril dernier, la population a répondu avec enthousiasme et fierté à l'invitation de faire la fête en souvenir de leurs pionniers.

Déjà à 5heures du matin, en même temps que la joyeuse et longue envolée des cloches «fraîchement revenues de Rome...» le flot de voitures parvenant aux alentours de l'église signalait que le succès de la fête de l'eau de Pâques augurait bien. Et que les organisateurs et organisatrices pouvaient dès lors commencer à se réjouir.

Le temps se montrait pourtant frisquet en ce matin venteux de Pâques. Huit ou neuf degrés en dessous de zéro, une arrachée du lit vers 4heures, une marche prévue aux flambeaux de

plusieurs centaines de mètres en direction du ruisseau, voilà qui ne confortait pas beaucoup la décision citoyenne de participer, à 5h30, au rendez-vous avec l'eau vive.

Mais le défi demeurait invitant. C'est pourquoi les citoyens l'ont relevé gaiement, avant le lever du jour, en se relayant à quelque 150 ou 200 au point de «collecte» de l'eau glacée.

Ce chiffre approximatif fut fourni par un agent de la Sûreté du Québec présente sur les lieux, en relation d'aide à la collectivité. Celle-ci soutient que toute l'opération «Eau de Pâques 2009» s'est rondement déroulée.

Près de 300 déjeuners servis

Entre 7h et midi, près de 300 déjeuners furent servis à une assistance qui a gardé pleine à craquer la salle de la municipalité hôtesse. Une animation de

presque tous les instants soutenait l'ambiance de fête qui a permis de voir porter un nombre impressionnant de chapeaux de Pâques tous aussi originaux les uns que les autres.

L'écrivain Gorges Lafontaine a expliqué le sens de la tradition remise à l'honneur, tout en ajoutant un éclairage à la trame de son dernier roman dont un bon nombre de gens se sont portés acquéreurs.

La chansonnière Rita Godin interpréta à plusieurs reprises la chanson thème de la fête, une chanson dont elle avait composé les paroles. Le conteur Louis Mercier se produisit à trois reprises, dont une présentation à l'église. L'indispensable groupe Rabaska fut presque omniprésent pendant que la chorale du maestro Yves Carle se livra à une série de chants de circonstances, qui ont semblé tous aussi prisés les uns que les autres.



Mme Rachel Dugas, chef chercheuse à la SRC, reçoit des mains de Mme Françoise Lafrenière un chapeau destiné à la dame de Philippe Schnobb, l'animateur de l'émission "C'est la vie" qui fut l'élève de Mme Lafrenière.

Deux raconteurs ont finalement soulevé les rires dans la salle en se transformant en Jos le Porteur de lumière et Jos le Porteur d'eau. Fut perçu comme simple, mais profondément humain, leur témoignage sur les gens de Bouchette et de la région.

Plusieurs traditions évoquées

Une messe pascale fut célébrée à l'église St-Gabriel, une cérémonie rehaussée par les voix de la chorale des



C'était l'explosion des couleurs et l'originalité qui s'affichaient sur les dizaines de chapeaux de Pâques, portés lors de la fête de l'eau de Pâques.

paroissiens. Les organisateurs ont voulu que les enfants prennent un place importante dans le déroulement de cette liturgie.

Certains étaient habillés en lapins de Pâques pendant que d'autres portaient l'aube blanche, ils ont été invités à monter dans le chœur pour y recevoir chocolat et colliers de fleurs multicolores.

Concluons que la fête de l'Eau de Pâques de Bouchette, à laquelle étaient présents les maires de la route de l'Eau-Vive, pouvait être considérée comme la relance de plusieurs traditions de nos ancêtres.

Soulignons d'abord celle de la volée des cloches, ces cloches qui remplaçaient dans le passé tous nos moyens de

communications actuels.

Ensuite la collecte, dans toutes sortes de contenants recyclés, de l'eau de Pâques à laquelle les peuples de presque tout l'univers accordent tant d'importance, depuis des millénaires.

Ajoutons le port du chapeau de Pâques, pour jeunes et adultes, surtout fièrement mis en évidence par au moins une cinquantaine de dames et de jeunes filles.

Enfin la population renoua avec cette tradition de cacher dans son portefeuille une petite portion d'écorce de bouleau, laquelle devenait promesse d'aisance financière durant toute l'année. «N'est-ce pas plus naturel qu'un fétiche sous forme de patte de lapin», souligna l'un des organisateurs?



Mme Rachel Dugas a bien voulu assister à la fête, en compagnie de Mme Rita Godin d'Aumont. Elle a recueilli des faits dont elle a parlé à la SRC le mardi 14 avril, à l'émission « C'est ça la vie ».

**GÎTE
L'ANGE
GABRIEL**
pour personne Agés

Formule «tout inclus»
-Repas - Lavage
-Ménage - Literie

B&B
Bed & Breakfast

Endroit paisible et tranquille

Porte ouverte dimanche 19 avril a.m.

**58, chemin Bertrand,
Gracefield (Québec)**

Info : 819 463.3822

Curling : s'agissait-il de la dernière saison au Centre des loisirs ?

Projet de construction du centre multi fonctionnel

La saison de curling s'est terminée dans la camaraderie le lundi 6 avril pour les trois ligues, alors que nous avions peut-être droit aux derniers coups de balai sur la glace du Centre des loisirs de Maniwaki. En effet, si les choses continuent d'aller bon train, la prochaine saison des adeptes de curling pourrait bien se dérouler dans un nouveau domicile, soit le Centre multi fonctionnel, pour lequel un comité de financement travaille depuis quelques mois. Rappelons que MM. Jean-Guy Hubert et Gilles Lafrenière sont les principaux représentants de ce comité à titre de présidents d'honneur. Avec eux, un certain nombre de membres de la ligue de curling travaillent d'arrache-pied depuis quelques mois pour concrétiser ce projet, pour lequel le gouvernement provincial a déjà annoncé une précieuse aide financière.

Séries éliminatoires

Du côté de la ligue senior, l'équipe de Réginald Bouchard, complétée par Paul Lafrance, Hubert Dandurand et Delbert Moore, a raflé tous les honneurs alors qu'elle a mis la main sur la plaque Michel Martel, au terme d'une saison de 13 victoires et seulement 3 défaites. En séries éliminatoires, l'équipe a prouvé une fois de plus sa domination alors qu'elle a remporté la plaque Larry McConnery en

décrochant les grands honneurs.

Sur une note toute amicale, la ligue de 16h30 a choisi de terminer la saison en procédant à une pique des équipes pour la dernière partie du 6 avril dernier. De plus, l'ordre des joueurs a été inversé alors que la plupart des « skips » habituels sont devenus les premiers joueurs et les premiers se sont transformés en « skip », question d'expérimenter leurs stratégies et décisions de jeu.

Dans la ligue de soirée, la grande finale de la classe A opposait l'équipe de Rolland Marenger, Alain St-Amour, Delbert Moore et Bob Kirk à celle de Georges Carle, Linda Bélar, Lucie Nault et Jocelyn Carle. Alors que la partie affichait un pointage égal de 6-6 à l'amorce du dernier bout de jeu, Rolland Marenger a signé la victoire avec un lancer parfait sur la dernière pierre. Son équipe a ainsi mis la main sur le trophée Garage Mcconnery. Dans la classe B, l'équipe toute féminine de Lise Ryan, Marthe Hilliker, Cécile Richard et Carole Martin s'est illustré en disposant de l'équipe de Marcel Guilbeault.

Journée d'activités au Club Rideau d'Ottawa

Finalement pour terminer la saison, huit joueurs de la ligue se sont adonné à une compétition amicale au Club Rideau de Ottawa. Quatre participants de la ligue



Les gagnants de la classe A de la ligue de soirée, Alain St-Amour, Bob Kirk et le skip Rolland Marenger, recevant le trophée des mains du doyen de la ligue M. Web Watson. Delbert Moore était absent lors de la prise de la photo.

sénior, Paul Lafrance, Jocelyn Mantha, Nelson Millar et Bob Kirk ont eu raison des participants des deux autres ligue, soit Gary Moore, Chris Odjick, Luc Chamberlain et Jocelyn Carle. Alors qu'ils essayaient un sérieux retard de six points après seulement trois bouts de jeux, « les jeunes » se sont repris en inscrivant six points pour sauver les honneurs avec une défaite respectable de 7-6 aux mains des vétérans « senior » !

Lors de l'après match, les joueurs ont eu

le privilège de rencontrer Jean-Michel Ménard, skip de l'équipe qui a représenté le Québec aux derniers championnats canadiens, le célèbre tournoi Brier. Sur une note d'humour, Chris Odjick s'est même permis de l'inviter pour jouer avec lui au tournoi d'ouverture du nouveau centre multi fonctionnel ... comme 3e joueur de son équipe ! Ce à quoi Jean-Michel Ménard s'est empressé de répondre qu'il n'était pas très bon « sur le balai » pour jouer 3e !

NPGA 2009 : astiquez vos bâtons!

Les équipes sont formées

MANIWAKI - La ligue du circuit NPGA 2009 pour golf amateur se mettra en branle le dimanche 3 mai prochain, sur les allées du prestigieux Golf Algonquin de Messines.

Quelques modifications ont été apportées afin de rendre la compétition plus amusante. Ainsi, il y aura compétition sur des trous déterminés, en plus de quelques règlements qui sauront mettre en jeu les habiletés des golfeurs avertis.

Prenez note que quelques dates ont été modifiées. Voici donc les dates officielles : les dimanches 3 mai, 7 juin, 4 juillet, 23 août et 27 septembre. Ceci fait suite à la demande des golfeurs afin que les dates correspondent à celles du Défi Challenge qui ont lieu le samedi. Le coût d'inscription a été majoré de 5\$ cette année, pour 80\$.

Vérifier bien votre disponibilité pour le 3 mai, si vous ne pouvez vous libérer pour cette date d'ouverture, avisez-en le plus tôt possible l'un des responsables, Maurice Richard 819-449-8419 ou 449-6047, ou Marcel Fournier, 819-449-3438 ou 334-GOLF (4653).

Les équipes 2009 sont les suivantes : Allo, N. Gorman, Rol. Marenger, Edmund Thunder Cayer, M. Richard, S. Constantineau, Ch. Rondeau, Bob Kearny, Y. Richard, J. Kenny, P. McConery, D. Bonhomme, Louis Ryan; total des handicaps 184. Les Orphelins, A. Maurice, Rock Marenger, C. DaPrato, Bob Décarie, D. Séguin, N. St-Jacques, M. Hébert, M. Manseau, G. Carle, A. Courchesnes, F. Beaumont, Bobby



La saison de golf commence bientôt.
Astiquez vos bâtons!

Poursuis des études collégiales dans la Vallée-de-la-Gatineau

CÉGEP
DE L'OUTAOUAIS



La première année du programme des Sciences humaines du Cégep de l'Outaouais est offerte au Centre d'études collégiales de la Vallée-de-la-Gatineau à Maniwaki depuis six ans déjà.

Avoir accès à des études post secondaires dans la Vallée de la Gatineau, c'est une solution gagnante pour toute la communauté !

Tu as jusqu'au 20 avril pour faire ta demande d'admission en prévision de l'automne 2009 au <https://sram.omnivox.ca>.

Pour plus de détails, contacte Sandra-Ann Rodgers au 819 441-3785

QUESTION D'ENTRETIEN...
Profitez de nos

RABAIS «PRINTEMPS»

59^{95\$}

ALIGNEMENT DES 4 ROUES

COMPREND :

- Réglage de la géométrie des quatre roues

AVEC UN BON ALIGNEMENT :

- Prévenez l'usure prématuée de vos pneus
- Réduisez votre consommation d'essence
- Et surtout, maintenez une tenue de route sécuritaire

Cales en sus. S'applique à la plupart des voitures et camionnettes GM. Prix en vigueur jusqu'au 31 juillet 2009. Toutes taxes en sus.

89^{95\$}

VIDANGE DU LIQUIDE DE REFROIDISSEMENT DEX-COOL^{MC}

COMPREND :

- Nettoyage du système de refroidissement
- Plein de liquide Dex-Cool
- Examen de la tension de la courroie d'entraînement et des tuyaux du système de refroidissement
- Essais de pression
- Lavage de l'extérieur du radiateur et du condensateur
- Recommandée aux 5 ans ou aux 240 000 km

S'applique à la plupart des voitures et camionnettes GM. Prix en vigueur jusqu'au 31 juillet 2009. Toutes taxes en sus.

AIR CLIMATISÉ :
**Faites-en faire la
VÉRIFICATION
avant les temps
chauds!**



...et vous prendrez la route de la saison estivale le cœur léger!

